Megillah

מגילה

Seventh Year, Number 36 **Published by the Mashadi Youth Committee** Nisan 5752, April 1992

Megillah
Mashadi Youth Committee
P.O. Box 40
Kew Gardens, N.Y. 11415

Non Profit Org.
U.S. Postage
P A I D
Jamaica, N.Y.
Permit No. 167

Time Value

دکتر یرنن شبتائی
دندانپزشک

YERANEN SHABTAI D.D.S.
General Dentistry

دندانپزشک با سابقه ، با تجربه ۲۰ ساله

- چك آپ كامل سالیانه
- روت كانال (معالجه ریشه دندان)
- دندان های مصنوعی كامل و پارشال
- انواع پركردگی ها ، شامل باندینگ
- روكش چینی
- ترمیم دندان های شكسته بوسیله باندینگ
- گذاشتن دندان مصنوعی فوری در یك جلسه
- گذاشتن دندان های ثابت ، بریج

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

(516) 829-8900

70 Middle Neck Road
Room #4
Great Neck, New York 11021

EDITORIAL

LET US BE COUNTED

This year, Yom HaShoah, the day of remembrance of the six million Jews murdured by Nazi Germany, is a special one, as we are once again reminded of the persecution of Jews throughout history. This is because this year marks the 500th year of the expulsion of Jews from Spain.

From the time of slavery of Jews in Egypt to the one thousand year golden age of Jewry in Spain, and from the atrocities of the Holocaust to the triumph of independence of Israel, our small Jewish nation has found many trials and tribulations. The Jewish people have repeatedly had to face the likes of Pharaoh, Haman, and Hitler; those who attempted to annihilate the Jews from the face of the Earth. Yet we have witnessed that the Jewish nation continues to survive and be a major contributor in every aspect of society, and always in the focal point of world politics.

Today, the Jewish people once again find themselves at a critical crossroads in world history and politics. As terrorist organizations around the world are scheming to rob Jews of their life and land, in other corners of the world, neo-Nazi groups are visibly gaining force. Here in the U.S., David Duke, former leader of the Ku Klux Klan, and Patrick Buchanan with his obvious anti-semitic ideology, are both seeking the presidency. And in Europe, we have had to observe the desecration of Jewish cemeteries by anti-Semites.

We are currently witnessing the American administration's disregard for the security and economy of Israel. After encouraging the immigration of Russian Jews, the U.S. government is refusing to provide loan guarantees, urgently needed for their absorption, to Israel. With the support of this same government, the Security Council of the United Nations continues to pass unfair resolution after resolution against the State of Israel.

In these troubling times, every Jew has a duty to support and participate in the political battle to save Israel and the Jewish people. Our community is not exempt from this responsibility. We not only must use our political weight to show our support for Israel, but must also get actively involved in voting for and supporting candidates for public office who are sympathetic to Israel and Jewish causes. This is a responsibility for every free Jew anywhere in the world to use all means at his disposal to help Israel and other Jews.

Fortunately, a new committee has recently been formed by the Mashadi Youth Committee to assist our community in this cause. Young Mashadis for Israel, a group of interested individuals from our community, is actively starting dialogues with other Jewish organizations and with members of congress. Through their monthly newsletter (Israel Today), and through meetings and other activities like voter registration, they try to educate the community in participating in the American political process. This group invites the assistance of all those who wish to help them in their noble cause.

We wish them success, and hope for increasing cooperation from all individuals from our Community.

Megillah

IN THIS ISSUE:

Article	Page
Editorial	1
Mashadi Sisterhood Report	2
Talmud Torah Report	2
Youth Committee Report	3
Higher Education Committee Report	6
Community News	8
Pregnancy Over 30	9
Letters to Megillah	10
Mazal Tov	11
Our Ambulance	12
Fake Letters to the Fake Editor	13
Are You Registered To Vote?	13
First Mashadi Art Exhibit	14
Megillah Youth Supplement	15 - 22

Cover photographs:
Participants of the Mashadi Sisterhood's community Bat-Mitzvah ceremony on February 2, 1992. (Photo by Studio Mani)
Detail of the interior of the El Transito Synagogue, one of the two remaining pre-expulsion synagogues in Toledo, Spain.

MASHADI SISTERHOOD'S REPORT

By: Janet Etessami

Chanukah Party

Over 300 young boys and girls, under 16 years of age, participated in the Sisterhood's Chanukah Party this year. This program included a Chanukah candle-lighting ceremony, a group dance by Talmud-Torah students, and a carnival with many game booths and prizes.

Ilanot (Tu B'Shvat)

To celebrate Tu B'Shvat, the Sisterhood prepared a large number of fruit baskets and distributed them among the students of Queens and Long Island Talmud-Torah classes.

Ballet Classes

The Long Island ballet classes started the second half of their season in February. 65 girls, between 5 and 13 years of age, are registered in these classes. The Sisterhood is planning a program to mark the conclusion of this year's classes. We invite all those interested to attend this dance program and encourage the girls. The date and time of the program will be announced later.

Ladies fitness classes

Fitness classes for young ladies are continuing on a regular basis in Long Island. Due to the high turnout by the ladies, two weekly sessions are held on Monday and Wednesday nights. For more information on these classes contact the Sisterhood.

Community Bat-Mitzvah Ceremony

The annual community Bat-Mitzvah Ceremony was held by the Sisterhood at the Shaare Tova Ballroom. Twelve Bat-Mitzvah girls and their families participated in this year's program. The young girls took part in customary ceremonies on this night, which included live music, dancing, and dinner. Special awards were presented to the young girls at the conclusion of the program.

Spring Cleaning For Passover

The Sisterhood has scheduled Sunday, April 12, for the annual cleaning of the Shaare Tova Synagogue for Pesach. All those who wish to share in this mitzvah are encouraged to come to Shaare Tova on this day.

TALMUD TORAH REPORT

By: Haroun Kohanim

1- Talmud Torah classes in the Long Island area are being held on Wednesdays from 4:30 to 6:30 p.m. and on Sundays from 10 a.m. to 12 noon.

2- Queens Talmud Torah classes are held on Tuesdays from 5 to 7 a.m. and Sundays from 10 a.m. to 12 noon.

3- Special classes for boys older than Bar-Mitzvah age are held on Sundays from 11 a.m. to 12 noon in Long Island.

4- Classes for adult men are held in the Long Island Talmud Torah classes and are accepting new volunteers.

5- In December of last year a special class was organized for adult women and eighteen women registered for these classes.

6- Bar Mitzvah classes are held every Sunday in Long Island from 10 a.m. to 12 noon, and from 12:30 p.m. to 2:30 p.m. in the Shaare Tova Synagogue.

7- The third Minyan continues to hold services in the Shaare Tova Library every Shabbat at 9 a.m. For the past three months Shabbat Mincha services have also been held in this minyan. Please encourage your young boys to attend this Minyan.

8- The Maftir reading program in the three Minyans of Long Island and Shaare Tova will be completed by Pesach, and will start new registration after Pesach.

9- By the initiative of the gabbaim of the third Minyan, a Shabbaton will be held in Shaare Tova to celebrate the sixth year of the formation of this Minyan. Young men over 13 years of age are encouraged to contact the gabbaim of the Minyan. This Shabbaton will be held towards the end of May.

10- The graduation ceremony of Queens and Long Island Talmud Torah classes will be held jointly this year in the Shaare Tova Ballroom.

11- The Talmud Torah Committee requests that parents arrange their children's birthday parties to take place after the class hours.

12- The Talmud Torah Committee requests that parents bring their children to classes on time, and pick them up immediately after the end of class hours.

YOUTH COMMITTEE REPORT

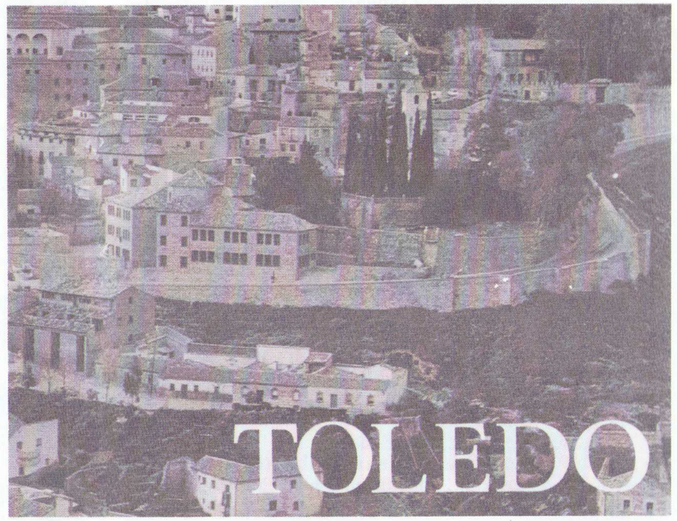
By: Bernard Livi

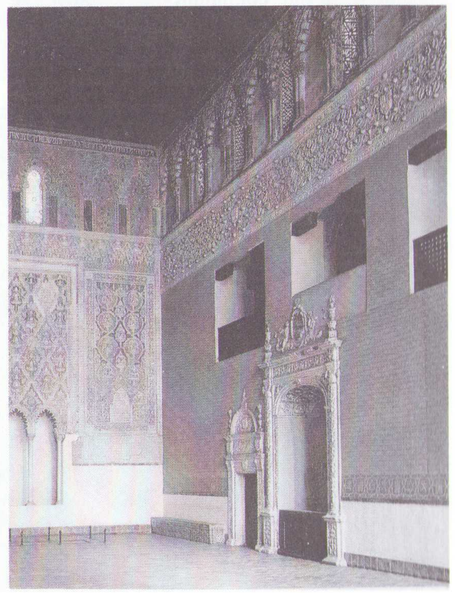
Mission To Spain

On December 24th of last year, about 10 young members of the Mashadi community of New York, along with over 100 other young Jews from the U.S. departed for Madrid, Spain. There they joined hundreds of other Jews from across Europe, including young members of the Mashadi communities of Milan and London, who had come to take part in a "Mission To Spain" to commemorate the 500th year of the expulsion of Jews from Spain.

This ten day trip was organized by the World Zionist Federation's Young Leadership Division. During this trip, the participants visited many sites of significance to Jewish history, as well as popular tourist attractions. They also attended seminars and learned about the history of "The Golden Age" of Jewry in Spain.

Some of the sites that this group visited were the Prado Museum and the Royal Palace in Madrid, two historic synagogues in Toledo, HaRambam's (Maimonides) birthplace and the Jewish quarter and synagogue in Cordoba, the synagogue and Jewish community of Gibraltor, and many other sites in Malaga, Granada, and Seville.





Speakers Forum: Parental Efectiveness Training

In December of last year, the Speaker's Forum Subcommittee of MYC invited Dr. Tsvi Ingber, a family psychotherapist and school psychologist, to give a lecture at our synagogue. More than 50 young couples participated in this lecture, and discussed communication skills and ways to help children become more receptive to their parents with our guest speaker.

Party Of The Year

The Parties Subcommittee held its annual "Party of the Year" on December 31 in the Shaare Tova Ballroom. Our youth enjoyed a good evening in the company of their friends.

Tennis Party

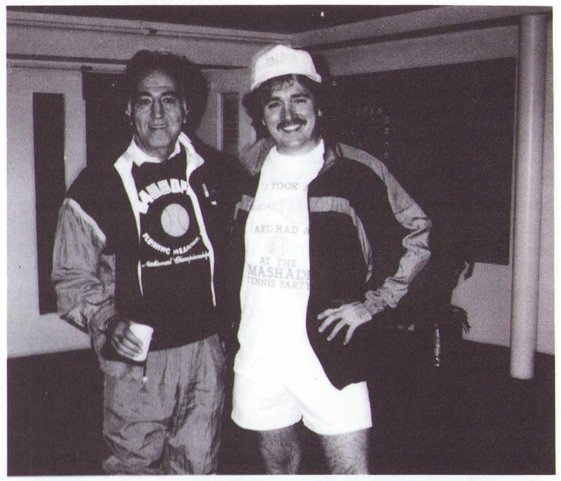
On Saturday evening, January 4, 1992, 150 people attended the Health & Fitness Subcommittee's second Tennis Party. This event took place at the indoor courts of the National Tennis Center, site of the U.S. Open Championships. 56 players competed in doubles matches as about 90 spectators looked on from the observation lounge. All attendees also enjoyed light food and refreshments, listened to music, and had a good time in a healthy atmosphere. The Youth Committee urges all those who would like to get involved with sport and fitness activities and tournaments to contact Mr. Vali Ebrani, director of the Health & Fitness Subcommittee.

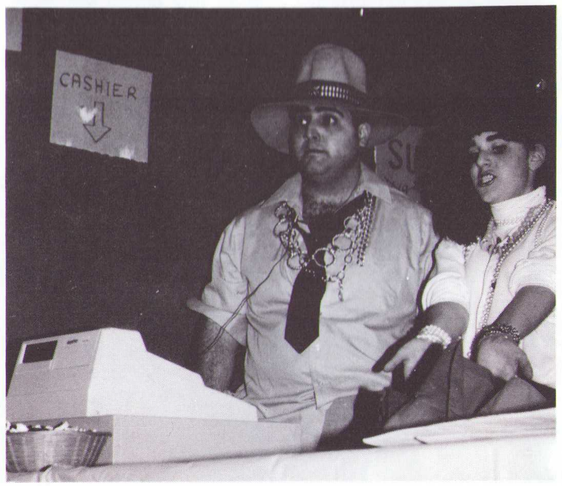
Hatzoloh Drive

For the second consecutive year, the Community Outreach Subcommittee has organized a raffle to raise money for Hatzoloh. A complete report of their activities in this fund-rasing is presented in this issue.

Weekend Away At Homowack

Youth Committee's annual Shabbaton trip took place on the weekend of March 13 at the Homowack Hotel in Upstate New York. More than 100 young members of our community enjoyed a fun-filled trip in the company of their friends. In addition to enjoying the sports facilities and other attractions of the place, the youth had the chance to engage in informal discussions with their friends.





Culture Club

Culture Club arranged two concert programs for the youth in the past few months. In January, they attended the program of the world famous Israeli singer, Ofra Haza and her Yemenite Dance Troupe, Amka Oshrat. This program was part of a month-long "Israel- The Next Generation Festival" at the Brooklyn Academy of Music.

The other program of Culture Club was a classical music concert at Lincoln Center. This concert, which featured the pianist Frank Levy and the Brooklyn Philharmonic Orchestra, was a special benefit program to raise money for Shaare Tzedek Medical Center in Jerusalem.

A Night With Parviz Sayyad

Over 800 people attended a performance of the one man show entitled "A Night With Parviz Sayyad and His Samad" on Monday evening, March 2, 1992. This program was sponsored by the Youth Committee at the Queensborough Community College Auditorium. It starred the popular Iranian actor, director, and playwright, Mr. Parviz Sayyad. The program was one of the largest cultural events held by the Youth Committee, and received a very positive response from the community.

Youth Concert

On Sunday February 16, 1992, the Higher Education Subcommittee held its annual Youth Concert in the Shaare Tova Ballroom. Over 40 talented young members of our community participated in this event . The program included instrumental and vocal music performances as well as dance, narration, and two short comic plays.

Art Exhibition

The Higher Education Subcommittee also held our community's first art exhibit in February. Over 200 paintings and drawings were displayed in the Shaare Tova Ballroom for four days, and attracted more than 700 visitors to the exhibition.

Wacky Olympics

The MYC held a fun-filled event on Saturday February 22nd in which 64 people, in teams of 8, competed in friendly games involving some physical and mental skills. None of these games will be presented at this summer's Olympic games in Barcelona!

Youth Elections

The current Youth Committee's two-year term ended on March 1992. Since the new set of by-laws that are being written for our community's governing bodies is not yet completed, the Board of Directors has asked the Youth Committee to postpone its elections until after the ratification of the new By-Laws. ●

ANNOUNCEMENTS OF THE HIGHER EDUCATION COMMITTEE

By: Farrokh Dilmanian, Ph.D.

Youth Concert:

The third youth concert by talented community members over 13 years of age was held at Shaare Tova on Sunday, February 16th. This concert was organized by Mrs. Tania Carmili and Mrs. Honey Ebrani, who also jointly acted as masters of ceremony. The program included musical performances, dance and three comic plays. The first of these plays was created and performed by Aaron and Michael Elian. The other two were prepared and directed by Herbert Livi, Kamyar Liviem, and Leon Ebrani, and were performed by 6 members of our youth. Over 600 community members attended this event and responded warmly to the performers. The program of this event is printed below. The Higher Education Committee hopes to continue such events every year.

Masahdi Art Exhibit:

The first international art exhibit of works by Mashadi artists was presented at the Shaare Tova Ballroom from March 1st to 4th. The program of the exhibit appears below. In this exhibit, 41 artists of all ages from our community presented over 200 pieces of artwork to the public. This was our community's first event of its kind, which was originally conceived of by Mr. Lawrence Levian, and was realized under his direction with the help of many interested individuals, especially Mrs. Sheila Kashinejad, Mrs. Anna Aminoff, Mrs. Behnaz Dilmanian, Mr. Robert Mardkha, Mr. Louis Ebrani, Mr. Daryoush Rahmani, Mr. Mehran Etessami, Mr. Ramin Ebrani, and Mr. Effie Hakimian. The exhibit included artwork by artists from Israel, Europe, and the U.S. The level of artistry presented was far beyond the expectation of the viewers, who responded very positively to the exhibit. The Higher Education Committee would especially like to thank Mr. Robert Mardkha for designing and constructing the display panels and organizing the display arrangement for this exhibit. We hope to be able to repeat this exhibit annually.

National Bible Contest:

Two young members of our community, Mr. Daniel Koren and Mr. Danny Nassimi, took part in the first test of this international contest on February 23rd. We hope to have more participants of this contest in future years.

Educational Scholarships:

In 1991, Mr. Nematollah Livian and Mr. Shmuel Livian contributed an additional amount of $10,000 to the Elkhanan Livian Endowment Fundation. This scholarship fund was established in 1990 with a $30,000 contribution by the Livian family. Contributions to the Dr. Amir Bassaly endowment Fund in 1991 included an additional $5,000 by Mr. Parviz Roubeni - Hamburg, $5,000 by Mr. Fred Moheban, and $300 by Mrs. Lida Bassaly. Including these additions, the Fund now holds $26,300. The interest income received from the above two funds are awarded every year for educational scholarships.

The following is a listing of contributions made to the General Fund for the 91-92 academic year:

Congregation Shaare Tova	$10,000
Great Neck Congregation	3,000
Mr. Aghajan Nassimi	3,500
Mr. Fatollah Hematian	2,000
Mr. Mardakh Yaghoubi	1,000
90-91 academic year	
Mr. Abdolrahim Zar	1,000
Mr. Davood Zar	1,000
Mr. Mansour Zar	1,000
Mr. Ebrahim Moheban	500

So far, a total of $20,500 in educational scholarships has been awarded by the Committee for the 91-92 academic year. ●

MASHADI YOUTH COMMITTEE
Mashadi Cultural and Educational Committee
کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
Presents: تقدیم میکند
The First Mashadi International Art Exhibit
اولین نمایشگاه جهانی نقاشی مشهدی
March 1-4, 1992
Adar I 26-30, 5752
Shaare Tova Ballroom
Hours: March 1, 5-11 p.m., March 2-4, 6-10 p.m.

* * * * * * *

This exhibition of drawings and paintings by Mashadi artists is the first in a series of future exhibits to be organized by the Mashadi Cultural and Educational Committee. We hope that these exhibits will encourage our artists and promote artistic expression in our community. Over 200 pieces of art are being displayed in this exhibit. The 41 artists listed below, who are presenting their works are some professionals, but primarily amateurs of Mashadi heritage from Israel, U.S.A. and Europe.

این نمایشگاه نقاشی و کارهای هنری هنرمندان مشهدی اولین از یک سلسله نمایشگاه های هنری است که کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی امیدوار است در سال های آینده برگزار کند. ما امیدواریم که این نمایشگاه ها باعث تشویق هنرمندان جامعه شوند و کارهای هنری را در جامعه ترویج دهند. بیش از ۲۰۰ کار هنری در این نمایشگاه ارائه شده است. ۴۱ نفر از هنرمندانی که این نقاشی ها را تهیه کرده اند و نامشان در لیست زیر تقدیم می شود بعضی حرفه ای و اغلب آماتور، از مشهدی های ساکن ایسرائل، آمریکا و اروپا می باشند.

Entry No.	Name Of Artists
#108-111	Miss Debbie Aziz
#153-158/163-165	Miss Sharona Aziz
#101-102	Mrs. Mitra Bassal
#178-181	Mr. David Bassalali
#271	Mr. Norman Bassaleli
#240-241/282-284	Mrs. Behnaz Dilmanian
#263-267	Mr. Payam David Dilmanian
#130	Mr. Ron Djemshidoff
#159-162/280-281	Mrs. Nasrin Ebrani
#190/192-196	Mr. Maurice Eilian
#275-277/300-304	Miss Jennifer Ghafarian
#131-133	Miss Farideh Ghassabian
#167-169	Miss Roya Ghassabian
#242-243	Mrs. Vida Hadjibay
#251-255	Miss Bita Hakimi
#218-220	Mrs. Soheila Hakimi
#105-107/112	Miss Datna Hakimian
#223-239	Mr. Effi Hakimian
#149-150/305-306	Miss Hallch (Iranian) Hakimian
#151-152	Mr. Khosrow Hakimian

Entry No.	Name Of Artists
#279	Mr. Aghakhan Hezghia
#103-104	Mr. Nuri Kalatizadeh
#129	Mrs. Sara Karmeli
#197-203	Mr. Tami Kashinejad
#288	Mr. Yossef Levian
#272-274	Mrs. Guita Livi
#268-270	Mr. Robert Mardkha
#113-128	Mr. Nissan Moradi
#221-222	Mrs. Diana Nabavian
#285-287	Miss Tina Namdar
#244-246	Miss Sandy Nemati
#299	Miss Haleh Nematzadeh
#247-250	Mrs. Esther Rahimi
#211-217/256-257	Miss Neda Rahmanan
#204-210	Miss Sahar Rahmanan
#258-262	Miss Shiva Rahmanan
#182-189	Mr. Behyar Rahmani
#134-148	Mr. Daryoush Rahmani
#170-177/191	Mr. Behnam Rahmanim
#289-298	Mr. Khosrow Zar

* * * * * * *

CREDITS
Mrs. Anna Aminoff
Mr. Aram Bakhshi
Mrs. Behnaz Dilmanian
Dr. Farrokh Dilmanian
Mr. Fariborz Ebrani
Mr. Louis Ebrani
Mr. Ramin Ebrani
Mr. Mehran Etessami
Mr. Effi Hakimian

CREDITS
Mr. Nahid Hezghia
Mr. Ronnie Djemshidoff
Mrs. Sheila Kashinejad
Mr. Bahram Khourdian
Mr. Lawrence Levian
Mr. Robert Mardkha
Mr. Daryoush Rahmani
Mr. Behyar Rahmanim
Mr. Feizollah Zabih

همکاران
آقای فیض اله ذبیح
آقای داریوش رحمانی
آقای بهیار رحمانیم
آقای رامین عبرانی
آقای فریبرز عبرانی
آقای لوئی عبرانی
خانم شیلا کاشی نژاد
آقای لورنس لیویان
آقای ربرت مردخا

همکاران
آقای مهران احتصامی
خانم آنا امین اف
آقای آرام بختی
آقای رانی چشتیه اف
خانم ناهید حرقیا
آقای افی حکیمیان
آقای بهنام خوردیان
خانم بهیار دیلمانیان
دکتر فرح دیلمانیان

CONGREGATION SHAARE TOVA
MASHADI YOUTH COMMITTEE
Mashadi Cultural & Educational Committee
کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
presents:
Mashadi Youth Concert کنسرت جوانان مشهدی
Sunday, February 16, 1992; Adar-I 12, 5752; Shaare Tova Ballroom

PROGRAM

1- Star Spangled Banner, Played by Hooman Yaghutiel

2- Introduction by Mrs. Honey Ebrani

3- Eva Aziz, Piano: "ChaharGah"

4- Sheila Kaheni, Piano: "Blue Danube" by J. Strauss

5- Welcome from the Higher Education Committee, Dr. Jonas Chafiian

6- Nadia Chafiian, Piano: "Jila"

7- Aram Bakhshi, Organ: "Ashoftch"

8- Tania Dilmani, Azadeh Kamali, Jasmin Livi, and Sanaz Zar, Two Israeli Dances

9- Laleh Asher, Piano: Schubert "Impromptu" in E Flat

10- Message of the Higher Education Committee, Dr. Farrokh Dilmanian

11- Rebecca Hakimian, Piano: "Sarab"

12- Farnoosh Nassimi, Dance

13- Hope Chafiian, Piano: Chopin "Waltz" No. 2

14- Benny Hematian, Piano: "Isfahan"

15- Shahab Ebrahimi, Zarb: "Persian Medley"

16- Ava Bassalali, Piano: "Tarantella" by Schubert

17- Nadia Chafiian, Poem Recital: "Murder"

18- Bita Hakimi, Piano: "Dastgahe Homayoon"

19- Melissa Ghaffarian, Dance

20- Ramin Hekmati, Piano: Persian & Kurdish Folklore Songs

21- Comedy: "Mastermind" by Aaron and Michael Elian

22- Sandy Ghassabian, Piano: "Mikham Beram Kooh"

23- Sepideh Hakimi, Piano: "Mahoor"

24- Ronit Nassimi and Mrs. Amy Green, Dance

25- Comic Play: "Days Of Our Lives" in 3 scenes
Written and directed by: Herbert Livi
Assistants: Leon Ebrani, Kamyar Liviem
Actors: Debbie Chafician, Nadia Chafician, Lena Dilmanian, Bonnie Hakimian, Kamyar Liviem, Koosha liviem

26- Ballet: "Swan Lake" by Tchaikovsky
Introduction by Herbert Livi,
Dancers: Debbie Chafician, Kamyar Liviem

27- Mashadi Youth Band
Mathew Banilivi: Guitar
Jackie Rahmanan: Guitar
Hooman Yaghutiel: Keyboard
Dror Zar: Drums
- Israeli Music, with Ishai BenDavid, Vocals, and Shahab Ebrahimi, Zarb
- American Music, by the Band

28- Presentation of Awards, by the Higher Education Committee

29- Thank you and farewell, Mrs. Tania Carmili

30- Hatikva, Played by the Band

The Higher Education Committee expresses its gratitude to the following people for their help,

Mr. Feizollah Zabih
Mr. Behzad Behnam
Mrs. Behnaz Dilmanian
Miss. Caroline Ebrani
Mr. Leon Ebrani
Mr. Ramin Ebrani
Mr. Yousef Kalatizadeh from the Desert House
Mr. Mehran Etessami
Mr. Avisar Levy

Mr. Kamran Lavian
Mrs. Margalit Levy
Mr. Herbert Livi
Mr. Fariborz Livian
Mr. Kamyar Liviem
Mr. Robert Mardkha
Mr. Shahrouz Rahmanan

Mr. Mehrnoosh Rafinia
Mrs. Lily Siouni

COMMUNITY NEWS

Mashadi Heritage Exhibit in London

The London Museum of Jewish Life is planning a major new exhibition of the rich and varied heritage of Sephardic Jews as part of the program commemorating the 500th anniversary of the expulsion of the Jews from Spain. The museum is interested in devoting a part of their exhibition to the Jews of Mashad.

This exhibition which is called "A tapestry of Many Threads: The Heritage of Sephardi Jews in Britain" will focus on the history and traditions of the Jews who have settled in Britain from Iran, Iraq, Turkey, Egypt, Sulonika, Gibrattor and India.

The Museum is interested in receiving any item that pertains to the history of Mashadi Jews such as photographs, books, costumes, jewelry, rugs, religious articles and ketubahs. The organizers are also looking for people who are interested in sharing their memories in tape-recorded interviews, selections of which will be transcribed and interwoven with the historical text.

All those interested in contributing to this museum are invited to contact Mr. Danny Amini in London at 081-203-1527.

Old-Age Home

The construction of the Old-Age Home in Herzlia is in progress according to the schedule, and barring any unforeseen circumstances, it is expected to be completed by the end of July or the beginning of August 1992.

Professional Achievement

Dr. Bijan Kashanian has successfully passed the Board Certified Cardiologist examination and has attained the highest level of his profession.

Megillah congratulates Dr. Kashanian and his family for this remarkable achievement.

Congratulations To A Friend

On January 19, 1992 in the National Board Meeting of the American Sephardi Federation in New York Mr. Alfred Dilamani was elected to the Board of Directors of the A.S.F.

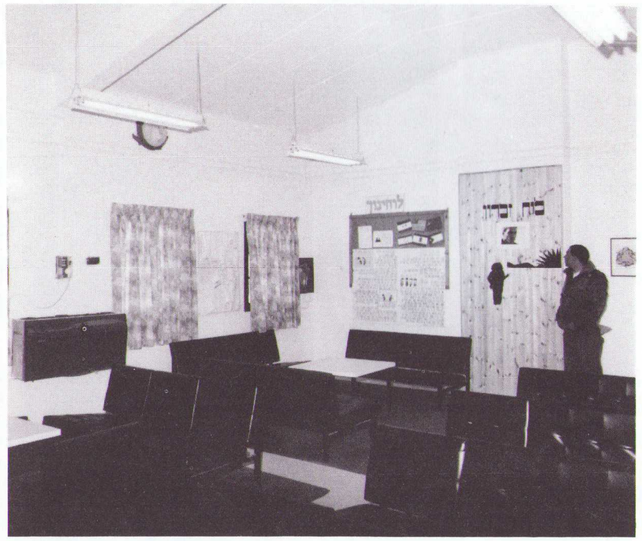
Alfred Dilamani who has been the political chairman and an executive board member of the Young Leadership Division of the A.S.F., has always tried to introduce American politics to the Mashadi Youth and to promote a closer relationship between our community and the State of Israel.

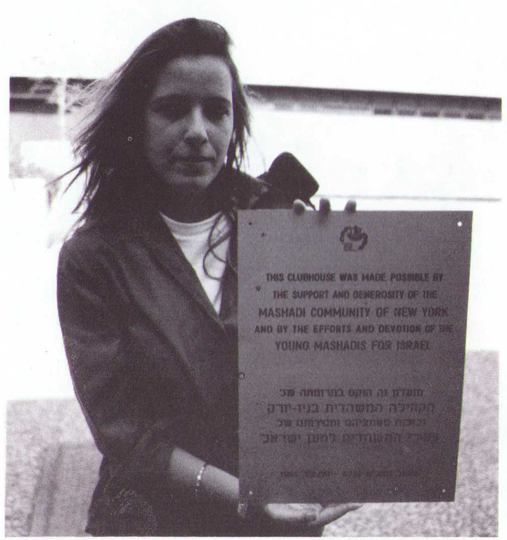
Mr. Dilamani is also active in many programs of the Mashadi Youth Committee and through his activities he has made it possible for our community to find channels of communication with influential Jewish organizations. His other involvements include the MYC's "Young Mashadis for Israel", which publishes Israel Today that is printed every month along with HaChodesh.

We congratulate him on his election and wish him continued success in the future.

Clubhouse For Israeli Soldiers

In February 1991, during the Gulf War, we were honored to have among us the famous Brigadier General Avigdor Kahalani. This meeting was arranged with the support of the Friends of the Israel Defense Forces. At the group meeting, where he spoke, it was decided to raise enough money to donate a clubhouse to the soldiers. We are pleased to have received the pictures of the clubhouse and plaque placed on one of its walls. The plaque reads: "This clubhouse was made possible by the support and generosity of the Mashadi Community of New York and by the efforts and devotion of the Young Mashadis For Israel." ●





Pregnancy Over 30
What Are The Risks?

By: Nancy Dilamani

Over the course of many years, our community has changed in many ways. Whereas, in previous generations, the average age for childbearing began in a woman's mid to late teens, this generation not only marries later, but also begins to conceive sometime in its twenties. This means that in some cases, subsequent pregnancies are likely to occur after the age of thirty. It is therefore important to be aware of some of the risks related to increased maternal age.

It is believed that younger women are more fertile and therefore have a better chance of conceiving than older women. Within one year, a 20 year old has a 90% chance of getting pregnant, while a 30 year old has an 85% chance and a woman in her late 30's has only a 70% chance.

Unlike men who are able to produce up to 30 billion new sperms each year, a woman's ovaries are not capable of producing any new eggs. The eggs one has are the eggs one has been born with. The average woman is born with 2 million ova. Unfortunately, most of these microscopic eggs waste away inside the ovaries.

By puberty, only 20% of the original 2 million are left. In addition, each month several hundred eggs are wasted, while one strong one manages to develop a follicle; a fluid filled sac which surrounds it, and is released into the Fallopian tubes. If it is fertilized, there is a pregnancy. The fear for older women is that the remaining eggs will lose substance or become less fertile over the years.

Another problem with older women is the development of fibroids inside the uterus. Fibroids are muscle growths within the uterus. Although they aren't comfortable, they are benign. Unless they are surgically removed often, they can grow and block a fertilized egg, preventing it from implanting on the uterus wall. An older woman could have also had more infections which, over time could scar a uterus. Scarring also makes it hard for a fertilized egg to implant.

Carrying to term is also an issue which becomes more risky with the increase of age. A twenty year old runs a 15% chance of miscarriage with each pregnancy. In the late thirties, the rate of risk is 25%.

An older woman is more susceptible to diabetes and high blood pressure. Both of these conditions could complicate a pregnancy and make it "high risk." Women with these conditions who receive proper medical attention from their doctors have a good chance of having successful pregnancies. A woman who stays in shape can avoid many health difficulties including fetal distress and prolonged labor.

In women over 35, caesarean sections are quite common, occurring 25% of the time. In younger women, such as those in their twenties, the average for caesareans is 10%. The main reason is that in older women, the uterus is somewhat dysfunctional throughout labor. The cervix, which is at the mouth of the uterus becomes rigid and doesn't dilate easily to allow the child to emerge safely during labor.

A major fear in women over 30 is having a baby with birth defects such as Down's Syndrome, which could cause mental retardation. A standard blood test called Alpha Fetoprotein can screen central nervous system abnormalities in the growing fetus. It is generally done between the 16th and 18th week of pregnancy. If the levels of Alpha Fetaprotein in the mother's blood are higher than average, it could be a sign of a major flaw in the fetus. Alpha fetoprotein is formed in the liver of the fetus and is present in the amniotic fluid, which is the water that surrounds the baby. This protein can cross the placenta and enter the mother's blood, therefore testing the mother is just as good as testing the fetus.

High levels of this protein can indicate Anencephaly; a defect of the skull and brain or Spina Bifida; a defect of the spinal cord. There are cases, however, when high levels of Alpha Fetoprotein are harmless; as in multiple pregnancies or when a pregnancy is further progressed than a doctor suspected.

To double check this conclusion, a more accurate test is done. Amniocentisis is the drawing of amniotic fluid from the mother's abdomen externally, using a needle. This fluid is then tested for chromosomal abnormalities. Some women prefer not to do it though, since there is a slight possiblility of miscarriage after amniocentisis. To decrease the risk of harming the baby, an ultrasound can be used simultaneously with amniocentisis; to help guide the needle.

For a more detailed genetic test, one can try Chorionic Villus Sampling. The chorion is a membrane which exists around the gestational sac of the fetus, which is connected to the uterus lining by villi or projections which, when tested, can show if the fetus has any genetic abnormalities. The villi and the fetus are made from the same cells, so they have the same genetic code.

All in all, pregnancy in older women is not impossible, it just requires more caution.

For additional information write:

March of Dimes
Birth Defects Foundation
National Headquarters
1275 Mamaroneck Ave.
White Plains, N.Y. 10605

The American College Of Obstetricians and Gynecologists
409 12th St.
Washington D.C. 20024 - 2188
Tel: (02) 638-5577

LETTERS TO MEGILLAH

We received the following article from Mr. Vali Ebrani, which is being printed below in its entirety:

Marriage
By: Vali Ebrani

People come from all over the world to America hoping life would be better and easier. It is not necessarily true. Specifically marital life! There is more effort and patience involved. Men and women have certain devotion towards each other. The necessary elements for a successful marriage are respect, understanding, compromising, giving and also very important allowing your partner to give back.

Unlike the third world countries, here a woman has a big role in the society and in most ways women are equal. For a man who has lived most of his life in another country it is important to learn the role of women in the Western society. On the other hand, it is very important for a woman not to abuse this freedom, specially if she is a newcomer, therefore, it should all result into a happier life.

There are many ways which couples can keep their marriages strong, since that is so important for their future and the future of their children. One way is making sure that he or she is not spreading too far apart from their spouse and trying to keep their interests similar. This will ensure communication between husband and wife. It is also normal for couples to want some space and privacy as long as it is done with mutual respect and understanding.

Discussions among couples can sometimes be healthy and productive. However, anger towards one another, constantly blaming one's partner and giving him or her a feeling of guilt, comparing the partner with others and putting each other down specially in public are some examples of how couples can get into arguments. In cases of heavy problems or deep arguments, it is perfectly normal to seek outside help including good professional marriage counselors.

Couples should not seek separation unless it is the last resort. Unfortunately we live in a society (American) that separation and divorce is done sometimes too soon and too easily. This can create problems in the Eastern cultures who presently live in a modern American society. Constant outside interferences in marriages can result in separation, specially if those interferences are done unprofessionally. Also marriages which are based on monetary or materialistic values are most fragile in the Western society, specially since economy always varies. Remember it is very nice and comfortable when things are going well. However, real love proves itself when partners stand by each other's side, at hard times as well as easy times. Marriages should be based on love. One has to define the true meaning of love, and respect it throughout the marriage. Remember, since we all change constantly therefore couples have to share their thoughts together regularly and keep this love growing stronger. Enhancing the level of their education, or getting involved in the same sport or following up on culture and cultural events are some examples on how couples can keep their interests the same.

According to our faith marriages that are done according to the Jewish law and kept within the law have the highest statistical success rate as long as both parties have mutual respect and understanding of the religion. Fortunately, our community is going towards the right direction by accepting the good points of the Western culture and combining them with our own to make not only our marriages but also our lives happier and more successful.

Dear Editors:

The Mashadi Community is a special large family. Every member is somehow related to one another.

As our community's size grows, our leaders should place some limitations to ease everyone's communal commitments. Everyone wishes to participate in joyous occasions, by the same token, on any day of sorrow, we all feel we are part of the family of the deceased.

Many members of our community have expressed the opinion that frequent visits to console the families of the deceased have become burdensome for everyone involved. For this reason, we feel that combining yahrzeit visits to one specific night of the week, could be an option to be considered.

We hope that our leaders in charge will take to heart and implement this simple suggestion, which will only ease everyone from a great deal of discomfort.

Alfred Dilamani

ANNOUNCEMENT

The video of the February 92 Youth Concert is now available at Shaare Tova library. We request that all those who have borrowed video-tapes from the library, bring them back as soon as possible so they can be used by others.

If you wish to have a personal copy of any of the tapes please contact MYC or Mr. Leon Ebrani.

Thank you

MAZAL TOV
Colected by: Haroun Kohanim

Birth:

Girls:
Mika, daughter of Mr. & Mrs. Yigal Ziv
Gabriella, daughter of Janet & Faramarz Liviem
Rachel, daughter of Esther & Bernard Livi
Elisheva, daughter of Sipora & Edward Roubeni
Dina, daughter of Nili & Yoseph Hematian

Boys:
Lior, son of Sharona & Sirous Kashimalak
Leeohr, son of Shiva & Yoseph Yakobi
Joel, son of Mahshid & David Nematzadeh
Daniel, son of Sandy & Simon Kamali
Ryan (Shlomo), son of Mahtab & Kamyar Zar
Son of Anna & Boaz Ben-Moshe
Son of Rika & Moriss Aziz

Engagements:
Caroline Korn & Robert Bichoopan
Neda Hakimian & Nader Nabavian
Shahrzad Shafizadeh & Antony Hakimian
Kathrin Alishahian & David Sabz Jadid
Chaya Belo & Behzad Nematnejad
Bety Misaghieh & Kamran Hekmati
Nazanin Aziz & Essi Gorjian

Marriages:
Naghmeh & Michael Ebrahimof
Natali & Bijan Hakimi Radjabzadeh
Soheila & Hertzel Kohanpour
Shoshana & Wiliam Hakimian Ghfarzadeh
Edna & Shahrokh Ebrahimi George
Katrin & Simon Kamali
Edit & Beni Levi
Avigail & David Bassaleli

Bar Mitzvah:
Ramin, son of Elizabet & Hooshang Kamali
Raymond, son of Farimah & Freidoun Hakimian
Mathew, son of Diana & Dr. Saiid Dounel
Janathan, son of Rita & Khosrow Aziz
Arash, son of Maria & Firouz Dilmanian
Jony, son of Ilana & Firouz Ebrani

מזל טוב

American Zionist Youth Foundation
המוסד הציוני האמריקאי לנוער

June 21, 1991

Dear Young Mashadis:

I would like to take this opportunity to thank every marcher and all of those who helped your group to prepare for this year's "Salute to Israel Parade."

The event was a colorful and festive pageant where we displayed our pride in our heritage on Fifth Avenue and declared to all those watching "For Zion's Sake I will not be silent, For Jerusalem's I will not be Still." Of course, the youth who marched are the heartbeat and focus of the Parade. Without them, the occasion would be entirely different in character.

I applaud your group's participation and recongnize the effort of time, money and sheer energy needed to see this project through. This year, I would especially like to acknowledge those groups that marched with spirit and aplomb despite the long delay in th Line of March. As the very last marcher in the Parade, I was inspired by the positive spirit of the groups in front of me, even though, the spectators had already decreased.

As a way of thanking you and applauding your group's superb presentation we are hereby awarding you with a banner for "OUTSTANDING PRESENTATION." You can attach this to your theme banner on May 3, 1992 in the 28th annual "Salute to Israel Parade!" CONGRATULATIONS!

Sincerely,

Shuli Sade'
Educational/Creative Coordinator - Salute to Israel Parade

OUR AMBULANCE

By: Larry Levian

It was a cold and bitter morning, and the Hatzoloh dispatcher received an urgent plea from a cardiac patient suffering severe chest pains. A staff of volunteers along with a paramedic arrived on the scene within minutes, only to find a patient with no pulse, heart beat or vital signs. However with repeated shock treatment and CPR, they managed to resuscitate the patient, and bring him back to life. Thank G-d for miracles! Thank G-d for a dedicated staff of volunteers at Hatzoloh! Meanwhile, down the street, the icy weather prompted the driver of the ambulance to leave the motor running. Moments later the unexpected happened. The motor blew up! Fortunately, a back up ambulance was available, and the patient was transported safely to the hospital, and is currently doing well.

This time, luck was on the patient's side, but it is no secret that 3 of the 6 Hatzoloh ambulances serving our community are quite old and need to be retired. It was for such reasons that we began a community-wide appeal. Our goal was to acquire a modern, state of the art ambulance, and to donate it to the Hatzoloh organization on behalf of our community. We must commend your gracious support and generosity which has rendered our efforts successful.

Within the last month, two thirds of the cost of this project has been pledged. We are therefore proud to announce that we have gone ahead and placed an order for our ambulance which will be handcrafted and delivered to us by the beginning of May. Naturally, we felt that we must select the proper emergency vehicle to serve all of our needs, as well as those of the Hatzoloh organization. We have done so, and now we feel obligated to report to you what we are getting in return for our investment.

Our Braun ambulance is totally handcrafted, and is no doubt the Rolls Royce of ambulances. Only about 100 such vehicles are built each year in the entire world. Furthermore, the ambulance we have selected is regarded by EMT professionals as absolutely unmatched by any emergency vehicle in the world. G-d willing, it will offer us high quality performance, reliability, durability, maneuverability and patient and attendant safety, not to mention a smooth ride. It is equipped with more than 110 standard features, many of which are not even available on other ambulances. A few of these features are listed below:

1- Sanitized Safety Floors
Upon stepping on the floor of our ambulance, a chemical is automatically released in order to kill existing bacteria. This prevents the spread of germs to the next patient.

2- Infrared Electric Heaters
It is a known fact that all drugs must be stored at proper temperatures in order to be effective. In our ambulance, the weather outside will have no harmful effect on the medicines stored inside.

3- Dual Position Cot Mount Equipment Rail
In most ambulances the patient's cot (or bed) fits only against the wall. This makes it extremely awkward (if not impossible) for 2 emergency personnel to attend to the patient simultaneously. In our wide bodied vehicle, the cot can be situated in the middle rail, in order for proper care to be administered to the patient from both sides.

4- Automatic Release Snow Chain
Very few emergency vehicles can respond to a patient in severe snow and ice situations. Our vehicle is equipped with this brand new feature, which means that it can reach a patient under practically any road condition.

5- Backup Alarm With Automatic Reset
Ambulance parts and emergency equipment kept in ambulances are quite sophisticated, and attendants quite often forget to set alarms in various situations. Ours resets itself!

6- Automatic Shabbat Switches
We all know that all life saving situations supercede the laws of Shabbat. However, after the patient is tansported to a health care facility, a question of halacha arises whether the attendant can then turn on or off lights and switches in order to return home. Our ambulance is equipped with special automatic Shabbat switches for this purpose.

7- Modular Ambulance
In an emergency vehicle, a motor can easily burn out, a chasis can often wear out, and an accident can cause even a rear axle to break in half. Our ambulance is modular. This means that its light weight alluminum Braun module (i.e. the box unit in which the patient is placed) is reusable, even if the Ford chassis is no longer usable. The module can be remounted on another chassis by the factory.

We pray that we have made the right choice in investing your dollars wisely, by acquiring the world's finest emergency vehicle to serve our communities for years to come. ●

FAKE LETTERS TO THE FAKE EDITOR

As you can see, this issue's Fake Letters column is quite empty.

The reason for this is that, for a long time now, the Fake Editor has been quite busy writing a new set of by-laws for the Fake Letters column. This is obviously a very grueling process and the Fake Editor has been painstakingly debating every little detail of his by-laws with himself.

Naturally, until these by-laws have been completed, proofread, rechecked, accepted, and finally adopted, the Fake Editor can not take part in any other major activity and has to keep a free schedule.

The Fake Editor also requests that all other community organizations delay their activities and elections so that there are no distractions to delay the completion of the Fake Editor By-laws.

In the meantime, please do not hesitate to send us your fake letters and fake opinions about the Fake Editor's by-laws.

ARE YOU REGISTERED TO VOTE?

By: Alfred Dilamani

The year 1992 is making its way in the history of the United States as the grassroot year. Numerous communities who had lost their interest in the country's political policies are turning back to the essential elements that have made this country a recognized democracy. A few weeks ago a newsreport showed that there has been a 50% increase in the number of the registered voters in the northeast.

New York will be a very critical campaign stop. From June 13 through June 16 of this year, the Democratic National Convention will be held in Manhattan. At this time, the Democratic leader will be chosen and the party platform will be established.

Every year more and more members of our community are becoming U.S. Citizens and gain the right to participate in U.S. elections. In order to participate in the primary elections of New York, one must register and may only vote for the candidate of the party under which he or she is registered. For example, if you are a registered Democrat, you may only vote in the primary elections to pick the Democratic candidate. In the general elections, which will be held in November, however, one can vote for the candidate of either party.

To introduce the candidates of both parties the following outline of Presidential candidates has been provided. To come up with this presentation, we have only based our findings on the candidates' voting records on the issues pertaining to Israel. In addition, by using the same criteria, we have also listed the candidates for New York Senatorial Race.

Presidential Candidates

Republicans:
President Bush - Current U.S. President
Pat Buchanan - Anti Foreign Aid. He has practically no sympathy for Israel including its needs and security. As a newspaper and television columnist he has made many anti-semitic and anti-Israel remarks in the recent past.
David Duke - Former President of the infamous Ku Klux Klan and supporter of the Neo-Nazi Movement. Has openly made his racist and anti-semitic attitudes known on many occasions.

Democrats:
Bill Clinton - Although Clinton has no voting record for us to look at as Governor of Arkansas, during this campaign he has made very supportive statements concerning the loan guarantees. He also strongly opposed the recent U.N. condemnation of Israel's deportation of twelve terrorists. As Governor, he was one of the initiators of strong pro-Israel letters around the time of the Persian Gulf War.
Jerry Brown - The former Governor of California has no voting record on Israel that we can analyze, but has a generally favorable position on Israel.

New York Senatorial Race

Robert Abrams - The Attorney General has been active in Jewish and Israeli issues for many years, especially in the Soviet Jewry movement. There is no reason to believe that he would not be supportive of pro-Israel legislation in the Senate. He and Elizabeth Holtzman are the most liberal of the Senatorial candidates.

Elizabeth Holtzman - The New York City Comptroller has also been active in Jewish and Israeli issues for many years. There is no reason to believe that she would not be supportive of pro-Israel legislation in the Senate.

Geraldine Ferraro - She is the most right-of-center of the Senatorial candidates, and has always been supportive of Jewish and Israeli issues.

Al D'Amato - Sen. D'Amato has a 100% voting record on Israel and has been a strong initiator of pro-Israel legislation in the Senate. ●

THE FIRST INTERNATIONAL MASHADI ART EXHIBITION

By: Larry Levian

It began as a simple proposal to seek out hidden artistic talent in a predominantly business oriented community. It turned out to be a cultural extravaganza. Last month, the Mashadi Youth Committee's Higher Education Committee held its first ever International Mashadi Art Exhibition.

Who would have guessed that a community such as ours, would be so artisticaly inclined? Although the idea for organizing such an exhibition was brewing in our minds for over 2 years, none of our committee members had any idea what to expect. As a matter of fact, just 4 weeks prior to the exhibition date, we made a decision that we would proceed with the long talked about exhibition, regardless of how few entries we receive. After all, we had tackled the problems of display panels, framing, storage and insurance. We decided that we would regard even 40 entries in our first exhibition as a success. However, as soon as the word got out about our program, all those who were artisticaly inclined came out of the closet. By show time, our problem became lack of space to exhibit all of the entries. We had received over 200 pieces of magnificent artwork from 41 ever so creative artists. Our viewers were fascinated and pleasantly surprised. No one could believe that we have such calibre artists amongst the Mashadis. Many were so intrigued by the exhibit that they came back night after night, as they could not get enough of it.

The diversity of artwork was absolutely remarkable. Each of our artists had his or her own style. We had a showcase of abstracts, cubism, surialism, miniatures, portraits, sceneries, sketching, dot work, geometric designs, fashion layouts, as well as reproductions of famous works of art by world class artists. Despite the fact that the greatest majority of our artists were amateurs, the quality of artwork on display was exceptional. Some of our entries would have gathered crowds of viewers, had they been hanging in fancy museums of art. Of the hundreds of visitors we entertained by our art exhibition, none was without a smile. The level of excitement was so intense, that several artists who had been inactive for years, informed us of their decision to begin painting again.

Our primary goal was to expose and give recognition to hidden artistic talents in the Mashadi Community. We also hoped to inspire our youngsters and encourage them towards the pursuit of their artistic expression. For this reason we set up a children section as well in our exhibition, and presented the drawings and paintings of 4 of our talented yougsters. This exhibit was only a beginning, but no one could deny that it was a great success. Several new artists have already approached us, and expressed their desire to participate in our next exhibition. Almost everyone expects us to turn this into a yearly event. We now realize that there are still scores of outstanding artists who have yet to be exposed. It is our earnest desire to distinguish those who excell in the fields of art, and allow them to receive the proper recognition and credit they well deserve, and possibly find a medium to sell their art.

Our future plans include the selection of 12 magnificent pieces of art by a dozen superb Mashadi artists, and the creation of a yearly full color calendar. By presenting their art in a color calendar which would be distributed to Mashadis worldwide, our gifted artists would gain mass recognition. However, this project requires an initial injection of funds which unfortunatley we are presently lacking. Nevertheless, we have photographed each and every piece of artwork on display in our exhibition, thanks to the voluntary efforts of a professional photographer in our community. In this manner all of our artwork is documented with prints and slides for future use. As an example, we can consider the creation of a Mashadi art album.

It was indeed a pleasure to be a small part of our first International Mashadi Art Exhibit. However, our exhibit would never have gotten off the ground, had it not been for the collective effort and dedication of my dear friends who voluntarily committed themselves to hundreds of hours of preparation, building from scratch handmade display panels, coordinating our efforts with the individual artists and photographing all the works. Up until this event, art and the Mashadi community were not necessarily synonomous. But our exhibition proved to all that we are blessed with many gifted individuals even in the field of art. It is time for them to be distinguished, and the artistic expression of our community to be further explored! ●

MEGILLAH
YOUTH
SUPPLEMENT

Volume Six, April 1992, published by the Mashadi Youth Committee

THE TRUTH ABOUT M.Y.C.!

In the democratic process, the role of a political ruling body is a defined yet flexible one. A constant debate exists over the jurisdiction of government over business, religion, and individuals. But this constant struggle is what ultimately makes the whole system work; a process of constant redefinition along with a system of checks and balances is what regulates the American government.

We have, in our own community, set up organizations namely, the Board of Directors, the Mashadi Youth Committee, and the Sisterhood of Shaare Tova, to provide the decision-making and programming that will enhance the welfare of the members of the community. Though it might be a stretch to compare our friendly, volunteer community workers with paid politicians, or to compare our non-regulatory committees with a government that can set actual laws, there are still some similarities worth mentioning.

The most important similarity exists in the process of election. In both cases, representatives are elected to their positions by a constituency; thereby, they have a responsibility to listen to the wants and needs of that constituency.

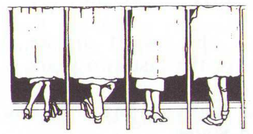
In this issue of the Youth Supplement, we asked our readers to define for us, what they feel is and/or should be the roles and responsibilities of the Mashadi Youth Committee.

MYC has, over the last few years, evolved into the most active of our three community organizations. With the continuous internal strife in the Board and the limited activity of the Sisterhood, MYC has emerged to play an extemely important role in providing social, charitable, and educational programming for the members of the community.

Unfortunately, the response we received on this topic was saddening. By not explaining their wants and needs to their representatives, the members of our community are refusing to set the guidelines necessary for objective, as opposed to subjective, decision-making. A healthy and effective community organization should not be run based on the personal agenda of the committee members, but the wants and needs of their constituency.

With the emergence of the elections for MYC, we strongly urge our peers, before casting their votes, to clarify the purpose and responsibility of this committee and to make their candidates aware of their expectations.

NH



NEXT ISSUE'S TOPIC:

Alan Dershowitz, in his bestseller "Chutzpah", predicted that "Anti-Zionism will replace anti-Semitism as the primary manifestation of anti-Jewish expression and feeling."

The topic of discussion for the next issue of the Youth Supplement is the growing trend toward anti-semitism and "anti-Israel-ism" in American politics.

The hostility of the Bush administration towards Israel, such as the linkage of the $10 billion in loan guarantees to Israel's freeze of settlements in Judea and Samaria (West Bank), and the popularity of anti-semitic politicians are examples of this trend. The role of the media in presenting issues relating to Israel objectively can also be questioned.

How can we, as American Jews, effect the position of our government towards Israel?

Why does the U.N. continue to unjustifiably condemn Israeli actions?

Write and let us know what you think.

THE PRIDE OF MYC

By: Bernard Livi

The current term of the Mashadi Youth Committee (MYC) will soon come to an end, and a new group of young people will be elected to take over the responsibilities of this committee. It is appropriate at this time to look back at the performance of this group and its achievements during the past two years.

The Youth Committee is involved in a variety of activities and programs that cater not only to the youth but to the whole community in general. To achieve its goals, the MYC has established eleven subcommittees which are responsible for organizing a variety of programs for the community.

Promoting Zionism has always been high on the agenda of the Mashadi Youth Committee. By organizing summer Israel Trip programs, as well as Israel Day Parade and Israeli Independence Day celebrations. The Israel & Zionism subcommittee has made a significant contribution in this field. The Yom HaShoah Holocaust memorial program, which has become an important event in our calendar, has been a tremendous success in bringing the history of the European Jews to our community.

Another goal of the Mashadi Youth Committee has been to safeguard our community's rich heritage, and to promote religion among the youth of our community. The Religion & Heritage Subcommittee's weekend Shabbaton programs have provided an opportunity for the youth to experience the spirit of Shabbat in a friendly atmosphere. Classes in Torah studies and Teffilin & Mezuzah campaign are also examples of efforts in this regard.

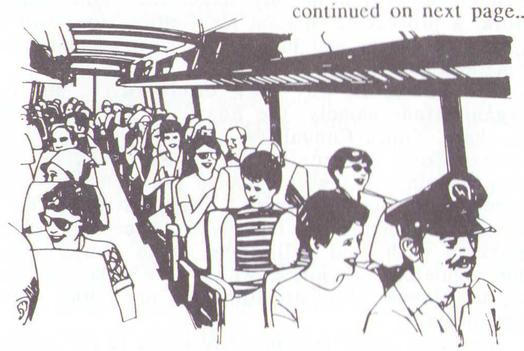
The Megillah, which is published four times a year by the Megillah Subcommittee, reaches all the Mashadi communities throughout the world and helps keep our communities to be in touch with one another. It is an open forum for all the Mashadis to express their opinion on various subjects of community interest. Another publication of the Mashadi Youth Committee is the monthly calendar/newsletter HaChodesh which is published by the Planning & Promotion Subcommittee which is also responsible for the planning of all the Youth Committee activities.

Encouraging the youth to become involved in sports has been another goal of the Youth Committee. The tennis parties that are held by Health & Fitness Subcommittee have been great opportunities for the youth to socialize and have fun in a healthy and friendly atmosphere. This subcommittee also organizes the blood drive which has donated a substantial amount of blood through a remarkable community effort.

The lecture series and parties that are periodically held for the youth are organized by their respective subcommittees. Still another group of people are involved in helping the needy in Tomchei Shabbat as well as other charity programs such as the Hatzoloh fund-raising as part of the activities of the Community Outreach Subcommittee.

The Higher Education Subcommittee, in addition to holding graduation ceremonies every year, is responsible for promoting art & culture among the community members. Through the annual talent shows and youth concerts, this committee has been

continued on next page...



NEED FOR NEW LEADERSHIP

By: Alfred Dilamani

As a member of the board of the American Sephardi Federation, in the last two years, I have had the opportunity to work with numerous young professionals from many sephardic communities throughout the United States.

When asked, which one of our communities has the most organized programs arranged by its youth, one would automatically think of the Syrian community, a well-established, organized community. Surprisingly, it is not true. I can confidently and objectively state that the Mashadi youth are the most active in the entire country. In their quest for leadership, our young Mashadis have reached great cultural heights. Unfortunately, along the line, they have forgotten the most critical element in order to continue these programs successfully.

Who are the next leaders capable of managing these unique Sephardic cultural programs? The members of the current Mashadi Youth Committee have become slightly individualists. Individualism in voluntary communal work is, as cancer is to one's body!

As a promoter and supporter of these programs, I urge the Youth Committee to look beyond its immediate status and start a leadership training program.

This training should be designed for our young leaders to develop new skills by adopting the concepts of delegation techniques which are crucial to the success of any community work group.

As a start, the different subcommittees should allow younger members to take a more active role, not only in the programming, but also, in the decision-making process.

All in all, the young Mashadis have accomplished, in just a few years, miraculous achievements. Hazak U'Baruch!

WHO ARE THESE GUYS ANYWAY!

By: Shahrouz Rahmanan

"Hey Shahrouz, you are on the Youth Committee, right?"

"Yes."

"Then let me ask you something: Is it true that you guys are not going to give alcohol in the parties anymore?"

"Well,... yes ... We had a special meeting about the way we are behaving in public lately and one of the things that we decided to do was to stop serving alcohol in all Youth Committee events."

"You all decided that?"

"Actually, not everyone agreed, but the majority vote was that..."

"What gave you the right to decide that? Who the hell do you think you are?"

"The Youth Committee is an elected body. We were elected to do such things."

"Who the hell elected you guys?"

"You did."

"I did?! I didn't even vote at the elections."

"Exactly! Some people effect the elections by voting. A lot of people effect it by NOT showing up and not voting."

"I don't have the patience for these words' (Persian words used was HO-SELEYEH EEN HARFA)."

"Look, the Youth Committee does a lot of other things besides the parties that effect your life in the community. Maybe by spending a little time and by voting at the next elections you can make sure that the people you think appropriate are elected to the MYC. If you and all your friends..."

"Don't change the subject. I think that you were wrong by eliminating alcohol from your parties. It does not really bother me, I can have a good time without the alcohol, but nobody else will come to your parties..."

It was fascinating to see how everyone said they did not care aboout the alcohol, but everyone else is not going to show-up.

I remember this conversation and some other conversations very similar to this because they revealed some of the misconceptions people have about the Youth Committee.

I strongly believe that few people really understand the role of MYC and all its contributions to our community. This belief is reinforced every time I sense lack of support and apathy from the community. How can so few people do so much for so many? You don't believe me? See for yourself:

continued on next page...

...continued from previous page

instrumental in introducing many musical talents among the community members, and has been the driving force in encouraging others to make music part of their lives. The recent art exhibit has demonstrated the abundance of artistic creativity within our community members. This committee also encourages the pursuit of higher education by making scholarships available to eligible students.

Still another subcommittee, the Culture Club, has been active in presenting a variety of cultural events to our youth by arranging group participation in shows, concerts, operas, ballets and visits to museums.

In many occasions the Mashadi Youth Committee organized programs in conjunction with the Sisterhood, and as always, the Shaare Tova Board has been totally supportive of its activities.

The success of the Youth Committee is mostly due to the involvement of so many of our youth in organizing these various programs. The strength of the Youth Committee lies in its great access to human resources. A small group of elected individuals could not accomplish the wide range of programs that are organized for the youth each month had it not been for the help of literally hundreds of our young friends, who through their contributions in various subcommittees, make MYC programs possible.

Even though the elected members of the Youth Committee are responsible for the decisions on importants issues, many of its programs are initiated and carried out by other community members. Youth committee has always been open to suggestions to create new programs, and all those with new proposals have always been encouraged to attend the general meeting and present their ideas for discussion.

Our community is changing ever so rapidly, and so are the types of programs and activities it requires. A few years ago, the parties which were held at the Shaare Tova Ballroom were a popular night spot for our youth. Today we see that such parties are not as attractive and are being replaced by shows, carnivals and sport activities. In order to satisfy the needs of our changing community, the infusion of new minds is essential for continued success of the Youth Committee. The new generation has the obligation to become involved and to represent the changes in our community. Since the majority of the programs organized by MYC are catered to the younger generation, it is essential that the youth play an active role and participate in the decision making process of the Youth Committee.

Soon the time will come to elect a new group of young and energetic people to run the various programs of MYC. Nominate yourself and someone you know for the Youth Committee elections and let your voice be heard. Come forward with new ideas and let the community benefit from them. Your involvement with the Youth Committee is the only way to insure its continued success in the years to come.

In Reply:

WARN, NOT SCORN

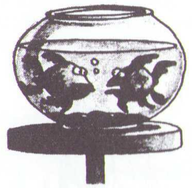
By: Hajir Dilmanian

When, where, and by whom was it decided that there is "a lack of discipline and respect in our community?" On the contrary, our community is a world-wide role model for its qualities, which include a high standard in discipline and respect. Parents in this community are all venerable for their ability to raise children with little, if any, disciplinary problems. Why is this community repetitively pounded with such allegations that attempt to downgrade it? Are there certain people who feel that they will raise themselves to a higher status by psychologically desecrating this community? This community needs and deserves praise, not disapproval.

Before one can label this community with having a disciplinary problem, certain factors must be viewed closely. Every human being contains an immortal spark within them, which forces them to carry on certain forms of actions. Every human being must prove their potential in all fields, and to some degree, every human being must prove that he or she is "better than the rest." These forms of actions are highly visible in adolescents. It is perfectly normal for adolescents to carry on unacceptable behavior to prove their individuality. What we should be aware of is that in our community, adolescents are confronted with a second problem; due to great similarities in our traditions, behavior, and even appearance, our children must perform exaggerated behaviors to prove their individuality. This is something, which if we have not learned to accept yet, we must learn to now.

We should also be aware of certain other qualities that exist within all human beings; characteristics, such as being bold, hyperactive, and a trend-setter, are admired in children. When a child first discovers this admiration, he or she might display these characteristics in extreme measures. By making mistakes the child will eventually learn how to carry him/herself in a proper manner. By taking a minor mistake, and projecting it into a problem for the whole community, not only are the resources for helping that child drained, but a whole community is made bitter.

continued on next page...



...continued from previous page

- The next time you don't know if it is a Wednesday or a Saturday, or which day comes after Monday, and there is no HaChodesh around, think of MYC.
- The next time you use your MYC Car Stickers, think of us. (Soon you will be able to use your stickers for free toll and free parking anywhere within the United States.)
- The next time there is a Mashadi Art Exhibit with over 200 works of art by Mashadis from around the world, think of MYC.
- When was the last time you saw Ballet performed by our own Mashadi youth?
- Did you know what was Yom HaAtzmaut or Yom HaShoah 2 or 3 years ago? (Do you know now?) You owe it to MYC.
- Do you enjoy reading the Megillah from cover to cover every 3 or 4 or more months regularly? Thank MYC.
- Don't you enjoy the relaxation and peacefulness of the Rafting Trips, the Boat Parties, and the Shabbatons?
- Don't you feel so much safer when you walk in the Synagogue on Shabbat and see those alert and dutiful Mashadi guards?
- Who else can squeeze out over 150 love songs from our Mashadi youth till 3:00 in the morning? (Also see Shabbaton)
- Can't you just wait to donate $100 or so for Hatzoloh every year? Wouldn't you feel proud when you see an ambulance donated in the name of our community?
- The next time you feel warm inside because you donated blood at one of our drives (and probably saved a life), thank MYC.
- The next time you pay only $10 for a Saturday night's worth of fabulous music, fantastic food, and no hangovers, appreciate MYC.

Maybe the next elections are worth a little (SABR-O-HOSELEH) from your side after all.

MEGILLAH
YOUTH
SUPPLEMENT

Editorial Policy

The Megillah Youth Supplement is an op/ed publication of the Mashadi Youth Committee. All opinions represent the views of the authors. The following is the editorial policy of the Youth Supplement:

A. Deadlines for all articles will be the 30th day of the month following the month published on the cover of the latest issue of the Megillah.

B. No anonymous letter or articles will be published.

C. No editorial changes will be made to the content of the article without the consent of the author.

D. All articles and letter should be submitted typed or hand-written double-spaced and mailed to: Megillah Youth Supplement, P.O. Box 40, Kew Gardens, New York 11415.

THE ESSENCE OF OUR COMMUNITY?

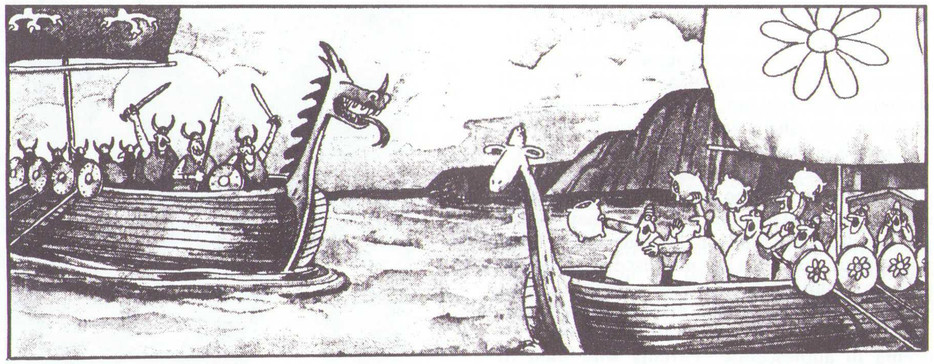
By: Tara Namdar

Is it inevitable? According to the article "Why Ask Why?" (Hooman Dilmanian, Youth Supplement, Jan. 1992), "Mashadi-itis" cannot be cured and it is the disrespectful, destructive, and rude behavior of the Mashadis that is the "essence of our community." "Why ask why," he questions. Personally, I agree. It doesn't matter why the Mashadis have a discipline problem, but to accept this conduct as the typical Mashadi behavior is to relinquish the little pride and respect that still remains in our community. The reason is not important: the solution is critical.

Some people believe that the quality of impudence is inside every Mashadi and that this trait assuredly comes out when we come into contact with other members of our community in public. I disagree! Not all Mashadis have to stoop to such low levels of maturity to have fun. Some of the not-necessarily-older-but-definitely-wiser community members can find other means of amusing themselves and having a good time.

What is the solution? I believe that it is up to these educated people to teach, to speak up, to influence, and to lead the others. Speeches and lectures are not the solution. The only effective way is on a personal level where friends tell each other when they have gone too far and when to stop.

In my opinion, something should definitely be done to solve the discipline problem in the Mashadi community. The first step has already been taken; the articles, letters, and comments printed in the Megillah convey the message to all of their readers. After reading these articles some may begin to understand and to think about what they themselve say and do and act, as well. Through discussions that arise, changes can be made and solutions can be found. This inane and immature behavior is not the "essence of our community" and we should not give up and accept it as such.



...continued from previous page

Another issue, which we must be aware of, is prejudice. The people of this community do not carry on boisterous behavior; as a matter of fact, it is the exact opposite. In a society where alcohol use, premarital sex, and light drug use are considered a norm, this community has an astonishing low visible signs of these social deviances. The only thing that this community suffers from is an attack by a prejudiced outside society. This community's greatest strength is its ability to cohere and travel in a coherent form; however, this strength has its flaws. When we are in groups, the acts of a few people (which would be gladly accepted by society if they were alone) are exaggerated and then stereotyped against us, by the outside society. This is not the fault or error of this community; however, it is a problem which we suffer from, and which we must learn how to handle.

When it comes to the issue of discipline and obedience, this community has a thick stainless-steel shield circumscribing it. This shield is also present in many other qualities which this community has. Great prudence must be taken when one attempts to criticize this community. For example, comments, which were used in previous articles of Megillah, referring to illiteracy and gambling, are truly ill-willed and have no foundation. When considering that the majority of the members of this community have lived in the United States for less than fifteen years, in a nation which has a high illiteracy rate itself, how can one expect a high degree of interest "in reading books and newspaper" or a high number of cultured people within this community? Or, if gambling is accepted and practiced worldwide by all different forms of people, why should this community be exempt?

The recent accomplishments of this community are breath-taking. During the last fifteen years, this community has seen very little decrease in morals and values; rather, it has been priviledged with high achievements (one of which includes the publication of this magazine.) When attempting to criticize the community, one should take these ideas close to mind. One should also be aware that Megillah is not a battlefield. It is a canvas for the expression of thought or guidance for this community and should be used to advise people - not to upset them. However, for those mudslingers who need something to chew on, take a word of advice: do not scorn, but learn how to warn.

OUR CULTURE – A SCIENTIFIC VIEW

By: Shahram Aziz, Ph.D.

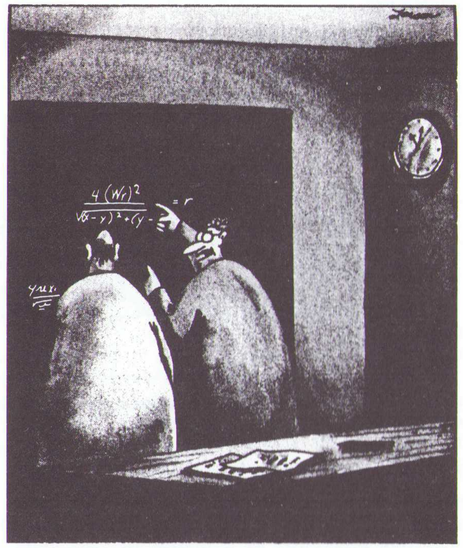
Families and communities are held together by a matrix of rights, expectations, and role relationships. Some of these cohesion is demanded by biology, however, much is encouraged by culture. Culture includes not only ways of behaving but also ways of thinking; therefore studying the culture in a given community is an important part of understanding the organization and patterns of interaction in that community. Such informations according to psychologists and anthropologists not only could allow us to predict with relative accuracy what people will do in a given situation, but also could alter a person's behaviour if the outcome of a particular behaviour has a negative consequence.

The statement that "we, the Mashadi community, have a discipline problem," as one of the writers argued in the last issue of the Youth Supplement, may have some merits, but it does not give us any information about the problem or its cause. Social scientists, usually, do not make such arguments. Moreover, there is no evidence whatsoever to support the notion that increased disciplinary actions will decrease property destruction or any other kind of crime. Vandalism by children is not unique to our community, it could happen in any community when a group of children, especially adolescents, get together. Generally, children vandalize in the group because they receive a great deal of reward from their peers. According to psychologists such behaviour are related to real physiological changes in adolescents and the psychological concomitants of these changes. Too much discipline in a family may also be dangerous, since it could result in depression and sometimes lead to schizophrenia in adolescents. Parents who want to be effective disciplinarians need to understand just how their children think and what to expect of them in different situations and at different ages. There are many books that deal with this subject.

Sooner or later in the course of daily life, acts will be committed that are viewed as threatening to the entire community. Such events are the inevitable results of human beings living together.

Eventhough roles and expectations vary from community to community, there are some traits that are more or less similar in many communities. For example, gossip is a powerful social pressure in many communities; people everywhere dislike being publicly ridiculed or having their misdeeds broadcast to others. In communities with too much intervention from inside, propaganda is all around people all the time. Most people are more aware of someone else's short-coming than they are of their own. When one is skilled at criticism, it's shocking how easy flaws are to find. Generally, gossip is attributed to human curiosity, but as the news is spread around among people, very often this curiosity changes into animosity and/or jealousy which then leads to rumors. Gossiping takes place in some well-educated communities such as members of a university. But this is found to be mainly due to their curiosity and is moderate enough not to get to the point that it could hurt anyone. This is probably because of their abilities to attract their attention to other matters. But more importantly, they have learned a valuable lesson, that one cannot always be successful; one runs into obstacles, and it is appropriate to realize that this is a fact of life, when it comes to judge other people. Even a well-educated person knows that there is much he or she does not know.

Assuming political forces are minimal, then cultural behaviors are determined by economic forces and are categorized according to their competitiveness. At one end of the spectrum are communities that function without any competition at all, such as Israeli kibbutz. At the other end is the hyper-competitive communities, such as some in the U.S.A. It is interesting to know that, in general, the Israeli kibbutz children have a higher degree of organization and discipline than those children who grow up in the Israeli or American cities.



Cultural behaviour within each category is found to be, more or less, similar. So in order to understand the behavioural traits in a given culture it is important to find out which category it fits into.

Our community survives today because of the cooperativeness of many of our community's members both in the past and in the present. But the nature of our businesses and the fact that there are extremely few people who hold academic position, or any other position for that matter, tells us that we are a competitive community. Gambling, which is considered to be highly competitive in nature and is a habit of many of the members of our community, makes us a highly competitive community. Since almost all members of our community are active in three major businesses and that it seems the goals for which individual will work are culturally determined; this makes our culture a highly competitive one. Now

continued on next page...

THE END OF THE STORY

By: Hooman Dilmanian

At one point or another, we all make a strong statement or two but prove to be contradicting it when backing it up. This amateurish trend of double-standards has plagued these pages for a while now, with the most forlorn case present in "Look At All Sides!" (Lily Namdar, Youth Supplement, January 1992).

The author was inconsistent with her opinions; she stated that people should "get their facts straight" before printing them, even though her own article was saturated with half-truths, misconceptions, and allegations based purely on hearsay.

First and foremost, she accused Russell Sage Junior High School 190, Queens, of being some sort of a dangerous, unsavory environment, writing of the perils of "Freshman Friday" and Halloween Day, while knowing nothing of the actual story behind these allegations. Using misleading rumors to condemn what is truly a safe school and to instill fear in others is a spiteful method of writing. As the author, herself, states, "Sometimes the outside of things or people may not sound or look right, but you'll never really know what the inside holds until you look further." If she had looked further into the controversy surrounding Russel Sage, she would have come to realize that the probability of being abused on Freshman Friday or Halloween is equal to the probability of the Indianapolis Colts and the New England Patriots facing off in Super Bowl XXVII. The single account that she cited of a friend of hers being beaten up on Freshman Friday lacked enough detail to label Russel Sage as dangerous.

Unfortunately, some ignorants infesting our community still spread these rumors without doing any research or questioning. It shocks me that the author (whom does not fall into the above category) would include such outdated, untrue rumor and, sentences later, ramble on about how people should not "state an opinion without investigating what they believe to be true."

Second, she states, "Public schools are deprived from something that only a yeshiva can offer: a Jewish education," completely disregarding the statements in my previous editorial which spoke of how I acquired a satisfactory Jewish education through Shaare Tova's Talmud-Torah program and learned about Judaism in great depth. My opinion is that a determined, inspired individual can be a respectful, knowledgeable Jew whether he is sent to a crime plagued, drug-infested high school in Spanish Harlem or a top-notch private institution in Jerusalem. Those of us who attend public schools sacrifice the slight advantage in Jewish tutelage for the overwhelming benefits of public schools mentioned in my October 1991 editorial. For those interested, Great Neck Synagogue's Talmud Torah program even offers post-bar-mitzvah classes to fill the gap created by public school education.

Third, the author states, "A certain yeshiva in Queens consists of about 250 students in the entire school! In a public school you would be lucky if the principal or teacher knows your name. A yeshiva has a much friendlier atmosphere, where the teachers care about you and help you with any problems you may have with family, friends, schoolwork, etc." On the other hand, in Russell Sage, I developed such fond, loving relationships with my teachers that I find myself visiting them on a regular basis and even calling them by phone. There was also an extremely congenial, family-like atmosphere present, an aspect of the school that Miss Namdar belives is virtually

continued on next page...

...continued from previous page

that we have identified our culture from a socio-economic standpoint, let us see what scientists have to tell us about a highly competitive culture and how people would behave in such culture.

According to the cultural anthropology and cross-culture studies, some members of a highly competitive culture are very possessive (e.g. for big house or fancy cars) not for better living but for outshining their friends and families. People are ranked according to their wealth. Emphasis is placed not upon what is accomplished but upon what is publicly recognized. Life for some people becomes an endless succession of contests, sometimes subconsciously. It is not enough to struggle against competitors at work to be more productive, but to struggle for supremacy, in order to impress and outshine friends and families. Even leisure activities have come to resemble work; results are what matters. To enjoy aspects of the activity in its own rights is besides the point.

Some people in such culture are always in the process of comparing themselves with others. In order to fit into a group and be accepted by the individual of that group, some of the people go beyond their financial capabilities, which in some cases, could lead to failure, cheating and discomfort, especially during deteriorating economy. This conformity dampens creativity of the people of such community; especially effected are the children.

Eventhough emphasis is placed on education of the children, the nature of such culture put education in second or third places in most families. The youngsters are likely to stop education right after high school or shortly afterwards, because they fear being financially left behind of their peers if they don't. Therefore number of people with a Ph.D. or MD are extremely few. The youngsters of such community don't have much hobbies, so hanging out together is very common.

Competitive societies, because of the nature of their lifestyle, tend to hurry their children towards adulthood; a feature of American society described and decried recently by several critics. In fact, it is found that, this will postpone the time at which most young people will become mature and have to bear adult responsibilities.

Learning to understand ourselves is crucial to our existence.

...continued from previous page

non-existent. Once again, it is the individual that can decide whether he wants to be on a name-to-name basis with the principal or not. Some people actually think that attending the diverse, versatile world of high school is a greater experience than being confined to a yeshiva of only 250 students, since one can learn to deal with a larger, more demanding, competitive environment in high school. People residing in a big city, especially the one we live in, need more than anything to be able to deal with all sorts of people and environments.

Fourth, the author justifies the outrageously low percentage of students passing the New York State Regents Biology Curriculum (which, incidentally is in no way a difficult course) at a certain yeshiva, reasoning that "what the individual puts into his schoolwork" was responsible for this outrage, rather than blaming it on the incompetence of the faculty. Although a student's grades can be related with their personal ability rather than that of their instructor, it is not within the realm of possibilities that this could justify 90% less of them passing Regents Bio than the students of run-of-the-mill high schools. It is interesting to note the author's mention of how some yeshiva teachers are actually part-time public school instructors. Perhaps the catastrophic mark left by the 1989-1990 Regents Biology class at this yeshiva was due to the possible low academic standards maintained and the lack of extra tutoring availabe for Regents courses.

Fifth, I would like to clear up the issue of safety and general environment in New York City and Great Neck public schools. I never stated that all of these schools were safe, savory, moral places to learn, since the opposite is true. Hillcrest High School may not be suitable for Mashadi youth because of the high crime and violence rated there (among other problems). However, the most commonly attended public schools of our community are, without a doubt, safe and sound. Basically, if you don't look for trouble, trouble won't look for you. Again, it is the individual himself that can make things happen or, in this case, avoid them from happening. For example, although there is an obvious substance abuse crisis at Great Neck schools, it is rare to see Mashadis who attend these schools doing drugs because of the school's influence on them.

Sixth, I would like to relate intermarriage to the current topic. Naturally, sending a child to a yeshiva can encourage marriage within the Jewish faith, since only Jews attend yeshivas and Jewish values and principles are taught there. However, in the January 16, 1992 copy of The Jewish Ledger, there is an insightful, provocative article concerning intermarriage. Here is an excerpt from "Outreach To Interfaith Couples:"

"What federations and synagogues are up against may be, in the end, something neither has control over. We live in a society of mixed cultures who interact constantly. We no longer live in singular cultural ghettos, but rather, go in and out of many worlds. It is a time when even a Yeshivah man can meet a Protestant women and chemistry can take over."

This paragraph suggests that sending your children to a yeshiva does not necessarily guarantee marriage within the Jewish community, since, in America, people are constantly exposed to an assortment of cultures and ethics in many ways. This article should be reflected upon when comparing yeshivas and other types of schools. For those interested, "The Jewish Ledger" should be readily available in the Shaare Tova library, unless it is considered to be some sort of clandestine literature.

A very wise man Mr. Hertzel Hakimi, who wrote an insightful editorial in the October 1991 Supplement, criticized those writers who are "unable to understand or respect a point of view which is different from their own" and who have "not attempted to find any beneficial or valid points" in the articles of others. Taking this criticism into consideration, I would like to point out the many valid points that Miss Namdar established, but this editorial is long enough as it is. If there is one aspect of her work that I may compliment her on, it is her obvious natural writing talent, which was reflected in her effort.

Another fine example for us to follow is Mr. Mehrdad Ebrani's informative piece concerning HANC. Assuming that everything he wrote was based on fact, not myth, and there were no overexaggerations (every student in your class is on the honor roll or dean's list?), HANC seems to be the premiere yeshiva for young Mashadis, one that our synagogue should direct more of its attention and funds towards.

Before closing, there were those who condemned my previous editorial as being purely subjective. NOT! Each and every fact I included was verified with several sources and carefully considered before being included, with one unfortunate exception: I claimed Great Neck high schools all offer at least five foreign languages. While North High does offer a myriad of tongues to choose from, South only offers three.

In closing, I would like to advise that, as of now, we terminate this back and forth replying, since opinions concerning this touchy subject reflect a lifetime of upbringing and beliefs, thus being of a purely reflexive and defensive nature. One thing I am positive Megillah can do without is an ongoing series of senseless articles which gets us nowhere. It seems nowadays that the education debate among Mashadis is as, if not more controversial, than the abortion or condom availability issue among politicians. My intentions were not necessarily to lessen the value of yeshiva at every possible opportunity, but rather to open people's minds to various viewpoints and tell the actual stories behind false propaganda and misunderstandings. I can only hope that through my somewhat provocative writing, I have helped evoke the dawn of open-mindedness in our community.

Megillah

مگیلا نشریه ای است غیر انتفاعی که توسط کمیته جوانان مشهدی منتشر میشود.

Megillah is a non-profit publication of the Mashadi Youth Committee.

آدرس مکاتباتی:

Address for correspondence:

Megillah
Mashadi Youth Committee
P.O. Box 40, Kew Gardens, NY 11415
Phone: (718) 441-6975, Fax: (718) 441-6889

همکاران بترتیب حروف الفبا:

Staff in alphabetical order:

سردبیران:

Editors:

مهران اعتصامی، یوسف داود زاده، میشل دیلمانی، بهروز دیلمانیان، دکتر فرخ دیلمانیان، لوئی عبرانی، برنارد لیوی

Yousef Davoudzadeh, Michael Dilamani, Behrouz Dilmanian, Dr. Farrokh Dilmanian, Louis Ebrani, Mehran Etessami, Bernard Livi

مدیر طراحی: روبرت مردخا

Layout Editor: Robert Mardkha

ضمیمه جوانان:

Youth Supplement:

سردبیر: نانسی حکیمیان

Editor: Nancy Hakimian

همکاری: النا عبرانی

Associate: Elena Ebrani

تصحیح نگارش: مهران بصلی

Copy Editor: Mehran Bassali

مدیریت:

Managing Editors:

مهران اعتصامی، میرا بثل

Mira Bassal, Mehran Etessami

تایپ: بهناز دیلمانیان

Word Processing: Behnaz Dilmanian

تبلیغات:

Advertisements:

بهناز دیلمانیان، آنا زر

برای انتشار تبلیغات با دفتر کمیته جوانان، تلفن ۶۴۱-۶۹۷۵-۷۱۸ در روزهای هفته بین ساعات ۱۰ صبح تا ۳ بعد از ظهر تماس بگیرید.

Behnaz Dilmanian, Anna Zar
To place ads call the MYC office at (718) 441-6975 on weekdays, between 10:00 AM to 3:00 PM

لیست پستی آبونمان:

Subscription Mailing List:

شهاب و شیوا اعتصامی

Shahab and Shiva Etessami

امور مالی: دافنا آشر

Treasurer: Dafna Asher

سایر همکاران:

Other Assistance by:

سیمون الیاسی، شاهرخ بصل، بهزاد بهنام، افشین حکیمیان، هانری حکیمیان، شهروز رحمانان، مهرنوش رفیع نیا، دیوید عبرانی، رامین عبرانی، لئون عبرانی، بابک عزیز، فرشاد کلاتی، رونیل لیوی، کامیار لویثیم، کوشا لویثیم

Babak Aziz, Shahrokh Bassal, Behzad Behnam, David Ebrani, Leon Ebrani, Ramin Ebrani, Simon Eliassi, Afshin Hakimian, Henry Hakimian, Farshad Kalaty, Ronniel Levy, Kamyar Liviem, Kousha Livieim, Mehrnoosh Rafinia, Shahrouz Rahmanan

چاپ و نشر «مگیلا» فقط با کمک مالی و تشویق افراد جامعه امکان پذیر است. مگیلا بدینوسیله از اشخاص زیر که به تقاضای ما جواب مثبت داده و هدایای مالی خود را به ما ارسال کرده اند، صمیمانه تشکر می نماید. این اسامی در هر قسمت به ترتیب الفبای انگلیسی می باشد. اسامی کسانی که بیشتر از ۵۰ دلار کمک کرده اند برای یک سال در مگیلا درج خواهد شد.

The Publication of "Megillah" is made possible by the generous contributions of our supporters. Megillah would like to thank all of those who responded to our request in the past issues by sending in their contributions. The names of contributors appear below in alphabetical order within each category. Contributions of $50 or more will be recognized for one year in Megillah.

$500 and above
Mr. & Mrs. Freidoun Hakim
Mr. & Mrs. Fatollah Hematian
Mr. & Mrs. Aghajan Nassimi

۵۰۰ دلار و به بالا
خانم و آقای فریدون حکیم
خانم و آقای فتح اله همتیان
خانم و آقای آقاجان نسیمی

$260 and above

۲۶۰ دلار و به بالا

$100 and above
Mr. & Mrs. Eshagh Azizi
Mr. & Mrs. Joseph Davoudzadeh
Mr. & Mrs. Moussa Etessami
Mr. & Mrs. Behshid Hakimian
Anonymous donor
Mr. Salim Morad
Mr. & Mrs. Hertzel Soleimani

۱۰۰ دلار و به بالا
خانم و آقای اسحق عزیزی
خانم و آقای یوسف داود زاده
خانم و آقای موسی اعتصامی
خانم و آقای بهشید حکیمیان
امضا محفوظ
آقای سلیم مراد
خانم و آقای هرتصل سلیمانی

$50 and above
Mr. & Mrs. Behrooz Behnam
Mr. & Mrs. Aghakhan Davoodzadeh
Mr. & Mrs. Abraham Dilamani
Mr. & Mrs. Alfred Dilamani
Mr. & Mrs. Aghaie Hakimian (Azimzadeh)
Mr. & Mrs. Moussa Kashimalak

۵۰ دلار و به بالا
خانم و آقای بهروز بهنام
خانم و آقای آقاخان داود زاده
خانم و آقای ابراهیم دیلمانی
خانم و آقای آلفرد دیلمانی
خانم و آقای آقائی حکیمیان
خانم و آقای موسی کاشی ملاك

Under $50
Mr. & Mrs. Reuben Agadi
Mr. Benjamin Aminoff
Mr. & Mrs. Khosrow Aziz
Dr. Farrokh Dilmanian
Miss Minoo Hakimi
Mrs. Parivash Hakimian
Mr. Michael Harooni
Mr. Mordekhai Jian (Israel)
Mrs. Hanna Klapper
Mr. Benjamin Levy
Mr. & Mrs. Nace Moghadam
Mrs. Khanomjan Namdar
Mr. & Mrs. Amanollah Nassimi
Mr. Yashar Soleimani

زیر ۵۰ دلار
خانم و آقای روبن آگادی
آقای بنیامین امین اف
خانم و آقای خسرو عزیز
آقای دکتر فرخ دیلمانیان
دوشیزه مینو حکیمی
خانم پریوش حکیمیان
آقای مایکل هارونی
آقای مردخای ژیان (ایسرائل)
خانم حنا کلاپر
آقای بنیامین لیوی
خانم و آقای نیس مقدم
خانم خانم جان نامدار
خانم و آقای امان اله نسیمی
آقای یاشار سلیمانی

Advertising space is sold to cover part of the cost of Megillah's publication. Megillah is not responsible for the validity of Kashruth claims of its advertisers.

مگیلا بابت تامین قسمتی از مخارج خود آگهی دریافت میکند. مگیلا مسئولیت صحت کشروت موسسه های آگهی دهنده را به عهده نمی گیرد.

مراقبت از دندان بچه ها

از: دکتر ساسان رستگار

بیش از ۱/۳ جمعیت زیر ۱۷ سال آمریکا دارای دندان های سالم، بدون کرم خوردگی و پوسیدگی هستند. از کرم خوردگی دندان های کودکان میتوان به هشت طریق جلوگیری بعمل آورد.

۱- **تغذیه درست در دوران حاملگی:** دندان های بچه ها قبل از بدنیا آمدن شروع به فرم گرفتن می کنند. مادر در دوران حاملگی باید مقدار زیادی کلسیم، فسفر و ویتامین های A و C و D صرف نماید. زن حامله حدود ۱۲۰۰ میلی گرم کلسیم (معادل چهار لیوان شیر) در روز احتیاج دارد.

۲- **مراقبت از دندان های شیری:** دندان های شیری می توانند از زمانی که در دهان پدید می آیند شروع به پوسیدگی و کرم خوردگی کنند، بنابراین مراقبت روزانه از آنها لازم است. در دوره اول میتوان دندان های شیری را با پنبه یا پارچه نرم و مرطوب تمیز کرد. در مراحل بعدی میتوان از مسواک نرم که دارای دسته صاف میباشد و به آسانی در دهان بچه قرار می گیرد استفاده کرد، بطوریکه لثه ها را ناراحت و زخمی نکند. طریق مسواک زدن بدین صورت است که بچه را در کنار خود قرار داده سرش را بطرف خود بچرخانید بطوریکه به آسانی بتوانید تمام دندان هایش را ببینید. با یك دست لب ها را از یکدیگر باز نگهدارید و به آرامی تمام دندان ها را از طرف داخل و بیرون (از طرف زبان و از طرف لپ) به آرامی مسواك بزنید. هر چند وقت یکبار دندان ها را بدقت نگاه کنید و اگر نقاط خیلی سفید، زرد و یا قهوه ای دیدید، می تواند نشانه کرم خوردگی باشد. همینطور اگر دندان ها نسبت به غذاهای سرد و گرم و یا شیرین از خود حساسیت نشان می دهند، احتمالا نشانه شروع کرم خوردگی است.

۳- **شیشه شیر در دهان بچه هنگام خواب:** یکی از بزرگترین عوامل خرابی دندان های بچه ها، خوابیدن با شیشه شیر در دهان است. در این حالت دندان ها برای مدت طولانی با مواد شیرین آلوده می شوند. شکر موجود در شیر با باکتری دهان مخلوط شده و تولید اسید می کند. این اسید مینای دندان را حل کرده و باعث پوسیدگی دندان ها می شود. زمانیکه طفل در خواب است آب دهان که باعث شستن اسید دندان می باشد به مقدار خیلی کم وجود دارد. دندان های جلو اولین دندان هائی هستند که بدین طریق از بین می روند. بنابراین بهتر است موقع خواب در شیشه شیر چیزی بجز آب ریخته نشود.

٤- **آموزش مراقبت از دندان ها به بچه های بزرگتر از دو سال:** بچه ها از سن ۲ یا ۳ سالگی میتوانند شروع به مسواک کردن دانان های خود بنمایند، ولی والدین باید تا سن ۸-۹ سالگی مسواك زدن را بعد از اینکه طفل انجام داد برایش تکرار بکنند. دندان ها حداقل روزی دو مرتبه (یکبار بعد از صبحانه و یکبار بعد از شام) باید مسواك زده شوند. مقدار کمی خمیر دندان باید استفاده کرد بطوریکه بچه آنرا براحتی قورت ندهد. استفاده از نخ دندان (Floss) باید موقعی انجام شود که دندان ها به همدیگر خیلی نزدیك شده اند و فاصله ای بین آنها دیده نمیشود.

۵- **آماده کردن بچه ها برای ملاقات با دندانپزشك** کنگره دندانپزشکی اطفال آمریکا پیشنهاد میکند که اولین ویزیت اطفال با دندانپزشك باید در حدود سن یکسالگی باشد. برای آماده کردن طفل نباید از کلمات یا جملاتی مانند «آمپول» یا «درد دندان» یا «درد نخواهد گرفت» استفاده کرد، چون اینطور کلمات و یا جملات تنها به ترس آنها خواهد افزود. سوالات اطفال باید بطور ساده جواب داده شود بطوریکه اطمینان خاطر به آنها داده شود که ملاقات با دندانپزشك یك کار عادی است که همگی انجام می دهند. ملاقات اول همیشه بهتر است که برای معاینه باشد تا اینکه بخاطر درد دندان یا کشیدن دندان. بدین صورت اسم دندانپزشك در فکر آنها توام با درد یا دندان کشیدن نخواهد بود و در مراحل بعدی زندگی برای آنها رفتن به دندانپزشك و مراقبت از دندان ها اهمیت بیشتری خواهد داشت.

۶- **استفاده از فلوراید** (Fluoride): فلوراید با قوی کردن مینای دندان های در حال رشد، مقاومت دندان ها را نسبت به پوسیدگی و کرم خوردگی بیشتر می کند. همچنین ترکیب فلوراید با موادی که در بزاق دهان وجود دارد باعث تعمیر دندان هائی می شود که شروع به پوسیدگی کرده اند. فلوراید معمولا در اکثر خمیر دندان ها و همچنین در آب آشامیدنی اکثر شهرهای نیویورك بجز Great Neck و برخی دیگر از قسمت های لانگ آیلند، وجود دارد.

۷- **سیلنت** (Sealants): سیلنت مواد پوشاننده ظریفی هستند که روی سطح جونده دندان های عقب در محلی که کرم خوردگی معمولا درآنجا تشکیل می شود، کار گذارده می شوند. کار آنها بوجود آوردن سطحی است که از برخورد و ماندن غذا در روی شیارهای مینای دندان، در محلی که مسواك بخوبی به آنجا نمیرسد، جلوگیری کند.

۸- **تنقلات، شکلات و غذاهای شیرین:** هر دفعه که غذاهائی مانند شکلات، چیپس و بیسکویت خورده شوند، باکتری داخل دهان اسیدهائی ایجاد می کند که حداقل برای مدت ۲۰ دقیقه روی دندان ها می ماند. تشویق اطفال به مسواك زدن بعد از خوردن تنقلات از صدمه به دندان ها جلوگیری خواهد کرد. ●

آگهی استخدام

به فروشنده با سابقه برای
فروش جواهرات نیازمندیم

(۲۱۲)۹٤٤-۷۲٤٦

EXPERIENCED JEWELRY
SALESMAN WANTED

(212) 944-7246

ASHRAF SALON

سالن آرایش و زیبائی اشرف با ۲۵ سال سابقه در آرایش عروس، رنگ، مش، کوپ، فیشال صورت و میك آپ با نازلترین قیمتها در خدمت شما عزیزان می باشد.

(718) 793-2750
(718) 275-7948

119-36 80th Rd. Kew Gardens

گفتگویی با اولیا محترم

بیائید با همفکری و همکاری یکدیگر آینده روشنتری برای فرزندان و جوانان میسر کنیم.

نشریه مگیلا تصمیم گرفته است که از این شماره ستونی را به موضوعات قابل بحث برای اولیا اختصاص دهد. از خوانندگان عزیز خواستاریم که برای ما مقالات جالب، چه نوشته خود و چه ترجمه از مقالات انگلیسی را بفرستند. در هرشماره سعی خواهد شد که مقاله ای که بیشتر با موضوع مورد بحث و گفتگوی آن ماه هماهنگی داشته باشد منتشر کنیم.

مقاله این شماره ازیك متن انگلیسی ترجمه شده. موضوع مورد بحث شماره آینده Communications و یا به عبارت دیگر گفتگو بین اولیا و فرزندان می باشد. خواهشمندیم مقالات خود را به آدرس کمیته جوانان :

Mashadi Youth Committee
P.O. Box 40
Kew Gardens, N.Y. 11415

تحت عنوان ستون «گفتگو با اولیا» ارسال فرمایید.

«تربیت امروز ما چه اثری در آینده فرزندانمان خواهد داشت»

اگر کودکی با انتقاد بزرگ شود....می آموزد که متهم کند.
اگر کودکی با خصومت بزرگ شود....جنگجویی می آموزد.
اگر کودکی با تمسخر بزرگ شود....خجالتی خواهد شد.
اگر کودکی با شرمساری بزرگ شود....احساس حقارت خواهد کرد.
اگر کودکی با صبوری بزرگ شود....شخصی با حوصله خواهد شد.
اگر کودکی با تشویق بزرگ شود....شخصی متکی به نفس خواهد شد.
اگر کودکی با ستایش بزرگ شود....انسان قدردانی خواهد شد.
اگر کودکی با انصاف بزرگ شود.... انسان عادلی خواهد شد.
اگر کودکی با حس امنیت بزرگ شود....انسان با ایمانی خواهد شد.

اطلاعیه

ویدئو سومین کنسرت جوانان (فوریه ۹۲) هم اکنون در کتابخانه شعره طوا برای امانت دادن موجود می باشد. از کسانیکه تابحال ویدئو به امانت گرفته اند تقاضا می کنیم هرچه زودتر آن را به کتابخانه شعره طوا برگردانند تا سایرین نیز بتوانند از آن استفاده کنند.

اگر مایل به خرید نسخه ای از این ویدئو ها هستید لطفا با کمیته جوانان مشهدی و یا آقای لئون عبرانی تماس بگیرید.

متشکریم

برای فروش

مقداری نقره و مینا مانند سرویس چایخوری، سماور، سینی، قاب آئینه، قاشق و چنگال، قو و میوه خوری پایه دار به فروش می رسد.

علاقمندان با تلفن زیر تماس حاصل نمایند.

(516) 829-5495

دفتر وکالت

میجر و ساورین

وکلای امور مهاجرت معاملات املاك

امور تجاری و شرکتها وصیتنامه وارث

ژانت ساورین و سیمور میجر پوریم را به همگی افراد جامعه صمیمانه تبریك میگویند.

MAGIER & SAVRIN

ATTORNEYS AT LAW
JANET A. SAVRIN & SEYMOUR MAGIER
IMMIGRATION, REAL ESTATE
CORPORATIONS, WILLS

MAGIER & SAVRIN. SUITE 2407
450 SEVENTH AVENUE, NEW YORK.
NEW YORK 10123
Tel:(212) 564-8525 Fax: (212) 967-0867

IT'S TIME I ADVERTISED

I'm tired of everyone saying "I didn't know you did that"
THERE'S NO NEED TO GO ANYWHERE ELSE FOR...
Retirement Planning - Asset Accumulation
Estate Planning - Education Planning
Business Succession Planning/Buyout (Buy-Sell)
Life, Medical And Disability Insurance
(Profit And Not For Profit)
Non-Qualified Retirement Plans -
Private/Deferred Compensation
Securities Offered

ادنا صراف

بیمه های سلامتی، عمر
مالیات بر ارث و سرمایه گذاری

Contact EDNA SARAF
(516) 365-3300 (Ext 390)

نامه های قلابی به حکیم باشی

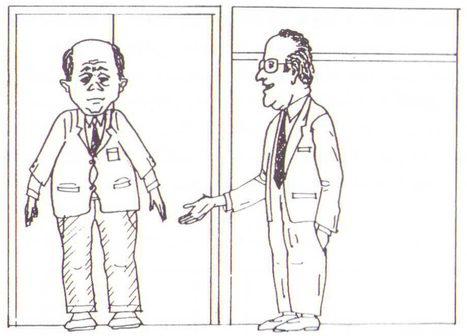
همینطور که ملاحظه می فرمائید در این شماره «نامه های قلابی به حکیم باشی» غیر از دو کاریکاتور مطلب دیگری نداریم.

علت این است که ما مشغول تهیه یك اساسنامه برای حکیم باشی می باشیم. مطالب این اساسنامه مدتهاست که تحت تدوین می باشد و بحث در مورد جزئیات آن هنوز ادامه دارد.

طبیعی است که تا وقتیکه این اساسنامه کاملا تصویب نشود «نامه های قلابی به حکیم باشی» نمی تواند هیچ فعالیت عمده ای داشته باشد و حتی الامکان از هر نوع انتخابات و برنامه ریزی خودداری خواهد شد. در ضمن از تمام سازمان های دیگر تقاضا می شود که تا قبل از تکمیل شدن اساسنامه هیچگونه فعالیتی انجام ندهند.

لطفا نامه های قلابی خود را در مورد اساسنامه به ما بفرستید و عقاید قلابی خود را از ما دریغ نفرمائید!!

- خوب، برای عروسی بچه ات هفته دیگر چه ساعتی را برای قیدوش اعلام کرده ای؟
- ای بابا! فرقش چیه چه ساعتی اعلام کنیم! هر موقع مردم سرجمع شدند قیدوش را شروع می کنیم.



- چرا پالتوت اینقدر کوچك است؟
- دیروز تو کنیسا با پالتوی یك نفر دیگه عوض شده است!!

FOR SALE

Lucky Chance to own your own apartment
for less than $50,000
large studio, big enough for even two people
in Park Lane North, best Location
high floor with 24 hours doorman
Call: **(516) 883-8466**

استودیو مناسب، ارزان و آفتاب رو
در پارك لین شمالی بفروش میرسد.
قیمت کمتر از ۵۰،۰۰۰ دلار

AZITA LIVI
(516) 482-0220

Quality Printing At The Right Price
Invitations/All Occasions
Business Cards
Letter Heads/Envelopes
Invoices//Statements
Computer Forms
Flyers/Logo Design

آزیتا لیوی
همه نوع خدمات چاپی را با بهترین
قیمت و سرویس عالی ارائه می دهد.
کارت های دعوت/طرح لوگو
بیزینس کارت/سرکاغذ/پاکت
اعلان های تبلیغاتی (فلایر)

GATEWAY TRAVEL
BARORIA DIL
(Travel Agent)
(516) 466-2242
Office hours: 9:00 to 3:00
Carribean Packages

بروریا دیل
تهیه و تحویل بلیطهای هواپیما، داخلی و بین المللی،
تورهای مسافرتی هوائی و دریائی، رزرو هتل، کرایه
اتومبیل، قیمت های مناسب برای گروه های بالای ۱۰ نفر.
کلیه سوالهای شما تلفنی پاسخ داده خواهد شد.

آمبولانس اهدائی جامعه ما

از: لورنس لیویان
ترجمه از متن اصلی انگلیسی

صبح یك روز سرد زمستانی مسئولین هتصالا پیغام کمکی از طرف یك بیمار قلبی که از درد شدید سینه رنج می برد، دریافت می کنند. داوطلبین این موسسه در عرض چند دقیقه همراه یك متخصص به محل رسیده ولی اثری از نبض و ضربان قلب و علائم حیات در بیمار پیدا نمی کنند. با تلاش فراوان بعد از چندین شوك مصنوعی و انجام مراحل CPR مریض را از خطر نجات داده و دوباره زنده می کنند. بار دیگر معجزات خد-اوند مشاهده می شود. بار دیگر داوطلبین دلسوز هتصالا بیماری را از خطر مرگ می رهانند.

در این گیر و دار، هوای سرد و یخبندان راننده آمبولانس را مجبور کرده است که موتور اتومبیل را روشن نگه داشته تا از سرد شدن آمبولانس جلوگیری شود. لحظه ای بعد اتفاق غیر منتظره ای می افتد و موتور آمبولانس بکلی از کار می افتد. خوشبختانه یك آمبولانس رزرو در دسترس است و بیمار را به سلامتی به بیمارستان انتقال می دهد و از خطر می رهاند. در این حادثه شانس بیمار را یاری نمود. ولی ناگفته نماند که ۳ دستگاه از شش آمبولانس مخصوص ناحیه ما بسیار کهنه و غیر قابل اطمینان می باشند.

با در نظر گرفتن این وضعیت تصمیم بر آن شد که با مراجعه به تمام افراد جامعه یك آمبولانس مجهز از طرف جامعه مشهدی به سازمان هتصالا اهدا شود. در طی چند ماه گذشته دو سوم هزینه این پروژه با کمك جامعه محترم تعهد شده است و بدینوسیله لازم است از حمایت و سخاوتمندی جماعت محترم قدردانی شود. خوشوقتیم به اطلاع جماعت محترم برسانیم که به کمك این تعهدات یك دستگاه آمبولانس مجهز سفارش داده شده است که تا اوائل ماه می تحویل داده خواهد شد. در انتخاب این آمبولانس سعی شده است که کلیه احتیاجات در نظر گرفته شود و وسیله ای کاملا مجهز مطابق استاندارد هتصالا به این سازمان اهدا شود.

آمبولانس سفارش داده شده ساخت کارخانه براون (Braun) و کاملا کار دست می باشد. بدون شك می توان این وسیله را رولز رویس آمبولانس ها نامید. در عرض سال فقط ۱۰۰ دستگاه از این آمبولانس ها در سراسر دنیا ساخته می شوند و به نظر متخصصین مجهز ترین دستگاه آمبولانس و وسیله ای بدون رقیب در سراسر دنیا می باشد. به امید خد-اوند این آمبولانس وسیله ای قابل اطمینان، بادوام، پرقدرت و مناسب برای احتیاجات بیماران اضطراری و مسئولین هتصالا خواهد بود. این آمبولانس به بیش از ۱۱۰ وسیله مخصوص مجهز است که بسیاری از آنها در آمبولانس های دیگر پیدا نمی شوند. در زیر تعدادی از این وسائل مخصوص را ذکر می کنیم.

۱- زمین بهداشتی

به محض قدم گذاشتن روی کف آمبولانس یك ماده شیمیائی بطور اتوماتیك بر روی زمین آمبولانس پخش می شود تا باکتری های موجود را از بین ببرد و از سرایت میکروب به بیمار بعدی جلوگیری شود.

۲- گرم کن های الکتریکی ماورای قرمز

داروهای داخل آمبولانس باید در درجه حرارت مناسبی نگهداری شوند. گرم کن های داخل این آمبولانس طوری ساخته شده اند که هوای بیرونی هیچ تاثیری روی داروها نخواهد گذاشت.

۳- ریل تخت بیمار

در اکثر آمبولانس ها تخت بیمار در کنار دیوار آمبولانس قرار می گیرد که در نتیجه، رسیدگی به بیمار از دو طرف غیر ممکن است. در این آمبولانس تخت بیمار در ریل وسط کف اطاق قرار می گیرد که نظارت بر بیمار را از دو طرف امکان پذیر می نماید.

٤- زنجیر برف اتوماتیك

اغلب آمبولانس ها قادر به حرکت در مواقع برف سنگین نمی باشند. این آمبولانس مجهز به وسیله بسیار مدرنی است که تحت هر شرایطی به کمك بیمار خواهد رسید.

۵- آژیر خطر اتوماتیك

چون وسائل داخل آمبولانس بسیار پیچیده می باشند، مسئولین اغلب اوقات فراموش می کنند که آژیر خطر (alarm) را روشن کنند. در این آمبولانس آژیر خطر به طور اتوماتیك روشن خواهد شد.

۶- کلید اتوماتیك مخصوص شبات

گرچه نجات جان بر تمام قوانین شبات ارجحیت دارد ولی این مسئله پیش می آید که آیا بعد از رساندن بیمار به مراکز بهبود در روز شبات مسئولین می توانند دوباره ماشین را روشن کرده و به محل برگردانند. آمبولانس سفارشی جامعه ما دارای کلید مخصوص برای رفع این مشکل در روز شبات می باشد.

۷- آمبولانس قابل تعویض

بخاطر نحوه استفاده از وسائل نقلیه اضطراری، موتور این گونه وسائل مواجه با خطر بیشتری است و شاسی اتومبیل زودتر از اطاقك حمل و نقل بیمار فرسوده می شود. قسمت های آمبولانس سفارشی ما قابل تعویض است. بدین معنی که اطاقك حمل و نقل به یك شاسی دیگر قابل انتقال است. برای مثال اگر شاسی اولیه فورد بعد از مدتی قابل استفاده نبود اطاقك را می توان روی یك شاسی دیگر سوار نمود.

امیدواریم که با انتخاب بهترین وسیله اضطراری دنیا، کمك مالی افراد جامعه را به مصرف درستی رسانده باشیم و آمبولانس اهدائی ما تا سالیان دراز در خدمت افراد منطقه قرار گیرد. ●

FOR RENT

One bedroom apartment - Silver Tower
high floor with 24 hours doorman
Manhatan View

آپارتمان یك اطاق خوابه، طبقه بالا در
سیلور تاور اجاره داده می شود.
برای کسب اطلاعات بیشتر لطفا با امید زر و شماره
تلفن زیر تماس حاصل فرمائید.

Call: **(718) 847-2294**

انتخابات ریاست جمهوری ۱۹۹۲

از آلفرد دیلمانی

ترجمه از متن اصلی انگلیسی

سال ۱۹۹۲ به سال شرکت عامه مردم در انتخابات ریاست جمهوری در تاریخ آمریکا ثبت خواهد شد. در بسیاری از مناطق مختلف آمریکا که علاقه به شرکت در مراحل انتخاباتی و دخالت در سیاست به صورت قابل ملاحظه‌ای تقلیل یافته بود، شرکت در انتخابات که اصولی‌ترین حق مردم در این کشور دمکراتیك می باشد دوباره رونق گرفته است. آمار گزارش که چند هفته قبل صادر شد نشان می‌دهد که تعداد اشخاصی که برای رای دادن در انتخابات ریاست جمهوری ثبت نام کرده‌اند ۵۰ درصد در ایالات شمال شرقی آمریکا افزایش یافته است.

شهر نیویورك نقش مهمی در مبارزات انتخاباتی امسال بعهده خواهد داشت. گرد هم آئی ملی دمکرات ها برای تعیین نماینده دمکرات در انتخابات ریاست جمهوری و همچنین اتخاذ خط مشی دمکرات ها که از تاریخ ۱۳ جون تا ۱۶ جون امسال انجام می گردد در منهتن برگزار خواهد شد.

هر سال تعداد بیشتری از افراد جامعه ما تابعه کشور آمریکا می شوند و بدین ترتیب حق رای دادن در این انتخابات را بدست می آورند. برای شرکت در انتخابات مقدماتی هر شخص باید در حزب مورد علاقه خود ثبت نام کند و فقط برای انتخاب نماینده همان حزب حق رای خواهد داشت. برای مثال اگر در حزب دمکرات ثبت نام کرده‌اید فقط می توانید در انتخابات مقدماتی دمکرات ها برای انتخاب کاندید دمکراتیك شرکت نمائید. در انتخابات عمومی که در نوامبر امسال صورت می گیرد یك نماینده دمکرات و یك نماینده جمهوری‌خواه با هم مبارزه خواهند کرد که در انتخابات عمومی بر خلاف انتخابات مقدماتی رای دادن به نماینده هر کدام از احزاب آزاد خواهد بود.

برای آشنائی جامعه با نمایندگان هر دو حزب تاریخچه کوچکی از سابقه رای هر نماینده در زیر عرضه شده است. برای این منظور فقط سابقه این نمایندگان در موضوع هائی که مربوط به کشور ایسرائیل می شود در نظر گرفته شده است. ضمنا اسامی کاندیدهای شرکت در انتخابات مجلس سنا نیز با نگاهی به سابقه رای ایشان در زیر ارائه شده است.

کاندیدهای ریاست جمهوری از حزب دمکرات

بیل کلینتُن - گر چه سابقه رای آقای کلینتن فرماندار ایالت آرکانزا در مورد موضوع های مربوط به ایسرائیل مشخص نیست، در برنامه انتخاباتی امسال ضمن بیانیه هائی از برنامه ضمانت وام به ایسرائیل کاملا حمایت کرده است. آقای کلینتن همچنین با رای سازمان ملل در مورد تقبیح ایسرائیل هنگام بیرون راندن ۱۲ خرابکار شدیدا مخالفت کرده است. هنگام جنگ خلیج فارس او یکی از پیشقدمان طرح نامه های حمایت از ایسرائیل بوده است.

جری براون - از فرماندار سابق ایالت کالیفرنیا، جری براون، سابقه کافی رای در موارد مربوط به ایسرائیل برای تجزیه و تحلیل در دسترس نیست ولی بطور کلی در موضوع های مربوط به ایسرائیل نظر مثبت نشان می دهد.

کاندید های ریاست جمهوری از حزب جمهوری خواه

جرج بوش - رئیس جمهور فعلی آمریکا

پت بیوکنن - مخالف کمك خارجی Foreign Aid، هیچ نوع همدردی و دلسوزی با احتیاجات امنیتی کشور ایسرائیل نشان نداده است. در سمت مفسر سیاسی در روزنامه و تلویزیون عقاید ضد یهود و ضد ایسرائلی خود را اخیرا در چند موقعیت نشان داده است.

دیوید دوك - رئیس سابق سازمان نژادپرست K.K.K. و حمایت کننده جنبش نازی نو Neo-Nazi در حال حاضر در سمت نماینده مجلس در ایالت لوئیزیانا خدمت می کند. بطور واضح عقاید نژاد پرستی و ضد یهودی خود را در موقعیت های مختلف اظهار می دارد.

کاندیدهای مجلس سنای آمریکا

رابرت ابرامز - آقای ابرامز (Attorney General) سالها در موضوع های مربوط به ایسرائیل بخصوص جنبش یهودیان روسیه فعالیت کرده است. در صورت انتخاب به مجلس سنا دلیلی نیست که از حمایت خود از ایسرائیل جلوگیری نماید. آقای ابرامز و الیزابت هُولتزمن از لیبرال ترین کاندیدهای سنا می باشند.

الیزابت هُولتزمن - خزانه دار (Comptroller) شهر نیویورك نیز سال ها در موضوع های مربوط به یهودیان ایسرائیل فعالیت داشته است. در مورد خانم هولتزمن نیز مانند آقای ابرامز هیچ دلیلی به نظر نمی رسد که در سنای آمریکا فعالیت خود را در این زمینه کاهش دهد.

جرالدین فِرارو - خانم فرارو که در انتخابات ۱۹۸۶ برای معاون ریاست جمهوری شرکت کرده بود نیز همیشه از برنامه های حمایت از ایسرائیل پشتیبانی کرده است.

اَل دِماتو - سناتور دماتو نیز از کشور ایسرائیل حمایت می کند و سابقه رای او در سنا صد در صد به نفع ایسرائیل بوده است. سناتور دماتو از مبتکرین قوانین کمك به ایسرائیل در سنای آمریکا بوده است. ●

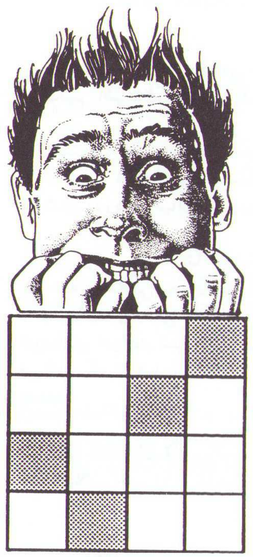
دوزندگی ملیحه کهن

همه نوع لباسهای زنانه شب و روز
همچنین تعمیر و تغییر مدل
با قیمتهای مناسب پذیرفته میشود.
ساعات کار ۱۰ صبح تا ۷ شب

MALIHEH KOHAN

Experienced dress maker,
and alterations.
Reasonable prices.
(718) 575-1949

جدول و سرگرمی



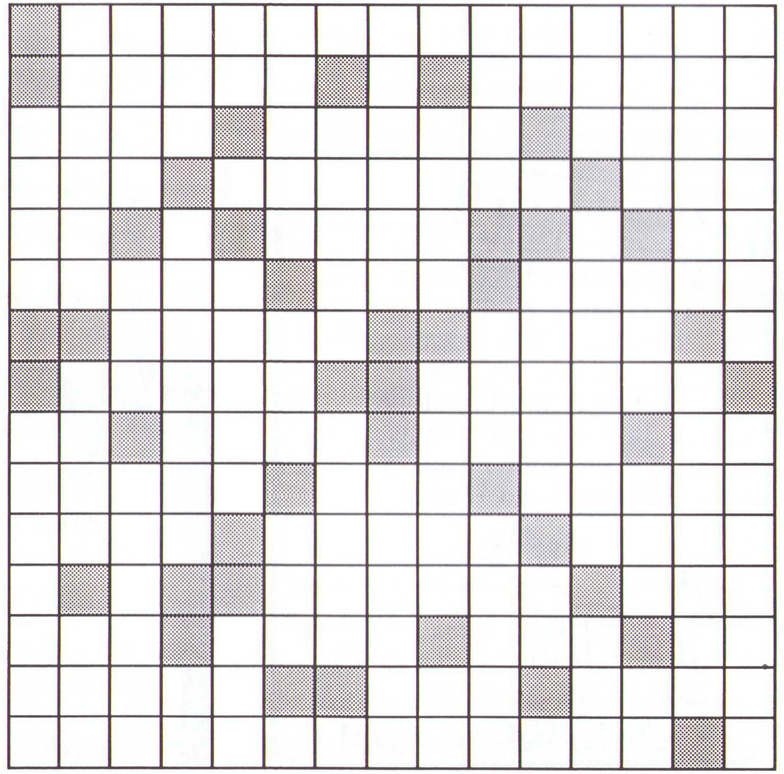
افقی :

۱- سردار خراسانی که علیه سلطه عرب بپا خاست - ۲- از شاهان شاهنامه - شلاق- ۳- نژاد آریائی - کارش پخت و پز است - پشیمان - ٤- عدسی عکسبرداری از راه دور - جای از ما بهتران - میلیون - ۵- پول ژاپن - معبر اتومبیل - خاك سرخ کوزه گری - ۶- خراب شده و در هم شکسته - حق نیست ولی کف دست داماد می گذارند - مال آقا مصطفی معروف است - ۷- از ستارگان منظومه شمسی - نوعی طبل ۸- از موسیقیدانان ایران باستان - جنگجوی تیزپا - ۹- قصه دردش سرآغاز مثنوی است - آدم کاربر کار را اینجور می کند - فراری آنرا می بندد - هم روشنائی است و هم آبادانی - ۱۰- پر پول و پله - میخانه مدرن - شاهزاده - ۱۱- از ییلاق های اطراف تهران - از انواع تماشاخانه - لفظ تشویق - ۱۲- پاك و خالص - نوشته با طلا - ۱۳- جانوری که ریشش مشهور است - ته نشین شراب و آبمیوه - الهه زیبائی یونان قدیم - مبارکی و خجستگی - ١٤- لجباز و سرکش - درمقابل وحش آمده - سابقه و پیشینه - ۱۵- نمونه پراکندگی و دربدری و بی نظمی

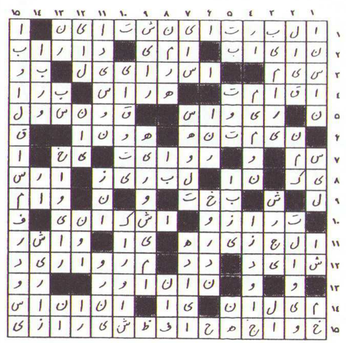
عمودی :

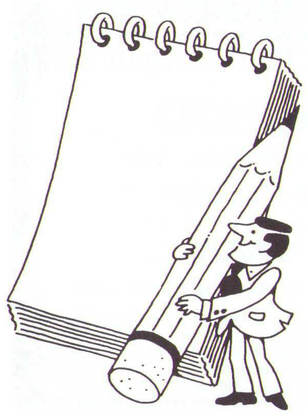
۱- موقعیت و فرصت و شانس - بیچاره و درمانده - ۲- درونی نیست - سرمایه درویش حقیقی - ۳- سخت و خطرناك - هم ریسمان اینجوری میتواند بشود و هم صدا - پهلو - نقش و وظیفه - ٤- سالخورده و پیر - گلابی مشهور اصفهان - عطا کردن و بخشیدن - ۵- آغاز و بالا - لاغر و دراز و شکرین است - زرد و ذیقیمت است - ۶- دختر شیطون بلا - دهکده ایران که زلزله اش معروف است - نام ژنرال در ارتشهای قدیم - ۷- برتر و بالاتر - لوچ نیست ولی دو جور می بیند - ترمز خر - ۸- فامیل و ایل و تبار - دست کاری و کاویدن بیمورد - ۹- اگر بیدار شود نمی گذارد آدم بخوابد - دستور شاهانه - ۱۰- عاقل مسابقات - عکس العمل - رنگ کمونیستی - ۱۲- مطمئن و محفوظ - بازپرس و محقق ادارات پلیس - برزن و خیابان باریك - ۱۳- پارکینگ شمشیر - بازی و شوخی - پوشیدنی پشمی و گرم - ١٤- از شاهان ساسانی - از دهات اطراف کرمان - ظاهرا شلوار پوش خانه است - ۱۵- بستر کنار دریا - زیبنده و شایسته

تهیه و تنظیم از : بهروز دیلمانیان



جواب جدول شماره قبل :





تبریکات

تهیه و تنظیم: هارون کهنیم

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت تولد:

میکا، دختر نورسیده ایگال ذیو و بانو
گبریئلا، دختر نورسیده ژانت و فرامرز لویئیم
ریچل، دختر نورسیده استر و برنارد لیوی
الی شوه، دختر نورسیده سیپورا و ادوارد روبنی
دینا، دختر نورسیده نیلی و یوسف همتیان

لیور، پسر نورسیده شارونا و سیروس کاشی ملاك
لیور، پسر نورسیده شیوا و یوسف یعکوبی
جوئل، پسر نورسیده مهشید و داوید نعمت زاده
دانیل، پسر نورسیده سندی و سیمون کمالی
رایان (شلومو)، پسر نورسیده مهتاب و کامیار زر
پسر نورسیده آنا و بوعز بن موشه
پسر نورسیده ریکا و موریس عزیز

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت نامزدی:

کارولین گرن و روبرت بی چوپان
ندا حکیمیان و نادر نبویان
شهرزاد شفیع زاده و آنتونی حکیمیان
کاترین علیشاهیان و داوید سبز جدید
خیا بلو و بهزاد نعمت نژاد
بتی میثاقیه و کامران حکمتی
نازنین عزیز و اسی گرجیان

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت ازدواج:

نغمه و مایکل ابراهیم اف
ناتالی و بیژن حکیمی رجبزاده
سهیلا و هرتصل کهن پور
شوشنا و ویلیام حکیمیان غفارزاده
ادنا و شاهرخ ابراهیمی ژرژ
کاترین و سیمون کمالی
ادیت و بنی لیوی
اویگایل و دیوید بصلئلی

تبریکات صمیمانه ما به مناسب برمیتصوای:

رامین، فرزند الیزابت و هوشنگ کمالی
ریموند، فرزند فریما و فریدون حکیمیان
ماتیو، فرزند دیانا و دکتر سعید دونل
جاناتان، فرزند ریتا و خسرو عزیز
آرش، فرزند ماریا و فیروز دیلمانیان
جانی، فرزند ایلانا و فیروز عبرانی

خرید انواع اتومبیل برای شما از آکشن های مختلف
با نازلترین قیمت

اتومبیلهای دست دوم شما را با قیمتهای مناسب خریداریم.

برای اطلاعات بیشتر با
فیروز شاهوردی
تماس حاصل فرمائید.

Firouz Shahverdi

- Buys and sells imported and domestic used cars.
- Reasonable prices.
- Possibility to buy directly from auctions.
- Full service (plates, registration, insurance).

(718) 575-3857

CMOS ELECTRONICS
David & Kamran

Professional Video & TV Services
VCR's * Cameras * Projections
* T.V.'s & Video Games
Free Pickup & Delivery * Free Estimate

تعمیرات کلیه لوازم صوتی و تصویری
ویدئو * تلویزیون * کنترل راه دور
دوربین فیلمبرداری و انواع بازیهای الکترونیکی
کلیه وسائل از منزل شما تحویل گرفته و
برگردانده خواهد شد.
با تضمین ارزانترین قیمتها و سرویس سریع.
برای برآورد هزینه تعمیر با تلفن های زیر
تماس حاصل نمائید.

(516) 621-6614
(516) 538-9355

SUPPLEMENTAL SECURITY INCOME
حقوق پیری

تهیه و تنظیم از: برنارد لیوی

طبق قانون ایالات متحده آمریکا اشخاص بالاتر از ۶۵ سال تحت شرایط مخصوصی می توانند از مزایای حقوق پیری بهره مند شوند. این مزایا که Supplemental Security Income یا SSI نام دارد برای کمك به اشخاص سالمند که درآمد ماهیانه شان کفاف احتیاجات روزمره را نمی دهد از طرف اداره سوشیال سکیوریتی تنظیم شده است. واجدین شرایط، بستگی به موقعیت شان، بین ماهی ۴۰۰ تا ۶۰۰ دلار از این اداره دریافت خواهند کرد. یکی از شرایط استفاده از این مزایا نداشتن درآمد مکفی می باشد. مقدار درآمد مکفی در ایالات مختلف آمریکا متفاوت است ولی بطور متوسط کسانی که درآمد ماهیانه شان کمتر از ۴۲۷ دلار (و یا کمتر از ۶۳۰ دلار برای یك زن و شوهر) می باشد می توانند برای دریافت حقوق پیری اقدام نمایند.

بعلاوه برای بهره مند شدن از مزایای این برنامه شرط دیگر آن است که سرمایه هر شخص از ۲۰۰۰ دلار (یا ۳۰۰۰ دلار برای یك زن و شوهر) تجاوز نکند. این سرمایه شامل موجودی حساب های بانکی، موجودی نقدی، اوراق قرضه و سهام می باشد. اداره سوشیال سکیوریتی، خانه محل سکونت و ارزش زمین آنرا جزئی از سرمایه به حساب نمی آورد. همچنین اتومبیل شخصی و یا ارزش بیمه های عمر در بیشتر مواقع قسمتی از سرمایه یك شخص بحساب نمی آیند.

این مزایا فقط به اشخاص تبعه آمریکا و یا مقیم قانونی این کشور تعلق می گیرد. کسانیکه حقوق بازنشستگی دریافت می کنند نیز می توانند از مزایای حقوق پیری بهره مند شوند. گر چه در این صورت کمك های ماهیانه کمتر از مقدار معمول خواهد بود.

کسانیکه واجد شرایط ذکر شده بالا می باشند لازم است برای دریافت این مزایا با اداره سوشیال سکیوریتی با شماره تلفن ۱-۸۰۰-۷۷۲-۱۲۱۳ تماس بگیرند. برای تسریع کار هنگام درخواست SSI بهتر است مدارك زیر را برای ارائه همراه داشته باشید.

۱- کارت سوشیال سکیوریتی.
۲- گرین کارت.
۳- پاسپورت.
۴- مدارکی که آدرس محل سکونت در آن مشخص شده است مثل قبض تلفن و یا قبض برق.
۵- کارت شناسائی حاوی تاریخ تولد مانند گواهینامه رانندگی.
۶- اطلاعات مربوط به محل سکونت مانند اوراق پرداخت Mortgage و یا نام صاحب ملك و اجاره نامه محل سکونت.
۷- مدارك حقوق کاری، حساب های بانکی، مدارك بیمه عمر، اوراق سندیت اتومبیل و اطلاعات دیگر مربوط به درآمد و سرمایه شخصی.

بغیر از اشخاص بالاتر از ۶۵ سال واجد شرایط، اشخاصی که توانائی کار ندارند (Disabled) و نابینایان نیز در هر سنی از مزایای SSI بهره مند می شوند. ضمنا کسانی که برای دریافت حقوق پیری پذیرفته می شوند از بیمه سلامتی Medicaid نیز می توانند استفاده نمایند.

مسئولین اداره سوشیال سکیوریتی در این زمینه بسیار همکاری کرده و متقاضیان را برای دریافت بیشترین مزایا راهنمائی خواهند نمود. برای اطلاعات بیشتر در این مورد می توانید با شماره تلفن بالا تماس گرفته و موقعیت خود را با نمایندگان این اداره درمیان بگذارید. ●

S & D Mayer Caterers Inc.
GLATT KOSHER CATERERS

کیترینگ کلات کاشر

● آماده پذیرائی از مجالس عروسی و جشن

TEMPLE ISRAEL

کانتری کلاب ها، تمپل ها، هتل ها
و منازل
سرآشپز: عباس زنگی آبادی
با تخصص در آماده کردن انواع غذاهای لذیذ

1255 Hewlett PLaza
P.O.Box 216
Hewlett,N.Y. 11557

516/374/6300
718/723/4600

LATEST FASHION

Prada
Moschino
Gianni Versace
Giorgio Armani
Gianfranco Ferre

عرضه کننده انواع لباس
و کیف های ایتالیائی
پلور، دامن و کت دامن

ROSITA SHAHVERDI

Direct Importer of Italian Suits, Skirts, Tops & Bags

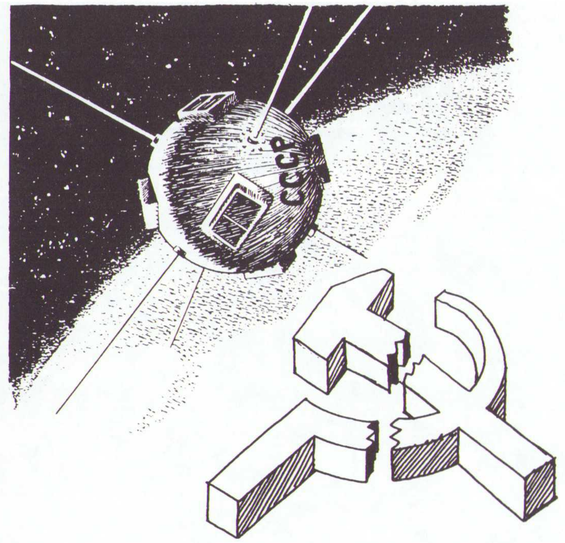
(718) 591-7012

71-23 163 St. Flushing N.Y.

ظهور و سقوط کمونیزم

تهیه از: یعقوب مردخائی

دنباله از شماره گذشته



ارتش شوروی در آلمان و سایر کشورهای اشغالی باقی ماند و بدین ترتیب کشورهای مزبور یعنی بلغارستان، چکسلواکی، لهستان، مجارستان، آلبانی، یوگسلاوی تحت نفوذ دولت شوروی قرار گرفته حکومت های کمونیستی در کشورهای خود بوجود آوردند. کشور آلمان به دو منطقه نفوذ تقسیم شد. در قسمت شرقی یك دولت کمونیست تحت نفوذ شوروی و در قسمت غربی یك دولت کاپیتالیست تحت نفوذ دول غرب تشکیل شدند.

۱۹۵۳- استالین رهبر شوروی درگذشت و یك هیئت حاکمه برای اداره امور کشور شوروی تشکیل شد. در این هیئت حاکمه مالنکوف بسمت جانشینی استالین و نیکیتا خروشچف بسمت دبیر کل حزب کمونیست تعیین شدند. در حقیقت امور کشور را این دو نفر متفقا اداره می نمودند.

۱۹۵۵- مالنکوف از سمت خود برکنار شده نیکولا بولگانین جای او را می گیرد ولیکن خروشچف کماکان سمت خود را حفظ نموده حتی نفوذ و قدرتش افزایش می یابد تا آنجا که در سال ۱۹۵۶ نطق معروف خود را در بیستمین کنگره حزب کمونیست ایراد نموده دراین سخنرانی استالین و روش او را می کوبد. در این موقع در بعضی کشورهای بلوك شرق مانند لهستان و مجارستان شورش هائی برپا می شود که با دخالت ارتش شوروی پایان می یابد.

۱۹۵۷ - خروشچف موفق می شود که مقام دبیر کل حزب کمونیست و ریاست دولت را تواما دردست بگیرد و تا سال ۱۹۶۴ این دو مقام را حفظ می نماید. دوران حکومت خروشچف آغاز برقراری روش ملایم تر با کشورهای غرب می باشد.

۱۹۶۴- بعد از یك سلسله مخالفت ها با خروشچف بالاخره وی از مقام خود برکنار و لئونید برژنف مقام های او را در دست می گیرد. برژنف بعد از استالین طولانی ترین حکومت را در شوروی دارا می باشد یعنی برای ۱۸ سال تا سال ۱۹۸۲ این دو مقام را با کمال قدرت حفظ می نماید و در دوره او جنگ سرد با سرسختی ادامه پیدا می کند.

۱۹۸۲- لئونید برژنف درگذشته یوری اندروپوف جای او را می گیرد و بعد از دو سال اندروپوف هم که بیمار بود درگذشته مقام او به کنستانتین چرننکف واگذار می شود و بعد از یکسال او هم درگذشته، میخائیل گورباچف رهبری و شخصیت اول کشور شوروی را در دست می گیرد.

۱۹۸۵ - آغاز حکومت میخائل گورباچف می باشد. او از قهرمانان شجاع و کم نظیر کشور شوروی است، گورباچف از همان ابتدا دست بکار تحولاتی عظیم در کشور شوروی می گردد و در حقیقت شروع به باز کردن درب های بسته می نماید. او به مردم شوروی اعلام نمود که ما هم بایستی مثل همه ملل آزاد زندگی نمائیم و باید مردم شوروی را از قیدهای بندگی حزب کمونیست برهانیم. اصرار و پافشاری او در برنامه های اصلاحی اش بالاخره منجر به برقراری حزب دوم و روش دموکراسی در جلسه پولیت بوروی شوروی گردید و بعد از یك کودتای ۳ روزه از طرف مخالفین او در سال ۱۹۹۱ و شکست کودتاچیان نتیجه کار این شد که حزب کمونیست در شوروی غیر قانونی اعلام گردد و تظاهرات عظیم در شوروی برعلیه کمونیست ها و پائین کشیدن مجسمه کمونیست های معروف صورت بگیرد. نیویورك تایمز در تاریخ ۹۱/۸/۳۰ می نویسد پارلمان شوروی به اکثریت ۲۸۳ رای از ۳۴٤ رای تصویب کرد که حزب کمونیست در کلیه جمهوری های شوروی غیر قانونی شناخته شود و فعالیت آن ممنوع گردد.

۱۹۹۱-۱۹۸۵- دوران حکومت گورباچف دوران تحولات عمیق سیاسی و اجتماعی در شوروی و بلوك شرق می باشد و اقدامات مهمی که وی انجام داده است فهرست وار از نظر خوانندگان گرامی می گذرد.

۱- به همکاران خود در پولیت بورو تلقین نمود که کمونیزم شکست خورده است و ملت شوروی هم باید از نعمت آزادی برخوردار شود.

۲- به همکاران خود قبولاند که فشار سیاسی و نظامی از کشورهای بلوك شرق برداشته شود و در نتیجه زمزمه آزادی خواهی در این کشورها قوت گرفت و به تدریج یوغ کمونیزم را از شانه خود برداشتند و راه و روش دموکراسی و آزادی را در پیش گرفتند و خود شوروی ها هم حتی در این موارد حسن تفاهم بخرج دادند. آنچنانکه دیوار برلن را برداشتند و به ملیونها مردم آلمان شرقی اجازه دادند که به آلمان غربی مسافرت نمایند.

۳- تقاضای مردم آلمان شرقی را که مایل بودند به آلمان غربی بپیوندند قبول نموده و بفاصله کوتاهی حکومت آلمان شرقی برچیده شد و دو آلمان تشکیل کشور واحد دادند.

٤- به تقاضای ۳ جمهوری بالتیك برای استقلال ترتیب اثر داده و این ۳ کشور در سال ۱۹۹۱ استقلال خود را اعلام و حتی خود شوروی ها هم با آنها روابط دیپلماتیك برقرار نمودند. ←

۵- به کشور و دولت ایسرائیل نزدیك شده بعد از ربع قرن قطع روابط سیاسی بالاخره در اکتبر ۱۹۹۱ اعلام نمودند که روابط دیپلماتیك با دولت ایسرائیل برقرار نموده اند؛ و ضمنا به یهودیان شوروی به تعداد زیاد اجازه مهاجرت داده شد و همانطور که می دانیم سال ۱۹۹۱ سال رکورد شکن در ورود یهودیان شوروی به ایسرائیل بوده است.

۱۹۹۱ - سال انقراض و برچیده شدن حکومت اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی بوده است. زیرا بعد از اعطای استقلال به ۳ جمهوری بالتیك، ۱۲ جمهوری دیگر مدتی با هم در حال مذاکره برای برقراری نظام جدیدی بودند و بعضی از آنها اصولا تقاضای استقلال کامل می نمودند که ذکر تمام آن جریانات از حوصله این مقاله خارج است و با نهایت اختصار باید عرض کنم که بالاخره در سپتامبر ۱۹۹۱ کنگره نمایندگان جمهوری ها که با ۲۵۰۰ نماینده در مسکو تشکیل شد رای به انحلال اتحاد جماهیر شوروی داده و کلیه جمهوری ها را مستقل اعلام نمودند، البته پیش بینی شد که جمهوری ها می توانند با هم مذاکره نموده تشکیل یك کنفدراسیون تازه به سیستم آزاد بین المللی بدهند.

دسامبر ۱۹۹۱ - بالاخره این مذاکرات به نتیجه رسید و ۱۱ جمهوری (به استثنای گرجستان) موافقت نمودند که نوعی فدراسیون به نام کامن ولت برقرار نمایند که در میان آنها روسیه قدرت برتر باشد ولی هیچکدام را روسیه نمی تواند مجبور به اطاعت از خود بنماید و جمهوری ها می توانند هر کدام با دول خارجی روابط دیپلماسی برقرار نمایند. واقعه تاسف بار آنکه بواسطه انحلال اتحاد شوروی گورباچف که ریاست آنرا داشت دیگر سمتی نداشته و بناچار کنار گذاشته شد. درصورتیکه عامل اصلی تحولات در چند ساله اخیر شخص گورباچف بوده است. البته مسائل تازه که قابل گفتن است بسیار می باشند منجمله پول رایج جمهوری ها و سیستم اقتصادی که درنظر است برقرار شود که هنوز مراحل مقدماتی خود را طی می نمایند.

و نیز این نکته قابل تذکر است که بهیچوجه نمیتوان سیستم حکومتی جدید را قطعی و خاتمه یافته دانست، زیرا ممکن است در آینده حوادث یا طغیان هائی اساس این برنامه ها را بر هم ریخته شکل و نوع حکومت ها را تغییر بدهد. و این را فقط آینده معلوم خواهد کرد. ●

داروخانه رئوکمیست

کلیه مایحتاج دارویی شما را با ارزانترین قیمت فراهم آورده است.

* قبول کلیه بیمه های درمانی، مدیکید و (Healthnet)
* لوازم آرایش و زیبائی و انواع ویتامین
* لوازم بهداشتی کودکان

Reo Chemists, Inc.
81-01 Lefferts Blvd
Kew Gardens, N.Y. 11415
Tel: (718) 849-4661

دکتر وفا ابریشمی
Vafa Abrishami, D.M.D.P.C.
دندانپزشك

با بیش از ۲۳ سال سابقه

روکش چینی و بریج ثابت * روت کانال تراپی * دندان مصنوعی و پارشال
درمان بیماریهای لثه * زیبائی دندانها بروش باندینگ و لامینیت * پر کردن دندان و غیره

* تخفیف مخصوص برای هموطنان گرامی * قبول بیمه های درمانی *

کوئینز
114-20 Queens Blvd., Suite A1
(Bet. 76th Dr. & 76th Rd.)
Forest Hills, N.Y.
(718)575-5536

منهاتن
97 Fort Washington Ave., Suite 1E
(Corner of 163rd St., Next to Broadway)
New York,N.Y.
(212) 781-4833

حاملگی بعد از سی سالگی و خطرات آن

از نانسی دیلمانی
ترجمه از متن اصلی انگلیسی

با گذشت زمان تغییرات بسیاری در جامعه ما بوجود آمده است. در گذشته ازدواج ها در سنین بسیار کم انجام می شد و در نتیجه دختران در ۱۵ سالگی آماده بچه دار شدن می شدند. امروزه نه تنها دختران دیرتر ازدواج می کنند بلکه حاملگی را نیز تا سنین بیست و چند سالگی به تعویق می اندازند. بدین ترتیب حاملگی های بعدی احتمالا بعد از سی سالگی انجام می شود. از این نظر واقف بودن دختران جوان از خطرات حاملگی در سنین بالا اهمیت بسیار دارد.

متخصصین معتقدند که احتمال حاملگی در سنین پائین تر بیشتر از سنین بالاتر می باشد. در عرض یکسال یك زن ۲۰ ساله ۹۰ درصد شانس حامله شدن دارد در صورتیکه در عرض همین یکسال شانس زنان ۳۰ ساله ۸۵ درصد و شانس زنان بالای ۳۰ سال به ۷۰ درصد تقلیل می یابد.

برخلاف بدن مرد که قادر است در یکسال نزدیك به ۳۰ میلیارد اسپرم تازه تولید کند، در بدن زن تخمك تازه بوجود نمی آید. هر زن با نزدیك ۲ میلیون تخمك به دنیا می آید. متاسفانه بیشتر این تخمك های بسیار کوچك میکروسکوپی، در داخل تخمدان از بین رفته و به بارور شدن حامل این تخمك ها هیچگونه کمکی نمی کنند. با رسیدن به سن بلوغ فقط ۲۰ درصد از ۲ میلیون تخمك اولیه باقی خواهند ماند. بعلاوه، هر ماه چند صد تخمك به هدر رفته و فقط یك تخمك قوی قادر خواهد بود که قشر مایع را به دور خود ایجاد کرده و از تخمدان به داخل لوله فالوپ Fallopian Tube رها شود. با بالا رفتن سن، ترس آن است که این تخمك ها ضعیف تر شده و احتمال بارور شدن آنها تقلیل یابد.

مشکل دیگری که زنان در سنین بالاتر با آن مواجه هستند رشد غده های فیبروید (Fibroid) در داخل رحم می باشد. با وجودیکه این غده ها بی خطر می باشند ولی می توانند ایجاد ناراحتی کرده و اگر با عمل جراحی برداشته نشوند ممکن است در داخل رحم رشد کرده و از نشستن تخمك بارور شده بر روی دیواره رحم جلوگیری کنند. همچنین بدن زن مسن موقعیت بیشتری برای ایجاد عفونت داشته که می تواند به مرور زمان به دیواره رحم آسیب برساند و کار نشست تخمك را روی دیواره رحم مشکل تر کند. ضمنا به پایان رساندن دوران حاملگی نیز مسئله مهمی است که با بالا رفتن سن خطراتی ایجاد خواهد کرد. خطر سقط جنین در یك زن بیست ساله فقط ۱۵ درصد است در صورتیکه در سنین بالای ۳۰ این خطر به ۲۵ درصد افزایش می یابد.

بالا رفتن سن بدن هر شخص را بیشتر مستعد به امراض قند و فشار خون می نماید. هر دوی این امراض می توانند مشکلاتی در دوران حاملگی ایجاد کنند. گرچه خانم هائی که به این دو حالت گرفتارند نیز می توانند زیر نظر دکتر متخصص دوران حاملگی را با موفقیت به پایان برسانند. همچنین خانم هائی که مرتب ورزش می کنند می توانند از خیلی از مشکلات حاملگی منجمله Fetal Distress و درد بردن بیش از حد هنگام زایمان جلوگیری نمایند.

سزارین در بین خانم های ۳۵ سال به بالا بسیار رایج است و در ۲۵ درصد از حاملگی های این عده انجام می گیرد. در دختران جوانتر، در سنین بیست و چندسالگی، زایمان سزارین فقط در ۱۰ درصد اوقات انجام می گیرد. ازدیاد عمل سزارین در سنین بالاتر بخاطر این است که با بالا رفتن سن، رحم هنگام زایمان ضعیف تر شده و دهنه آن سخت تر باز می شود. بدین ترتیب از خروج راحت بچه از داخل رحم جلوگیری می شود.

یکی از خطرات مهم حاملگی بالای سن ۳۰ سال تولید نوزاد ناقص و یا با عیب می باشد. بیماری Down Syndrome یکی از این بیماری هاست که باعث عقب ماندگی فکر نوزاد خواهد شد. خطر نقایص دیگری نیز در چنین حاملگی ها وجود دارد که با آزمایش های مختلف می توان از وجود آن ها قبل از بدنیا آمدن بچه مطلع شد.

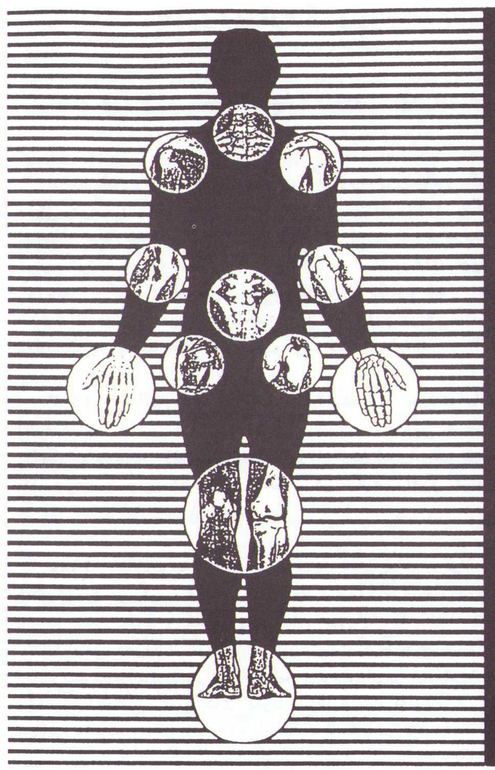
یك آزمایش خون ساده به نام «آلفافتا پروتئین» غیر عادی بودن سلسله عصبی جنین را در داخل رحم مشخص می نماید. این آزمایش بین هفته های ۱۶ و ۱۸ حاملگی انجام می شود. اگر درجه این پروتئین در خون مادر بالاتر از حد معمول تشخیص داده شود خطر نقص در بچه وجود خواهد داشت. آلفافتا پروتئین در جگر جنین داخل رحم تولید می شود و در آب دور بچه (Amniotic Fluid) نیز پیدا می شود. این پروتئین از جفت عبور کرده و داخل خون مادر می شود. از اینرو با آزمایش خون مادر می توان از وجود این پروتئین در بدن جنین مطلع شد.

چند عامل دیگر نیز باعث بالا رفتن درجه این پروتئین می شوند. غیر عادی بودن جمجمه و مغز جنین (Anencephaly) و معایبی در نخاع (Spina Bifida) نیز با بالا بودن درجه آلفافتا مشخص می گردند. در بعضی موارد بالا بودن درجه این پروتئین کاملا بی خطر است و آن در موارد وجود چند قلو در رحم و یا تشخیص نادرست پزشك در مورد هفته حاملگی می باشد.

هنگام شك در باره نتایج آزمایش آلفافتا از آزمایش دقیقتری استفاده می شود. این تِست آمنیو (Amniocentesis) نامیده می شود که با بیرون کشیدن مایع جنینی (Amniotic Fluid) توسط آمپول انجام می گیرد. اگر نقصی در جنین وجود داشته باشد کروموزوم های این مایع آنرا مشخص خواهند کرد. بعلت احتمال جزئی سقط بعد از تست آمنیو عده ای از انجام این آزمایش خودداری می نمایند. برای هدایت سوزن به داخل رحم هنگام تست آمنیو و جلوگیری از صدمه زدن به جنین می توان از دستگاه Ultrasound استفاده نمود.

برای کسب اطلاعات ژنتیك دقیقتر می توان از آزمایش Chorionic Villus Sampling استفاده نمود. Chorion یا قشری که کیسه مایع جنینی را احاطه کرده است توسط موادی به نام Villi به دیواره رحم متصل می شود. چون این ماده و جنین از یك سلول ترکیب شده اند و دارای گد ژنتیك یکسان می باشند نمونه برداری از Villi هر گونه عیب و نقصی را در جنین نشان خواهد داد.

بطور کلی حاملگی در سنین بالا غیر ممکن نیست ولی لازم است که مراقبت بیشتری در دوران حاملگی بعمل آید. ●



مرکز پیشرفته درمان و توانبخشی
بیماری های روماتیسمی و اعصاب
از مجهزترین کلینیك درمان دردها در ناحیه Kew Gardens نیویورك
بسرپرستی دکتر اسحق وایزمن
دارای بورد تخصصی توانبخشی از دانشگاه نیویورك،
سرپرست سابق بخش بیمارستان هزار تختخوابی دانشگاه تهران،
عضو کنگره توانبخشی امریکا.
* بیماریهای روماتیسمی و مفصلی * آرتروز و سیاتیك *
* بیماریهای عصبی * فلج ها * سکته * ضربه مغزی و نخاعی *
* دردهای گردن * کمر * دست وپا * سر درد *
* صدمات ناشی از کار و تصادفات * صدمات ورزشی *
* بی حسی و خواب رفتگی دست و پا *
مجهز به: * فیزیوتراپی * رادیولوژی * آزمایشگاه *
* طب سوزنی * نوار عصبی * نوار قلب *
119-05 80th ROAD, KEW GARDENS, N.Y.
با وقت قبلی (718) 268-7246

* دکتر دیوید ماه گرفته *
(جراح و متخصص بیماریهای پا)
با مجهز ترین دستگاه های فیزیکال تراپی
و عکس برداری و امکان ویزیت در منزل
اکثر بیمه های پزشکی قبول میشود.
(۷۱۸) ۹۹۷-۹۶۳۳ (۷۱۸) ۸۰۵-۹۸۰۰
DR. DAVID MAHGEREFTEH D.P.M. (Podiatrist)
97-01 66 AVE. REGO PARK, N.Y. 11374
(718) 997-9633, (718) 805-9800

علم و مهندسی ژنتیك Genetic Engineering
برکت و نفرین دنیای آینده

از: بهروز دیلمانیان با برداشت از نشریات مختلف

اخیرا در روزنامه های «اقتصادی» اروپا خبر معامله داروئی میان شرکت «بایر» آلمان و یك شرکت تحقیقات کشاورزی در «ادینبورگ» اسکاتلند، خبر جالب روز بود. در حالیکه اهمیت این خبر از نظر پزشکی، اجتماعی، حقوقی، خانوادگی و حتی مذهبی بمراتب از جنبه اقتصادی آن مهمتر است.

شرح واقعه از این قرار است که این شرکت اسکاتلندی با وارد کردن ژن انسانی در نطفه یك گوسفند، نژاد تازه‌ای از گوسفند بدنیا آورده است که در شیر آن پروتئین کمیاب انسانی از نوع Alpha-1-Antitripsin یا AAT بمقدار فراوان وجود دارد. از آنجا که بدن بعضی مریض ها قادر نیست این پروتئین حیاتی را تولید کند شیر این گوسفند در درمان اینگونه بیماران بینهایت موثر است. شیر این گوسفند میان دو شرکت بقیمت حدود ۲۵,۰۰۰ دلار در هر گالن، معامله می شود. نوزاد تازه گوسفند مذکور نیز از این خاصیت ژنتیکی برخوردار است. (ژن ها منتقل کننده خصوصیات موروثی از اولیا به فرزندان هستند.)

برکات بیشمار و امکانات بیحد :

انقلابی که علم ژنتیك در زمینه های مختلف ایجاد کرده است، برکات بیشمار بهمراه آورده و خواهد آورد که هنوز حدودی بر آن مشخص نشده است. اصلاح نژاد گیاهان و ایجاد نژادهای تازه در کشاورزی و دفع آفات نمونه کوچکی از آنست. هم اکنون قسمت عمده‌ای از تحقیقات برای مبارزه با سرطان، ایدز، امراض موروثی و غیره را علم ژنتیك بخود اختصاص داده است و در این زمینه نتایج امیدوار کننده‌ای نیز حاصل شده است. علم ژنتیك در بسیاری از ایالات امریکا رسما بخدمت لابراتوار کشف جرائم پلیس در آمده است، بنحویکه کشف یك قطره خون، کمی اسپرم یا آدامس جویده شده یك شخص که حاوی آب دهان اوست می تواند مانند اثر انگشت، نشانگر حضور او در محل ارتکاب جرم باشد، زیرا خصوصیات ژنتیکی هر شخص منحصر به خود آن شخص است.

امروزه می توانند اسپرم، تخمك زن یا نطفه را در دمای انجماد برای مدت های مدید محافظت کنند و حتی بعد از مرگ وی، از او نوزادی بدنیا بیاورند که خواص موروثی او را داشته باشد. از این مهمتر، انسان قادر است یك ژن خارجی را که خواص معینی را ایجاد می کند وارد نطفه کند و خواص موروثی موجودی را باین ترتیب عوض نماید.

مطالعه ژنتیکی می تواند استعداد هر شخص را در دچار شدن به بعضی امراض در آینده نشان دهد، بطوریکه قابل پیشگیری و درمان باشد. در هر سلول بدن انسان حدود ۵۲,۰۰۰ ژن مختلف وجود دارد که هر یك وظیفه و خصوصیت ویژه خود را دارد. بشر تا بحال فقط موفق به شناسائی ۱۲,۰۰۰ ژن شده است که نقش بسیاری از آنها را نیز نمی داند. تحقیقات برای شناسائی بقیه نیز با شدت در جریان است.

مسائل پیچیده و مشکلات عظیم :

در دنیای آینده، آینده نه چندان دور، موجودات بسیاری وجود خواهند داشت که ساختمان بدن آنها به میل انسانها طوری تغییر کرده باشد که وظیفه بخصوصی را انجام دهد یا ماده بخصوصی ایجاد نماید. در دنیای وحشتناك آینده می توان انسان ها را بنا به احتیاج اقتصادی یا احتیاجات دیگر شرکت های تجاری، طوری طراحی کرد که خواص فوق بشری، غیر بشری یا نیمه بشری داشته باشند. این مطلب دقیقا بمعنای بردگی از نوع مدرن آن و استثمار انسان توسط انسان از نوع خوفناکتر آنست زیرا حتی ساختمان بدنی شخص را بدون جلب موافقت و بدون اطلاع وی، به میل شخص یا مرجع ثالث تغییر می دهند. اولیای اطفال می توانند قبل از تولد، برای فرزندانشان از بنگاه های داروئی چشم سبز، قد بلند یا هوش سرشار بخرند و فرزندان آتیه می توانند برعلیه اولیا خود نسبت به هر خصوصیت خود ادعای خسارت نمایند. از هم اکنون شرکت های داروئی خواص و شناسائی ژن های مختلف و طریقه استخراج آن را به ثبت می رسانند. شرکت های داروئی طریقه ساختن مولکولهائی را به ثبت می رسانند که خودشان نیز از خواص آنها بی اطلاعند. اینها سرمایه ژنتیکی دنیای آتیه است. در دنیای ترس آور آتیه، استخدام کنندگان می توانند با یك نگاه به نتیجه تجزیه ژنتیکی هر شخص، حتی بدون مصاحبه وی را از هر گونه شانس استخدام محروم کنند چون احیانا خواهند فهمید که شخص در آتیه به چه امراضی دچار خواهد شد (تبعیض نژادی کم بود، اینهم تبعیض ژنتیکی!!). دنیای آینده بمفهوم واقعی و کامل و بی تعارف به دنیای مادی و ماتریالیستی تبدیل می شود که نظیر آنرا در هیچ کابوسی ندیده ایم. این پیشرفت عظیم علمی و فنی مانند بعضی پیشرفت های دیگر، همراه برکات فراوان، لعنت های بیشمار را به ارمغان می آورد.

بزرگترین تهدیدی که از این راه متوجه بشریت است، امکان بوجود آمدن انواع ویروس های تازه در آزمایشگاه های ژنتیك است که بطور ناخواسته بدنیای خارج راه پیدا کند و امراض نوظهور و لاعلاج بهمراه بیاورد. البته امکان این امر نیز وجود دارد که

تسلیت

بدینوسیله درگذشت نابهنگام ماندانا زر را به همسر محترم و کلیه وابستگان و آقای هارون کهنیم که از همکاران دیرینه نشریه مگیلا می باشند، از صمیم قلب تسلیت می گوئیم.

کادر نشریه مگیلا

ویروس های تازه تعمدا بوسیله عوامل غیر مسئول بمنظور ارضای هدف های مالی، سیاسی و غیره تهیه و عمدا بدنیای خارج رها گردند. این امر همان تروریسیم ژنتیکی است. عملا دیدیم که تروریسم کامپیوتری چگونه دنیا را در روز ششم مارس ۹۲ بخود مشغول کرد. از هم اکنون بعضی محافل سیاهپوستان آمریکا دکترهای یهودی را متهم به تهیه مصنوعی ویروس «ایدز» می کنند و معتقدند این ویروس توسط یهودیان برای از میان برداشتن نژاد سیاه مصنوعا تهیه شده است. قابل تذکر آنکه در اوایل ماه مارس گروهی از پزشکان امریکائی اعلام کردند از آنجا که واکسن فلج Polio در بدن میمون تهیه میشود و از خون میمون استخراج می شود، امکان دارد در یك مرحله بخصوص ویروس ایدز از همان طریق به انسانها منتقل شده باشد و لازم است کلیه واکسن های Polio دوباره از نظر داشتن این ویروس کنترل شود. بسیاری از دانشمندان معتقدند که فقط سه عامل در حال حاضر قادرند نه تنها منطقه یا گروه بخصوصی از مردم بلکه اصل بشریت و تمدن را نابود کنند. عامل اول سلاح های اتمی و رادیواکتیو، عامل دوم آلودگی محیط زیست و عامل سوم طراحی ژنتیك می باشد.

آتیه بشر چه ارمغانی بهمراه دارد ؟

این مطالب، ناچار نویسنده را بیاد داستان آفرینش و ماجرای خوردن آدم از میوه درخت معرفت می اندازد که باعث شد از باغ زیبای عدن رانده شود. از همان روز بشر با علاقه خستگی ناپذیر بدنبال کسب علم و معرفت و دانش رفت ولی هرگز خوشبختی مطلق از طریق علم تضمین نشد.

افزایش توانائی بشر در زمینه های علمی و فنی، افق های تازه ای در برابر او باز می کند که از حدود تصور ابداع کنندگان آن نیز فراتر می رود اما بموازات این پیشرفت ها، متاسفانه احساس مسئولیت، معنویت و اخلاق سیر قهقرائی طی کرده است. فشارهای روحی افزایش یافته و ایمان به دنیای بهتر آتیه سست تر شده است. در باره انحطاط ایمان بشر کتابها نوشته شده است.

دانشمندان جوان آتیه ما باید بخاطر داشته باشند که دانش گرچه مهمترین ابزار کار برای رفاه بشریت است، هرگز به تنهائی راه حل مشکلات بشر را عرضه نمی کند. فراموش نکنیم که علم پزشکی و حقوق هنوز از تعریف «حیات» عاجز است. و اخیرا در تعریف واژه «مادر» نیز دچار اشکال شده است. این رشته سر دراز دارد...

آنچه علاوه بر دانش مورد احتیاج ما است اخلاق، ایمان، قانون، محبت، انسانیت و انضباط است. مجموعه این مباحث مذهب نام دارد که می تواند کمبودهای آتیه را پُر کند، بشرط آنکه گرفتار خرافات و حواشی آن نشویم. ●

هر چه می خواهد دل تنگت بگو

عقاید خوانندگان

از این شماره ستون «هر چه می خواهد دل تنگت بگو» را برای درج عقاید خوانندگان افتتاح می کنیم.

در این قسمت فقط مقالاتی را چاپ می کنیم که نام نویسنده آن ضمیمه شده باشد ولی بنا به تقاضای نویسنده نام او را محفوظ نگاه خواهیم داشت. مقالاتی که حاوی توهین به اشخاص یا علیه موازین مذهب یهود باشد چاپ نخواهد شد. همچنین اگر ارقام و آماری عنوان می شود بایستی مستند باشد. خواهشمندیم عقاید خود را در زمینه های اجتماعی، فرهنگی و یا هر مطلب مورد علاقه خود در اختیار ما بگذارید.

مگیلا

کمیته ارجمند جوانان:

تکامل و بهبود چشمگیر نشریه «مگیلا» را به سردبیران آن که همگی از دوستان عزیز من هستند، تبریك می گویم.

در مورد سرمقاله شماره «۳۵»، «اکثریت صامت» منحصر به جامعه ما نیست و همانطور که خودتان نوشته اید «دربیشتر جوامع یك واقعیت است». بنظر من «کوتاهی در ابراز عقاید» در جامعه ما بیشتر در اثر یك ضعف مشترك اجتماعی است و آن محافظه کار بودن بیش از حد افراد جامعه و در نظر گرفتن همه اطراف و جوانب است. و اما پیشنهادات:

۱- نشریات Megillah و HaChodesh و Israel Today در هم ادغام گردد و یکپارچه بدون صفحات جداگانه، بطور ماهیانه، مرتبا انتشار یابد. هر گاه در ابتدا تعداد صفحات کم باشد، نقصی محسوب نخواهد شد، بتدریج از نظر کیفی و کمی تکامل خواهد یافت و با مجله «شوفار» که در حال حاضر از محبوبیت زیادی برخوردار است، برابری خواهد کرد.

۲- مقالات آقای مهران اعتصامی بسیار منطقی، مستدل، هشدار دهنده، واقع بینانه و قابل تقدیر است.

۳- از آنجا که حقشناسی از صفات برجسته اجتماعی است، کمیته جوانان ترتیب برگزاری جشن تجلیلی برای سپاس از «نسیم» با اعلام قبلی و در صورت عدم موافقت ایشان بطور سورپرایز در مجلسی که اکثریت افراد جامعه شرکت داشته باشند، بدهد.

با آرزوی موفقیت روزافزون برای همگی شما عزیزان.

امضا محفوظ

آقای ن:

با هزار تشکر از لطف و حمایت شما نسبت به نشریه مگیلا، در باره قدردانی از زحمت کشان جامعه ما هم معتقدیم که باید راهی پیدا کنیم که بصورت شایسته از زحمات بیحد آقای بصلیان سپاسگزاری و قدردانی کنیم. البته انجمن یا کمیته جوانان بهترین مرجع برای انجام اینکار خواهد بود. البته با فروتنی که در شخصیت آقای بصلیان می شناسیم، اطمینان داریم هم با چنین مجالسی مخالفت خواهند کرد و هم با چاپ چندین مقاله - از جمله مقاله زیبای شما- چنانکه خواستیم و نشد. نظر شما را با انجمن و کمیته جوانان در میان خواهیم گذاشت.

هدف از جداسازی نشریات جامعه آن بوده که اخبار و گزارش های فوری، بلافاصله بدست خوانندگان برسد و مقالات و مطالب مفصل، با فرصت کافی آماده شوند. این جداسازی بنظر ما موثر واقع شده و سازنده است و ادغام آنها در حال حاضر با منابعی که در اختیار داریم عملی نیست.

مگیلا

خدمت نشریه مگیلا

قبل از هر چیز مایلم قدردانی خودم را نسبت به نشریه مگیلا به شما و به کلیه افراد فعال این نشریه ایراد کنم.

در این نامه با اجازه تان می خواهم چند اشاره به مقاله ای راجع به «نکات مهم در انتخاب نام نورسیدگان» که توسط آقای بهروز دیلمانیان در نشریه شماره پیش (ژانویه ۱۹۹۲) نوشته شده بود به حضورتان عرض کنم. این مقاله به نحو بسیار جالبی نکات مهمی نسبت به فرهنگ اسامی یهودیان ایرانی ذکر کرده بود و در آن سعی شده بود که روابطی نسبت به اسامی جامعه ما با معیارهائی که ذکر شده بود ابراز شود.

در انتهای این مقاله جمله ای نوشته شده بود که شاید تحت عنوان شعار جالب باشد ولی از واقعیت دور است. در این جمله نوشته شده بود که اسم شخص را نمی سازد بلکه شخص است که اسم را به جلوه می آورد. لازم به تذکر است که مذهب یهود کاملا با این جمله مخالفت می کند و ما یهودیان اعتقاد داریم که اسم شخص را می سازد. مخصوصا هر فرد یهودی که به مذهب نزدیك تر است می داند که هر نامی که برای فرزند خود انتخاب کند در آینده سازنده شخصیت و مهم تر از همه شانس فرزند اوست.

در مذهب ما کتاب های فراوانی و از جمله کتاب هائی که به کبالا ارتباط دارد در این مورد نوشته شده که در تمام آنها رابطه اسم با شخصیت و شانس فرد یهودی ذکر شده است. مخصوصا مذهب ما پیشنهاد می کند که خیلی از اسامی موجود به فرزندان ما داده نشود و از جمله اسامی اشخاصی که قبل از حضرت ابراهیم در حیات بوده اند و یا افرادی که در تاریخ یهود عاقبت خوشی نداشته اند. به همین طریق پیشنهاد می شود که اسامی که به فرزندان داده می شود حامل ذکر کلمه های صلح و بهبودی و زندگانی باشند و یا اینکه بیش از یك نام به فرزند داده شود و یا اینکه به آنها اسامی والدین صدیق داده شود. در ضمن در مذهب ما مرسوم است که شخصی که شانس به او رو نکرده اسم خود را عوض کند (عوض کردن نام، شانس را عوض می کند).

پس چه بهتر که در انتخاب نام فرزندانمان به نکاتی که ذکر شد اعتنا شود.

حقیر - یعکو اوراهامی - بنی براك - ایسرائل

هیئت تحریریه عزیز:

جامعه مشهدی همانند خانواده بزرگی است که کلیه افراد آن بطریقی به هم وابسته می باشند.

به همان نسبت که تعداد افراد جامعه رو به توسعه می باشد، بر رهبران جامعه است تا با گذاشتن محدودیت هائی، امکان به انجام رساندن تعهدات معینی را برای افراد جامعه آسانتر نمایند. همانطور که آرزوی هر فردی است تا در شادی دیگران شرکت نماید به همان نسبت هر کدام از افراد جامعه خود را در غم خانواده شخص مرحوم سهیم دانسته و مایل به ابراز همدردی می باشند.

بسیاری از افراد جامعه بر این عقیده هستند که ملاقات های مداوم برای تسلیت گوئی و ابراز همدردی با خانواده شخص مرحوم تا حدودی بار سنگینی بر دوش افراد جامعه و خانواده داغدیده می گذارد. لذا بر این عقیده هستیم که به این منظور شب مخصوصی در هفته برای تسلیت گوئی در نظر گرفته شود.

امیدواریم که رهبران جامعه به این نکته توجه نموده و سعی در عملی نمودن آن نمایند.

آلفرد دیلمانی

ESKANDAR J. SIMHAEE, M.D.

Obstetrician & Gynecologist

دکتر اسکندر سیمحائی

متخصص بیماریهای زنان و زایمان

فارغ التحصیل دانشگاه آلبرت انیشتین

دارای برد تخصصی جراحی زنان و زایمان

عضو کالج متخصصین بیماریهای زنان و مامائی امریکا و آکادمی علوم نیویورك

عضو کادر پزشکی بیمارستان:

North Shore University Hospital

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

گریت نك:

179 COMMUNITY DRIVE SUITE 205

(ACROSS AND NORTH OF NORTHSHORE HOSPITAL)

MANHASSET, N.Y. 11030

(516) 365-6167

کوئینز:

104-20 QUEENS BLVD. SUITE 1C

(PARKER TOWERS)

FOREST HILLS, N.Y. 11375

(718) 275-2277

هر چه می خواهد دل تنگت بگو

عقاید خوانندگان

از این شماره ستون «هر چه می خواهد دل تنگت بگو» را برای درج عقاید خوانندگان افتتاح می کنیم.

در این قسمت فقط مقالاتی را چاپ می کنیم که نام نویسنده آن ضمیمه شده باشد ولی بنا به تقاضای نویسنده نام او را محفوظ نگاه خواهیم داشت. مقالاتی که حاوی توهین به اشخاص یا علیه موازین مذهب یهود باشد چاپ نخواهد شد. همچنین اگر ارقام و آماری عنوان می شود بایستی مستند باشد. خواهشمندیم عقاید خود را در زمینه های اجتماعی، فرهنگی و یا هر مطلب مورد علاقه خود در اختیار ما بگذارید.

مگیلا

کمیته ارجمند جوانان:

تکامل و بهبود چشمگیر نشریه «مگیلا» را به سردبیران آن که همگی از دوستان عزیز من هستند، تبریك می گویم.

در مورد سرمقاله شماره «۳۵»، «اکثریت صامت» منحصر به جامعه ما نیست و همانطور که خودتان نوشته اید «دربیشتر جوامع یك واقعیت است». بنظر من «کوتاهی در ابراز عقاید» در جامعه ما بیشتر در اثر یك ضعف مشترك اجتماعی است و آن محافظه کار بودن بیش از حد افراد جامعه و در نظر گرفتن همه اطراف و جوانب است. و اما پیشنهادات:

۱- نشریات Megillah و HaChodesh و Israel Today در هم ادغام گردد و یکپارچه بدون صفحات جداگانه، بطور ماهیانه، مرتبا انتشار یابد. هر گاه در ابتدا تعداد صفحات کم باشد، نقصی محسوب نخواهد شد، بتدریج از نظر کیفی و کمی تکامل خواهد یافت و با مجله «شوفار» که در حال حاضر از محبوبیت زیادی برخوردار است، برابری خواهد کرد.

۲- مقالات آقای مهران اعتصامی بسیار منطقی، مستدل، هشدار دهنده، واقع بینانه و قابل تقدیر است.

۳- از آنجا که حقشناسی از صفات برجسته اجتماعی است، کمیته جوانان ترتیب برگزاری جشن تجلیلی برای سپاس از «نسیم» با اعلام قبلی و در صورت عدم موافقت ایشان بطور سورپرایز در مجلسی که اکثریت افراد جامعه شرکت داشته باشند، بدهد.

با آرزوی موفقیت روزافزون برای همگی شما عزیزان.

امضا محفوظ

آقای ن:

با هزار تشکر از لطف و حمایت شما نسبت به نشریه مگیلا، در باره قدردانی از زحمت کشان جامعه ما هم معتقدیم که باید راهی پیدا کنیم که بصورت شایسته از زحمات بیحد آقای بصلیان سپاسگزاری و قدردانی کنیم. البته انجمن یا کمیته جوانان بهترین مرجع برای انجام اینکار خواهد بود. البته با فروتنی که در شخصیت آقای بصلیان می شناسیم، اطمینان داریم هم با چنین مجالسی مخالفت خواهند کرد و هم با چاپ چندین مقاله - از جمله مقاله زیبای شما- چنانکه خواستیم و نشد. نظر شما را با انجمن و کمیته جوانان در میان خواهیم گذاشت.

هدف از جداسازی نشریات جامعه آن بوده که اخبار و گزارش های فوری، بلافاصله بدست خوانندگان برسد و مقالات و مطالب مفصل، با فرصت کافی آماده شوند. این جداسازی بنظر ما موثر واقع شده و سازنده است و ادغام آنها در حال حاضر با منابعی که در اختیار داریم عملی نیست.

مگیلا

خدمت نشریه مگیلا

قبل از هر چیز مایلم قدردانی خودم را نسبت به نشریه مگیلا به شما و به کلیه افراد فعال این نشریه ایراد کنم.

در این نامه با اجازه تان می خواهم چند اشاره به مقاله ای راجع به «نکات مهم در انتخاب نام نورسیدگان» که توسط آقای بهروز دیلمانیان در نشریه شماره پیش (ژانویه ۱۹۹۲) نوشته شده بود به حضورتان عرض کنم. این مقاله به نحو بسیار جالبی نکات مهمی نسبت به فرهنگ اسامی یهودیان ایرانی ذکر کرده بود و در آن سعی شده بود که روابطی نسبت به اسامی جامعه ما با معیارهائی که ذکر شده بود ابراز شود.

در انتهای این مقاله جمله ای نوشته شده بود که شاید تحت عنوان شعار جالب باشد ولی از واقعیت دور است. در این جمله نوشته شده بود که اسم شخص را نمی سازد بلکه شخص است که اسم را به جلوه می آورد. لازم به تذکر است که مذهب یهود کاملا با این جمله مخالفت می کند و ما یهودیان اعتقاد داریم که اسم شخص را می سازد. مخصوصا هر فرد یهودی که به مذهب نزدیك تر است می داند که هر نامی که برای فرزند خود انتخاب کند در آینده سازنده شخصیت و مهم تر از همه شانس فرزند اوست.

در مذهب ما کتاب های فراوانی و از جمله کتاب هائی که به کبالا ارتباط دارد در این مورد نوشته شده که در تمام آنها رابطه اسم با شخصیت و شانس فرد یهودی ذکر شده است. مخصوصا مذهب ما پیشنهاد می کند که خیلی از اسامی موجود به فرزندان ما داده نشود و از جمله اسامی اشخاصی که قبل از حضرت ابراهیم در حیات بوده اند و یا افرادی که در تاریخ یهود عاقبت خوشی نداشته اند. به همین طریق پیشنهاد می شود که اسامی که به فرزندان داده می شود حامل ذکر کلمه های صلح و بهبودی و زندگانی باشند و یا اینکه بیش از یك نام به فرزند داده شود و یا اینکه به آنها اسامی والدین صدیق داده شود. در ضمن در مذهب ما مرسوم است که شخصی که شانس به او رو نکرده اسم خود را عوض کند (عوض کردن نام، شانس را عوض می کند).

پس چه بهتر که در انتخاب نام فرزندانمان به نکاتی که ذکر شد اعتنا شود.

حقیر - یعکو اوراهامی - بنی براك - ایسرائل

هیئت تحریریه عزیز:

جامعه مشهدی همانند خانواده بزرگی است که کلیه افراد آن بطریقی به هم وابسته می باشند.

به همان نسبت که تعداد افراد جامعه رو به توسعه می باشد، بر رهبران جامعه است تا با گذاشتن محدودیت هائی، امکان به انجام رساندن تعهدات معینی را برای افراد جامعه آسانتر نمایند. همانطور که آرزوی هر فردی است تا در شادی دیگران شرکت نماید به همان نسبت هر کدام از افراد جامعه خود را در غم خانواده شخص مرحوم سهیم دانسته و مایل به ابراز همدردی می باشند.

بسیاری از افراد جامعه بر این عقیده هستند که ملاقات های مداوم برای تسلیت گوئی و ابراز همدردی با خانواده شخص مرحوم تا حدودی بار سنگینی بر دوش افراد جامعه و خانواده داغدیده می گذارد. لذا بر این عقیده هستیم که به این منظور شب مخصوصی در هفته برای تسلیت گوئی در نظر گرفته شود.

امیدواریم که رهبران جامعه به این نکته توجه نموده و سعی در عملی نمودن آن نمایند.

آلفرد دیلمانی

ESKANDAR J. SIMHAEE, M.D.

Obstetrician & Gynecologist

دکتر اسکندر سیمحائی

متخصص بیماریهای زنان و زایمان

فارغ التحصیل دانشگاه آلبرت انیشتین

دارای برد تخصصی جراحی زنان و زایمان

عضو کالج متخصصین بیماریهای زنان و مامائی امریکا و آکادمی علوم نیویورك

عضو کادر پزشکی بیمارستان:

North Shore University Hospital

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

گریت نك:

179 COMMUNITY DRIVE SUITE 205

(ACROSS AND NORTH OF NORTHSHORE HOSPITAL)

MANHASSET, N.Y. 11030

(516) 365-6167

کوئینز:

104-20 QUEENS BLVD. SUITE 1C

(PARKER TOWERS)

FOREST HILLS, N.Y. 11375

(718) 275-2277

اخبار ایسرائل

در حاشیه مهاجرت

از: بهروز دیلمانیان - برداشت از نشریات مختلف

مهاجرت و اقتصاد :

در حالیکه همه جهان می پرسند ایسرائل چگونه می تواند سیل مهاجرین روسی را جذب کند، ایسرائلی ها می پرسند چگونه امکان دارد بگذاریم حتی یکی از آنها جای دیگر برود؟

ظرف دو سال گذشته ۳۸۰ هزار نفر به ایسرائل مهاجرت کرده اند و مقامات ایسرائلی انتظار دارند ۶۰۰,۰۰۰ نفر دیگر ظرف سه سال آینده به این کشور مهاجرت نمایند. مهمترین مسائلی که این تعداد مهاجر ایجاد می کنند یکی مسکن و دیگری بازار کار است. اضافه شدن این تعداد به جمعیت ۳,۵ میلیون نفری ایسرائل، بمعنای حدود ۲۰ درصد تزاید جمعیت است. بیکاری هم اکنون در ایسرائل در حد ۱۱ درصد است و شاید تا ۱۳ درصد نیز افزایش یابد ولی انتظار می رود بعد از آن سیر نزولی طی نماید. همچنین انتظار می رود در آتیه نزدیك واردات ایسرائل افزایش چشمگیر داشته باشد تا اینکه مهاجرین جدید باصطلاح جا بیافتند.

مقامات بانك مرکزی ایسرائل تخمین می زنند که میزان قرض خارجی این کشور همزمان با جذب این مهاجرین از ۱۸ بیلیون تا ۴۰ بیلیون دلار بالا برود ولی با قدرت اقتصادی و تولید ملی و پیشرفت فنی سریع ایسرائل در آتیه، چنین رقمی نگرانی بخصوصی ایجاد نمی کند.

اقتصاد ایسرائل هم اکنون بنحوی در حال تحول است که از صادرات محصولات کشاورزی و «یهودی» بتواند به باشگاه صادر کنندگان ابزار فنی پیشرفته بپیوندد. در اقتصاد ایسرائل سوبسید سنگین مواد غذائی و دیگر سرویس ها حذف شده و تعرفه های مصنوعی روی واردات و تشویق مصنوعی صادرات از میان برداشته شده است. قراردادهای متقابل با آمریکا و بازار مشترك اروپا، ایسرائل را به یك شریك همپایه در بازار اقتصاد جهانی ادغام می نماید.

در این حال ورود مهاجرین جدید به بازار کار ایسرائل، با ترکیب بخصوصی که از نظر تخصص فنی دارند، جالب توجه است. در حالیکه جمعیت ایسرائل فقط ۲ درصد مهندس دارد مهاجرین ۲۵ درصد مهندس هستند و تعداد دکتر که در ایسرائل ۱,۱ درصد بوده است میان مهاجرین ۶,۴ درصد می باشد. پرستارهای مهاجر ۴,۶ درصد در مقابل ۲,۳ درصد در ایسرائل می باشند و تعداد کارمندان دفتری که در ایسرائل ۱۷,۵ درصد بوده است میان مهاجرین از ۴ درصد تجاوز نمی کند. این ارقام برای خوانندگان حسابگر ما حتما بسیار گویا خواهند بود.

خانه سازی :

بمنظور اسکان دادن این تعداد مهاجر، تلاش وسیعی در ایسرائل آغاز شده است که به تناسب مساحت و جمعیت شاید در هیچ نقطه ای از دنیا سابقه نداشته است مگر در بازسازی پس از جنگ ها. ظرف ۱۳ ماه که ژنرال پرقدرت جنگ یوم کیپور «اریل شارون» به سمت وزارت مسکن گماشته شده است، توسط دولت تعداد ۱۱۱,۱۱۱ آپارتمان ساخته و تعداد ۲۱,۸۳۶ آپارتمان نوسازی شده و تعداد ۹,۰۰۰ واحد مسکونی موقت بخدمت گرفته شده است. از این تعداد حدود ۱۵,۵۰۰ آپارتمان در یروشالیم، حدود ۱۹,۰۰۰ در مرکز کشور، حدود ۲۰,۰۰۰ در «نِگِو»، حدود ۱۱,۰۰۰ در شمال و ۹,۰۰۰ در حیفا ساخته شده است.

قسمت عمده ای از این تلاش همه جانبه را ایسرائل مدیون کارآئی، قدرت، تدبیر و برنامه ریزی شخص اریل شارُون است که روش تهاجمی وی نه تنها در جنگ بلکه در تلاش صلح نیز تا این حد موثر بوده است. خانه سازی ۱۳ ماه گذشته، ۵ برابر خانه سازی در سال ۱۹۸۹ بوده است. کارخانه های سیمان ایسرائل با ظرفیت ۲,۳۰۰,۰۰۰ تن در سال قادر به تهیه سیمان لازم برای چنین تلاشی نخواهند بود و ناچار کسر سیمان باید از طریق واردات تامین شود. یکبار دیگر در مقابل ایسرائل یك جبهه تازه گشوده شده است که این ملت با موفقیت شایان مقابل آن ایستاده است.

مبارزه با تروریسم - بازوی بلند ارتش ایسرائل :

خبر نابودی عباس موسوی رهبر تروریستی لبنانی را، وزیر دفاع ایسرائل شخصا از طریق تلویزیون به مردم رسانید و اطلاع داد که هلیکوپترهای ارتش ایسرائل ضمن این حمله کاروان تروریست ها و محافظین او را از بین برده اند.

این اطلاعیه از این نظر غیر عادی است که ارتش ایسرائل معمولا مسئولیت انهدام رهبران تروریست ها را اعلام نمی نماید و نحوه از میان رفتن آنها را نیز فاش نمی کند. علت برملا کردن این حمله بخصوص هنوز آشکار نیست. چند نمونه از انهدام رهبران تروریستی ضد ایسرائلی از این قرار است:

عادل ذوعیتر: ۳۸ ساله، عضو و رئیس پایگاه عملیاتی سپتامبر سیاه در رم و شرکت کننده در عملیات هواپیما ربائی در سال ۱۹۶۸ با ۱۳ گلوله هفت تیر در رم از پا درآمد.

دکتر محمود حمشادی: مرد شماره ۲ سازمان سپتامبر سیاه و نماینده سازمان آزادیبخش فلسطین، که در سال ۶۹ برای قتل داوید بن گوریون در دانمارك تلاش کرده بود و مسئول انفجار هواپیمای سوئیس ایر و کشتار ۴۷ نفر بود، توسط انفجار بمب در گوشی تلفن در پاریس از میان رفت.

حسین عبدالخیر: مامور سپتامبر سیاه و رابط با K.G.B. در اطاق هتل خود در قبرس توسط بمب که در بالش وی کار گذاشته شده بود کشته شد.

بذیل القبیسی: پروفسور حقوق و تروریست پرشقاوت، یك بار برای قتل ملك فیصل و دو بار برای کشتن گلدامایر اقدام کرده بود؛ عضو جبهه خلق آزادیبخش فلسطین و معاون جورج حبش و مسئول تدارك اسلحه برای سازمان سپتامبر سیاه در اروپا، در پاریس با گلوله هفت تیر از پا درآمد.

کمال عدوان، ابویوسف و کمال ناصر: سه نفر از رهبران سپتامبر سیاه ضمن عملیات شبانه در بیروت در آوریل ۷۳ به قتل رسیدند.

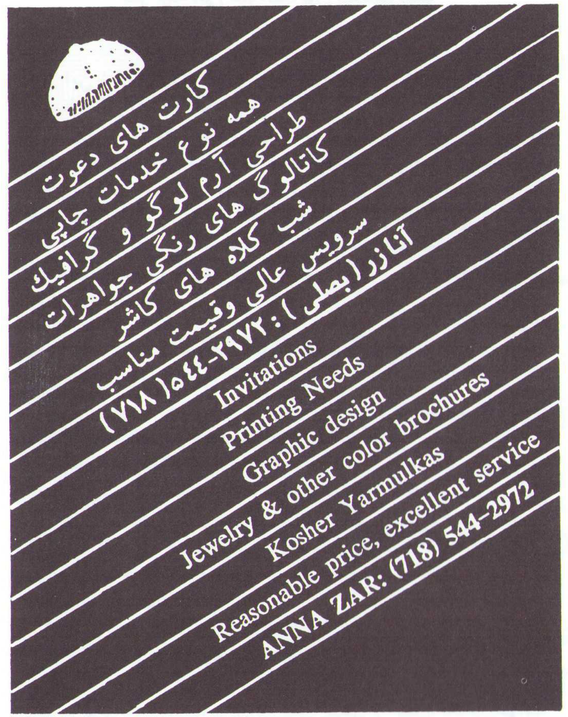
حسن علی سَلَمه: معروف به «شاهزاده سرخپوش» مسئول کشتار ورزشکاران ایسرائل در المپیك مونیخ در سال ۷۹ در راه مسافرت از بیروت به دمشق با انفجار بمب از پا درآمد.

موسی ابوزاید: طراح عملیات برای کشتار دسته جمعی در ایسرائل که توسط بمب در زیر تختخواب وی از میان رفت.

محمد بوضیا: یکی از سرسخت ترین جنگجویان جبهه ملی آزادی الجزایر که در خدمت فلسطینی ها درآمد و به جورج حبش ملحق گردید. از جمله به قاچاق اسلحه و هواپیما ربائی اقدام کرده بود و مسئول انفجار بمب در پالایشگاه رتردام بود. او برنامه انفجار ۹ هتل در تل آویو را تدارك دیده بود و همکار نزدیك حسن علی سلمه بود و در حالیکه لباس مبدل به تن داشت و آرایش زنانه کرده بود با انفجار بمب در اتومبیلش کشته شد.

ابوجهاد: مسئول حمله به اتوبوس مسافر بری در جاده حیفا- تل آویو، حمله به هتل «ساووی» تل آویو و اتوبوس مادران در «ریمونا» در تونس بضرب گلوله از پا درآمد.

ارتش ایسرائل مسئولیت هیچیك از این کشتارها را بعهده نگرفته بود و برملا کردن خبر نابودی عباس موسوی از نظر سیاسی از اهمیت بخصوصی برخوردار است. آنکس که باید این پیام را دریافت کند، هر که باشد، احتمالا مفهوم آنرا درك نموده است. ●

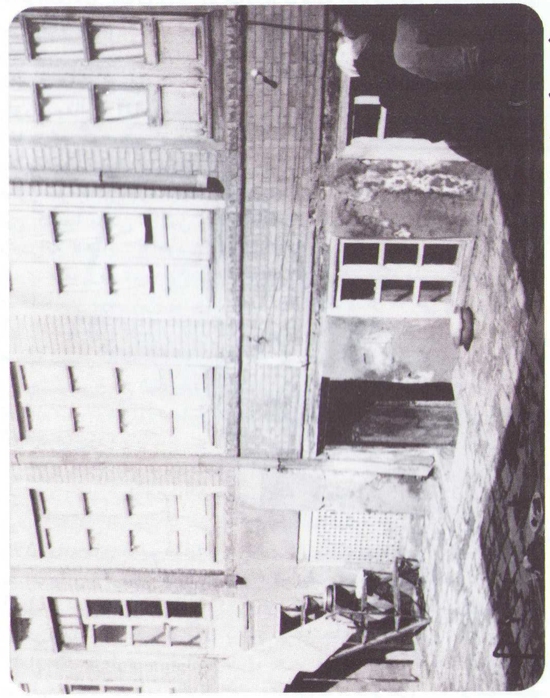


ولی متاسفانه خیلی کهنه و خراب شده بود. در طرف دیگر دالان حاجی ها منزل آقاجبار و مغازه میوه فروشی محمدك بقال خراب شده و از نو ساخته شده بود. از این نقطه ابتدا رفتیم به دالان آقا علیمحمد ارباب زاده و برادرشان و سپس رفتیم داخل کوچه منزل پدری خود (غفار زاده ها) که خاطراتش هیجان من را ده ها برابر کرد. اینجا هم بسیار کهنه شده و دست مسلمانان بود. بعدا رفتیم منزل آقا عبدالوهاب حکیمیان محمد علیزاده که خصوصا برای من بسیار پر خاطره بود زیرا ۵۰ سال قبل در همین خانه ازدواج کرده و مدت ٤ سال در آنجا زندگی کرده بودم. در همین محله از منازل آقا ابراهیم رحمانان و آقا علیمحمد حکیم هم دیدن کردیم. در روی بعضی از منازل و روی سردرها هنوز ماقن داویدها بچشم می خورد و در همین حال روی بعضی از دیوارهای مجاور شعارهای ضد ایسرائلی هم دیده می شود. از جمله جاهای دیگری که دیدن کردیم شاندیز، وکیل آباد، کلاته و کوه سنگی بود که بسیار جالب بودند و پس از چهار روز با خاطرات خیلی شیرین که هیچوقت فراموش نخواهم کرد به تهران برگشتیم.

و اما از تهران برایتان بگویم که زیاد عوض نشده ولی ظاهر مردم خیلی تغییر کرده است. کنیسای عبداله زاده شبات ها با حضور حدود ۵۰ براخا تشکیل می شود که از این عده بیش از ۲۰ نفر مشهدی نیستند. این کنیسا بطور کلی تغییری نکرده و آقای حبیب شفیعیان هنوز زحمت آن را می کشند. مشهدی ها معمولا بعد از عرویت شبهای یکشنبه تا ساعت ۱۰ شب دور هم می نشینند و صحبت می کنند چون سرگرمی دیگر ندارند. کنیسای انجمن نیز تغییر زیادی نکرده و تحت نظر آقای سعید شفیعیان اداره می گردد و بیشتر توسط تهرانی ها استفاده می شود. کنیسای رفیع نیا نیز بطور کلی توسط تهرانی ها استفاده می شود ولی بعضی شبات ها مشهدی ها هم به آنجا می روند. دیدن عباس شماش این کنیسا برایم خیلی جالب بود؛ مردی که برای مشهدی ها زحمت زیاد کشیده بود. آرزوی بزرگش این بود که بیاید آمریکا و باز هم خدمت مشهدی ها را بکند. یك روز هم به دیدن صنوبر رفتیم که هنوز در منزل آقایان لیویان در کوچه مشتاق تهران همراه با دخترش زندگی می کند. خیلی پیر شده و قدری هوش و حواسش را از دست داده ولی با وجود اینها من را شناخت و سلام زیادی برای همه مشهدی ها رساند. با وجودیکه زمستان بود یك بار هم به کرج و «وینه» رفتیم. وینه خیلی بهتر از قدیم شده است و تعداد تخت هایش را زیاد کرده اند و هنوز تابستان ها توسط تهرانی ها و مشهدی ها استفاده می شود.

اگر بخواهم تمام خاطرات این سفر جالب را برایتان بنویسم شاید به اندازه یك کتاب بشود ولی سرتان را بیش از این درد نمی آورم و امیدوارم آنچه که نوشتم برای همه جالب بوده باشد. ●

مشهد - مدرسه هدایت



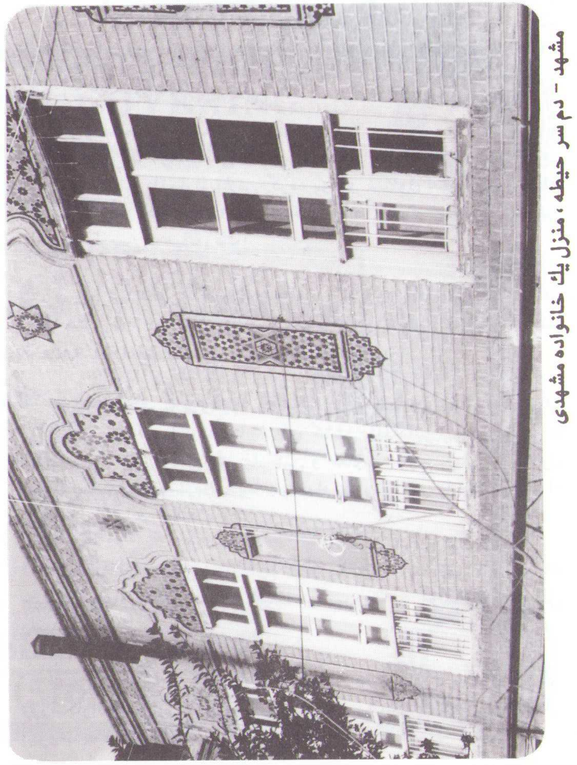
مشهد - کنیسای ملافرج

MANI استودیو عکاسی و ویدئوبرداری
Studio Inc.
مانی
گروه مانی با سابقه چندین ساله در ایران و آمریکا
خاطرات زیبای جشنهای شما را جاودانه میسازد
قیمت های ما با بودجه شما متناسب است.
تبدیل ویدئو به سیستم های مختلف جهان
در ٤٨ ساعت
نوارهای دو ساعته فقط ۵۰ دلار
Tel: (516) 739-0055
Fax: (516) 739-0717
682 Willis Avenue
Williston Park

تهران - کنیسای انجمن

مشهد - گرمابه حاجی اسمعیل

تهران - کنیسای عبداله زاده



مشهد - دم سر حیطه، منزل یك خانواده مشهدی

نمایش کمدی موزیکال

طبیب اجباری

اثر: مولیر

کارگردان عنخ فخرالدین

باشرکت:

بهمن مفید

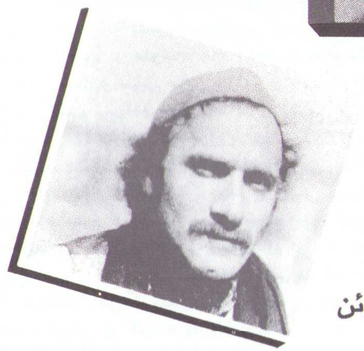
شهناز تهرانی

محی الدین چایچی

علی دستا

علی شریفیان

و علی فخرالدین



تاریخ نمایش سه شنبه شب ۱۶ ژوئن

در گریت نك

تعداد بلیط ها محدود می باشند.

لطفا برای اطلاعات بیشتر با ولی عبرانی تماس بگیرید.

(718) 575-8822

خاطرات مسافرت ایران

از: خانم مرحوم آقا فضل اله نامدار

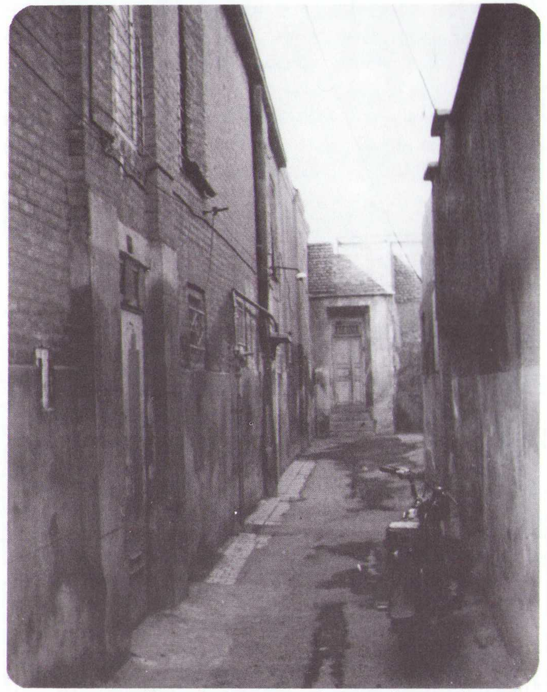
چندی قبل برای بازدید دختر و داماد و نوه هایم که آنها را ۱۳ سال بود ندیده بودم به تهران مسافرت کردم. خاطرات جالب و شیرینی را که از این مسافرت با خود آوردم هیچگاه برایم فراموش شدنی نیست. در طول این مسافرت دو ماهه مدت چهار روز نیز به جهت یاد آوری دوران گذشته همراه دختر و داماد و نوه هایم با قطار به مشهد رفتیم. در ایستگاه قطار مشهد آقای عزیزی و خانمشان که تنها خانواده مشهدی هستند که هنوز در آنجا زندگی می کنند به استقبال مان آمده بودند و ما را برای شب و روز شبات به منزل خودشان بردند.

در روز شبات کنیسائی برپا نبود. بطور کلی آن کنیساهای قدیم دیگر وجود ندارد و فقط کنیسای لیویان در «جنت» هنوز بصورت خود باقی مانده است که یکنفر در آنجا زندگی کرده و از آن مواظبت می کند. مینیان نمی شوند ولی توراه را برایمان بیرون آوردند و زیارت کردیم. بعد از ظهر آن روز بطرف «طرقبه» حرکت کردیم. با وجودیکه زمستان بود باز هم بوی همان طرقبه قدیم را می داد و خاطرات گذشته را در وجودم زنده کرد. همه باغها سر جایش است ولی منازل آن خیلی کهنه و خرابه شده اند. از باغهای آقایان رحمانان، یوسف زاده و آقاعبدالوهاب حکیمیان دیدن کردیم. در این باغ آخری خانم عزیزی برای همه غذا آورده بودند و چند ساعتی در آنجا ماندیم. در این محله اخیرا مغازه های زیادی ساخته شده است.

روز یکشنبه با تاکسی از هتل محل اقامت مان رفتیم به محله «عیدگاه». اولین چیزی که برایم جالب توجه آمد حمام حاج اسماعیل لیوی بود که حالا «گرمابه اسلام» نام دارد. هیجان سراپای وجودم را فرا گرفته بود چون بعد از ۴۳ سال چنین صحنه ای را میدیدم. بعدا رسیدیم به «سر حیطه». اغلب مغازه های قدیم مشهدی ها از قبیل مغازه آقا یعقوب گراف، میوه فروشی آقا یعقوب بلور، بقالی آقا یوسف حکیمیان و آقا امین حکیم و کفاشی آقا موشه گوهری که دیدنش برایم باور نکردنی بود هنوز وجود داشتند و همچنین سرای «شتر خوان» که قصاب ها در آن بودند هنوز سر جایش بود. بعد از این رفتیم به دالان کنیسای ملا فرج که این کنیسا بکلی از بین رفته بود. در گوشه دیگر این دالان مدرسه دخترانه «هدایت» بود که چیزی به تعطیل شدنش نمانده بود. قدری فیلمبرداری و عکسبرداری کردیم و همینکه مدرسه تعطیل شد ده ها دختر بچه کوچك به ما حمله ور شده و از ما می پرسیدند که آیا امشب این فیلم را در تلویزیون نشان می دهند یا نه. از این صحنه بسیار لذت بردم و خاطرات کودکی خود را بیاد آورده و اشك در چشمانم جمع شده بود. بطور کلی همه جا نسبت به قدیم خیلی خراب شده بود ولی در عین حال خیلی هم برایم جالب آمده و یادی از گذشته ها بود.

بعد رفتیم بطرف دالان حاجی ها. مسجد سر آن دالان بسته شده بود و حوض حاجی ها هم دیگر آبی نداشت. پس از ورود به این دالان خانه های قدیم مشهدی ها را یکی یکی در زده و تقاضای ورود به آن ها را کردیم که البته با خوش رفتاری عجیب صاحبان مسلمان آنها برخورد می کردیم که واقعا لذت بردم. جالب اینکه تا می فهمیدند که ما ۵۰ سال پیش در اینجا زندگی می کردیم اجازه کامل عکسبرداری و فیلمبرداری به ما می دادند. از منازل آقایان یوسف زاده، مهدی نسیمیان، قصابی ها، مرحوم ملا رحمان و حقیقت ها دیدن کردیم. همه چیز همچنان در جای خودش باقی بود

مشهد - منزل آقا عبدالوهاب حکیمیان



مشهد - کوچه حاجی ها ، کوچه دبستان ارض اقدس

۱۹۹۲- پانصدمین سال دو واقعه تاریخی

تهیه و تنظیم از: یعقوب مردخائی

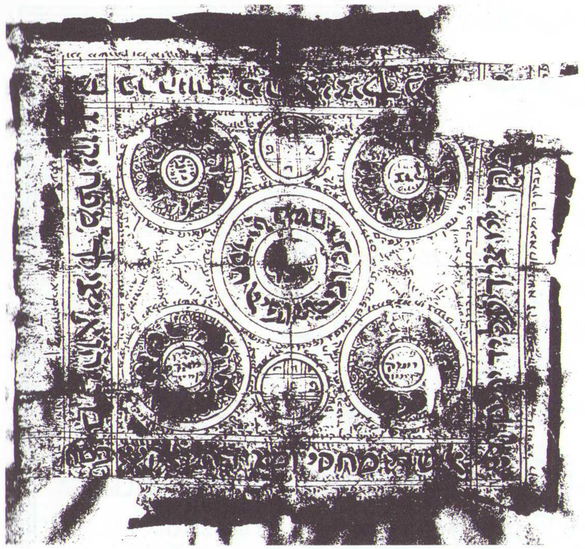
سال ۱۹۹۲ مصادف است با پانصدمین سالگرد دو رویداد مهم تاریخ، یکی اخراج یهودیان اسپانیا و دیگری کشف قاره آمریکا است و اینك با نهایت اختصار به شرح دو واقعه مزبور برای خوانندگان گرامی مگیلا می پردازیم.

۱- اخراج یهودیان اسپانیا - در قرن پانزدهم اسپانیا دارای جمعیت قابل توجهی از یهودیان بود که در شهرهای مهم آن کشور مانند سویل، تولدو، گراناداء بارسلونا و غیره می زیستند که البته بعد از اینکه شهرهای مزبور یکی بعد از دیگری بوسیله مسیحیان تسخیر و از تصرف مسلمانان خارج می شد فشار بر یهودیان برای مسیحی شدن افزوده می گردید. بطوریکه از قرن دوازدهم تا پانزدهم تعداد قابل توجهی از یهودیان به مسیحیت گرویده بودند. در قرن پانزدهم این فشار افزایش یافت بطوریکه یهودیان را از مشاغل دولتی نیز محروم می نمودند و در برخی شهرها غارت و قتل عام علیه یهودیان صورت می گرفت. تحت این فشار و تحریکات کلیسا باز هم تعدادی به مسیحیت گرویده و تعدادی هم بصورت ظاهر مسیحی شده ولی باطنا کیش و آئین خود را حفظ می نمودند و این مسئله از نظر بسیاری از مسیحیان مخصوصا کلیسای کاتولیك پوشیده نمانده بود.

در سال ۱۴۶۹ ازدواج فردیناند وارث تاج وتخت آراگون و ایزابل دختر پادشاه کاستیل واقعه ای بود از نظر یهودیان بسیار نامیمون و دارای عواقب وحشتناك زیرا این ازدواج مقدمه اتحاد دو استان بزرگ اسپانیا و سپس تحریکات کلیسای کاتولیك بود دائر بر اینکه در اسپانیای متحد هیچ مذهبی غیر از مسیحیت نباید وجود داشته باشد. فشار کلیسا باعث شد که اولا شخصیت های برجسته یهودی مانند ابراهام سنیور و اسحق ابریانل که از قضات دادگستری بودند از کار برکنار شدند و در سال ۱۴۷۵ حق شکایت در محاکم دولتی را از یهودیان سلب نمودند.

بزودی تحت فشار کلیسیا در سال ۱۴۷۸ فردیناند و ایزابل قانونی را بنام انگیزیسیون امضا نموده بمرحله اجرا گذاردند. انکیزیسیون بمعنای تفتیش عقاید و بر طبق آن تجسس و تحقیق در باره یهودیانی که مسیحی شده بودند انجام می گردید و بموجب آن فجایع بیشماری بر علیه یهودیان بکار بستند. سرنوشت تعداد زیادی از یهودیان در هر شهر که دادگاه انکیزیسیون در آن تشکیل می شد قتل عام و سوزانده شدن در آتش و امثال آن بود و در بعضی شهرها مثل آراگون و اندلس یهودیان را مجبور به ترك خانه و کاشانه و خروج از شهر می نمودند. این جریانات ۱۵ سال ادامه داشت و در این مدت بیش از ۱۵۰۰۰ یهودی به اتهام اینکه مخفیانه سنن و آداب یهودیت را اجرا می نمودند بقتل رسیدند.

در ژانویه ۱۴۹۲ آخرین سنگر مسلمانان در اسپانیا که شهر گرانادا بود بدست مسیحیان سقوط کرد و در این موقع باز هم کلیسا لزوم یك پارچه بودن مسیحیت را در اسپانیای یك پارچه اعلام نمود. در این موقع دربار اسپانیا باتفاق کلیسا مشغول طرح نقشه ای برای مسئله یهودیان اسپانیا بودند و بالاخره در ۳۱ مارچ ۱۴۹۲ قانون اخراج یهودیان اسپانیا Edict Of Expulsion توسط فردیناند و ایزابل پادشاه و ملکه به امضا رسید. البته در همین قانون یهودیانی را که واقعا مایل به مسیحی شدن بودند برای ماندن در اسپانیا آزاد گذاشته بودند. تلاش فوق العاده بزرگان قوم مانند



اسحق ابربانل و ابراهام سنیور در نزد شاه و ملکه که از این تصمیم خود صرف نظر نمایند نتیجه ای نبخشید زیرا ایزابل در این مورد از شوهرش یك دنده تر بود و بعلاوه شاه و ملکه در مقابل سران کلیسا قدرتی از خود نداشتند.

یهودیان مجبور به خروج از اسپانیا مهلت کمی تا آخر جون ۱۴۹۲ داشتند و در این مدت بطور کامل از اسپانیا خارج و تعدادی از آنها به کشور پرتقال رفتند. عده بیشتری به کشورهای اسلامی ساحل مدیترانه مثل الجزیره، مراکش، تونس و مصر و تعدادی به یونان، ترکیه، ایتالیا و یوگسلاوی مسافرت نمودند.

در کشور پرتقال هم بعد از پنجاه سال قانون مشابهی به امضا رسید که بر طبق آن یهودیان بایستی آن کشور را ترك نمایند. یهودیان مزبور بناچار عازم کشورهای فرانسه و انگلستان شده در آنجا سکونت اختیار نمودند.

امسال اسپانیا میهماندار دو گروه جداگانه بوده و می باشد. گروه اول نمایندگان یهودیان کلیه کشورهای جهان بودند که به اسپانیا دعوت شدند تا شاهد و ناظر الغای فرمان فردیناند و ایزابلا پادشاه و ملکه اسپانیا باشند و همانطور که مسبوق می باشید چند نفر از هم شهریان ما هم برای حضور در این مراسم به اسپانیا رفته بودند. مراسم بسیار با عظمت، جالب و تماشائی بوده است. و اما گروه بعدی عبارتند از ورزشکاران مسابقات المپیك تابستانی ۱۹۹۲ که در شهر بارسلونا برگزار خواهد شد.

* * * * *

و اما در مورد قسمت دوم که عبارت بود از کشف قاره آمریکا بوسیله کریستوفر کلمبوس دریانورد ایتالیائی بسال ۱۴۹۲ که باز هم با رعایت اختصار کامل بشرح این واقعه می پردازیم.

همانطور که می دانید در قرن چهاردهم کرویت زمین ثابت شده بود. بسیاری از بازرگانان که از شرق به غرب و بالعکس روابط بازرگانی دایر نموده بودند مخصوصا دریانوردان متوجه شده بودند که از راه مغرب هم از طریق اقیانوس می توان بشرق رسید و اکثرا

اعتقاد پیدا کرده بودند که دو اقیانوس بزرگ اطلس و آرام از این طرف بهم پیوسته اند.

مرحله حرف بیش از یکصد سال بطول انجامید و کسی جرات نمی کرد که به اصطلاح دل به دریا بزند تا اینکه برای اولین بار کریستف کلمب که صاحب اراده بود برای این کار مصمم شد و چون وسایل کافی و پول در اختیار نداشت قصد و نیت خود را بسال ۱۴۹۲ با پادشاه اسپانیا که همان فردیناند باشد در میان گذاشت. فردیناند شهرت طلب این پیشنهاد را قبول کرد و وسایل و پول کافی در اختیار کلمب قرار داد. البته باید بگوئیم که قطب نما هم تازه کشف و به فضائل بشری افزوده شده بود و این خود یك وسیله دلگرمی برای کلمب بشمار می رفت. چون هدف رعایت اختصار است از ذکر و تاریخچه کسانی که قبلا از تنگه برینگ عبور کرده اول به آلاسکا سپس به کانادا رسیده بودند خودداری می نمائیم ولی بناچار این نکته را یادآور می شویم که حتی خود کلمب در سفر سوم آمریکا یك سنگ نبشته به خط لاتین در سواحل کوبا پیدا کرده با خود به ارمغان آورد البته او فکر می کرد که این سنگ نبشته را از هند آورده است.

بهر صورت وسایلی که فردیناند در اختیار کلمب گذاشت عبارت بود از ۳ کشتی بادبانی مجهز و کامل که هر کدام دارای ۳۰ نفر خدمه بودند. در تاریخ پانزدهم جولای سال ۱۴۹۲ کشتی ها از یکی از بنادر اسپانیا بجانب غرب حرکت کردند. فرماندهی یکی از کشتی ها را خود کلمب، دومی را برادرش و سومی را یك دریانورد دیگر که از مدتها قبل در ایتالیا با او معاشرت داشت بر عهده گرفتند. بیش از ۴۵ روز کشتی ها در دل دریا به پیش می راندند و کلمب با کمك قطب نما همواره خط سیر را مرتب و تنظیم می کرد. در جواب اعتراض ملوانان و خدمه کشتی که از مسافرت خسته شده و حتی به وحشت افتاده بودند کلمب به آنها می گفت که اگر از راه خشکی می رفتید در چه مدت به هندوستان می رسیدید و این پاسخی واقع بینانه و دلگرم کننده بود. بالاخره بعد از دو ماه مسافرت یعنی درست روز پانزدهم اکتبر خشکی از دور نمایان شد. ملوانان دست به هلهله و شادی زدند و یکدیگر را در آغوش گرفته و به کلمب تبریك می گفتند. آنجا جزیره ای بود در دریای کارائیب و ملوانان نام آنجا را سان سالوادور گذاشتند یعنی نجات دهنده و سپس سایر جزایر دریای کارائیب را یکی بعد از دیگری کشف نمودند. بدبختانه یکی از کشتی ها در سواحل کوبا آسیب دیده بخاك نشست و برای دریانوردان دو کشتی باقی ماند. کلمب عده ای از خدمه را در آنجا باقی گذاشت و خود با دو کشتی دیگر عازم اسپانیا گردید تا خبر پیروزی خود را به فردیناند برساند و همین کار را هم انجام داد. البته او می گفت که به هندوستان رسیده است و سرخ پوستانی را که در آنجا دیده بود هندی می نامید. بهمین مناسبت تا امروز هم آمریکائی ها به سرخ پوستان Indian می گویند. کلمب در اسپانیا با استقبال گرم فردیناند و ایزابل و کلیه درباریان اسپانیا مواجه گردید و خود را آماده کرد که برای بار دوم راه این مسافرت را در پیش گیرد.

پیروزی کلمب طوری سر زبان ها افتاده و همه جا را پر کرده بود که این بار ایتالیائی ها در صدد برآمدند که ادعای مالکیت اراضی که کلمب کشف می نماید بنمایند و اختلاف بالاخره بالا گرفت و به میانجیگری پاپ انجامید. پاپ رای داد که چون کار با خرج پادشاه اسپانیا صورت گرفته اراضی هم به اسپانیا تعلق خواهد داشت. بالاخره بسال ۱۴۹۳ دومین سفر کریستف کلمب با ۲۱ کشتی بزرگ بادبانی که یکهزار نفر خدمه داشتند آغاز گردید و چون راه شناخته شده و تکلیف معلوم بود این بار سفر فقط چهل روز بطول انجامید. در سفر دوم کلمب قسمت هائی از آمریکای مرکزی را در نوردید و در نظر داشت باتفاق یکهزار نفر خدمه که با خود از اروپا آورده بود در آنجا توقف نموده، بساط حکومت نشینی برای خود دایر نماید. سایر فرماندهان با این وضع موافق نبودند و مخفیانه فرستاده ای به دربار فردیناند گسیل داشته و از سو رفتار کلمب ذهن پادشاه را مشوب ساختند بطوریکه بدستور فردیناند کلمب، فورا به اسپانیا بازگشت ولی چون بی گناهی خود را ثابت نمود این بار با صدور فرمان اختیارات تامه کلمب برای بار سوم به آمریکا (یا هند غربی خودش) رفت و برای خوش خدمتی چند کشتی از زنان و مردان سرخ پوست را بعنوان هدیه برای فردیناند فرستاد. در این موقع بود که عنان اختیار از دست فردیناند خارج شد و از سایر کشورهای اروپائی کشتی های متعدد حامل دریانوردان و سوداگران پول پرست بجانب دنیای نو سرازیر شدند و یکی بعد از دیگر به اقصی نقاط آمریکای مرکزی و قسمت هائی از آمریکای شمالی دست یافتند. در این موقع یعنی بسال ۱۵۰۷ کریستف کلمب بر اثر بیماری ذات الریه درگذشت.

گفتیم که در اولین مسافرت دریانورد دیگری کلمب را همراهی می کرد که او هم ایتالیائی و نام او آمریکو وسپوچی (Amerigo Vespucci) بود. او بعد از فوت کلمب ناگهان ادعا کرد که اینجا خاك هندوستان نیست و قاره دیگری است که بین دو اقیانوس قرار گرفته است. بزودی صدق ادعای آمریکو ثابت شد و به احترام کشف او نام آن سرزمین را آمریکا گذاشتند. در حقیقت حق کلمب را نمی توان پایمال شده دانست زیرا بهر حال جدیت و تلاش او بود که موجب کشف دنیای جدید گردید.

هجوم اروپائیان بجانب دنیای جدید خود داستان جالب و طولانی دارد که مربوط به بحث این مقاله نیست و آنرا به فرصت دیگر موکول می نمائیم. ■

میوه و سبزیجات
خرده و عمده فروشی
هفت روز هفته از ۸ صبح تا ۸ شب
با دلیوری مجانی
۱۰٪ تخفیف با ارائه این کوپن
(718) 441-4898 (۷۱۸) ۴۴۱-۴۸۹۸
THREE STAR (LUCKY) FRUITS & VEGETABLES
OPEN 7 DAYS, 8 TO 8
FREE DELIVERY
RETAIL AND WHOLESALE
81-03 LEFFERTS BLVD.
KEW GARDENS, N.Y. 11415
10% OFF
WITH THIS COUPON

CONGREGATION SHAARE TOVA
MASHADI YOUTH COMMITTEE
Mashadi Cultural & Educational Committee
کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
presents:
Mashadi Youth Concert کنسرت جوانان مشهدی

برنامه

- سرود ملی آمریکا: هومن یغوتیل
- معرفی: خانم هانی میرانی
- پیانو: «چهار گاه»، ایوا مزیز
- پیانو: «دانوب آبی»، شیلا کاهنی
- خوش آمد کمیته فرهنگی و تحصیلات عالی، دکتر یونس شفیهیان
- پیانو: «ژیلا» از جواد معروفی، نادیا شفیهیان
- ارگ: «آشفته» از جمشید شیبانی، آرام بخشی
- دو رقص ایسرائلی: نانیا دیلمانی، ساناز زره آزاده کسالی، ژاسمین لیوی
- پیانو: لاله آشر
- پیام کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی: دکتر فرخ دیلمانیان
- پیانو: «سراب»، ریکا حکیمیان
- رقص: فرنوش نسیمی
- پیانو: «والس شماره دو»، هوپ شفیهیان
- پیانو: «اصفهان»، بنی همتیان
- ضرب: ترکیبی از ریتمهای ایرانی، شهاب ابراهیمی
- پیانو: آوا بصلطلی
- دکلمه: «قتل»، نادیا شفیهیان
- پیانو: «دستگاه همایون»، بیتا حکیمی
- رقص: ملیسا غفاریان
- پیانو: آهنگهای فولکلور فارسی و کردی، رامین حکمتی
- کمدی: امروز و مایکل ایلیان
- پیانو: «میخوام برم کوه»، سُندی قصابیان
- پیانو: «ماهور»، سپهده حکیمی
- رقص: خانم امی گرین و رونیت نسیمی
- نمایشنامه کمدی در سه صحنه: «روزهای زندگی» نویسنده و کارگردان: هربرت لیوی
همکاران: لئون میرانی، کامیار لیوی ثیم
بازیگران: بانی حکیمیان، لنا دیلمانیان، دبی شفیهیان، نادیا شفیهیان، کوشا لیوی ثیم، کامیار لیوی ثیم
- باله در پاپه قو
معرفی: هربرت لیوی
رقصندگان: دبی شفیهیان، کامیار لیوی ثیم
- ارکستر جوانان مشهدی
گیتار: متیو بنی لیوی
گیتار: چکی رحمانان
پیانو برقی: هومن یغوتیل
باز: دورن زره
- موسیقی ایسرائلی همراه با آواز ایشای بن داوید و ضرب شهاب ابراهیمی
- موسیقی مدرن آمریکائی بوسیله ارکستر جوانان مشهدی
- تقدیم هدایا: کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
- تشکرات: خانم نانیا کرمیلی
- هتیکوا: ارکستر جوانان مشهدی

کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی از کسانیکه در تهیه این برنامه با ما همکاری کرده اند، صمیمانه تشکر می نماید.

همکاران
آقای فیض اله ذبیح
آقای مهران احتصامی
آقای فریبرز لیویان
آقای مهران احتصامی
آقای رامین میرانی
خانم آنا امین اف
آقای بهزاد بهنام
دوشیزه کارولین میرانی
آقای آرام بخشی
خانم بهناز دیلمانیان
آقای لئون میرانی
آقای رانی جمشید اف
آقای شهروز رحمانان
آقای اویسار لیوی
خانم ناهید حزقیا
آقای مهرنوش رفیع نیا
خانم مارگالیت لیوی
آقای افی حکیمیان
خانم لیلی صیونی
آقای هربرت لیوی
آقای بهنام خیودیان
آقای یوسف کلانتی زاده
آقای کامیار لیوی ثیم
خانم بهناز دیلمانیان
آقای کامران لاویان
آقای روبرت مردخا
دکتر فرخ دیلمانیان

MASHADI YOUTH COMMITTEE
Mashadi Cultural and Educational Committee
کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
Presents: تقدیم میکند
The First Mashadi International Art Exhibit
اولین نمایشگاه جهانی نقاشی مشهدی
March 1-4, 1992
Adar I 26-30, 5752
Shaare Tova Ballroom
Hours: March 1, 5-11 p.m., March 2-4, 6-10 p.m.

This exhibition of drawings and paintings by Mashadi artists is the first in a series of future exhibits to be organized by the Mashadi Cultural and Educational Committee. We hope that these exhibits will encourage our artists and promote artistic expression in our community. Over 200 pieces of art are being displayed in this exhibit. The 41 artists listed below, who are presenting their works are some professionals, but primarily amateurs of Mashadi heritage from Israel, U.S.A. and Europe.

این نمایشگاه نقاشی و کارهای هنری هنرمندان مشهدی اولین از یك سلسله نمایشگاه های هنری است که کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی امیدوار است در سال های آینده برگزار کند. ما امیدواریم که این نمایشگاه ها باعث تشویق هنرمندان جامعه شوند و کارهای هنری را در جامعه ترویج دهند. بیش از ۲۰۰ کار هنری در این نمایشگاه ارائه شده است. ٤١ نفر از هنرمندانی که این نقاشی ها را تهیه کرده اند و نامشان در لیست زیر تقدیم می شود بعضی حرفه ای و اغلب آماتور ، از مشهدی های ساکن ایسرائل، آمریکا و اروپا می باشند.

Entry No.	Name Of Artists
#108-111	Miss Debbie Aziz
#153-158/163-165	Miss Sharona Aziz
#101-102	Mrs. Mitra Bassal
#178-181	Mr. David Bassalali
#271	Mr. Norman Bassaleli
#240-241/282-284	Mrs. Behnaz Dilmanian
#263-267	Mr. Payam David Dilmanian
#130	Mr. Ron Djemshidoff
#159-162/280-281	Mrs. Nasrin Ebrani
#190/192-196	Mr. Maurice Eilian
#275-277/300-304	Miss Jennifer Ghafarian
#131-133	Miss Farideh Ghassabian
#167-169	Miss Roya Ghassabian
#242-243	Mrs. Vida Hadjibay
#251-255	Miss Bita Hakimi
#218-220	Mrs. Soheila Hakimi
#105-107/112	Miss Dafna Hakimian
#223-239	Mr. Efi Hakimian
#149-150/305-306	Miss Halleh (Iranian) Hakimian
#151-152	Mr. Khosrow Hakimian

Entry No.	Name Of Artists
#279	Mr. Aghakhan Hezghia
#103-104	Mr. Nuri Kalatizadeh
#129	Mrs. Sara Karmeli
#197-203	Mr. Tami Kashinejad
#288	Mr. Yossef Levian
#272-274	Mrs. Guita Livi
#268-270	Mr. Robert Mardkha
#113-128	Mr. Nissan Moradi
#221-222	Mrs. Diana Nabavian
#285-287	Miss Tina Namdar
#244-246	Miss Sandy Nemati
#299	Miss Haleh Nematzadeh
#247-250	Mrs. Esther Rahimi
#211-217/256-257	Miss Neda Rahmanan
#204-210	Miss Sahar Rahmanan
#258-262	Miss Shiva Rahmanan
#182-189	Mr. Behyar Rahmani
#134-148	Mr. Daryoush Rahmani
#170-177/191	Mr. Behnam Rahmanim
#289-298	Mr. Khosrow Zar

CREDITS
Mrs. Anna Aminoff
Mr. Aram Bakhshi
Mrs. Behnaz Dilmanian
Dr. Farrokh Dilmanian
Mr. Fariborz Ebrani
Mr. Louis Ebrani
Mr. Ramin Ebrani
Mr. Mehran Etessami
Mr. Effi Hakimian

CREDITS
Mrs. Nahid Hezghia
Mr. Ronnie Djemshidoff
Mrs. Sheila Kashinejad
Mr. Bahram Khourdian
Mr. Lawrence Levian
Mr. Robert Mardkha
Mr. Daryoush Rahmani
Mr. Behyar Rahmanim
Mr. Feizollah Zabih

همکاران
آقای فیض اله ذبیح
آقای داریوش رحمانی
آقای بهیار رحمانیم
آقای رامین میرانی
آقای فریبرز میرانی
آقای لوئی میرانی
خانم شیلا کاشی نژاد
آقای لورنس لیویان
آقای ربرت مردخا

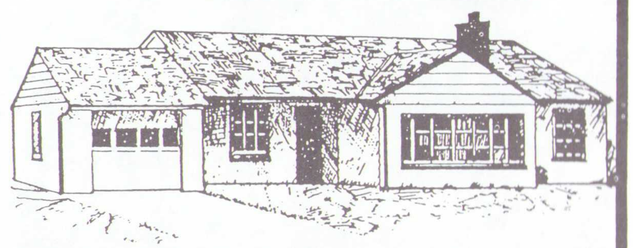
SUMMIT FEDERAL FINANCIAL

بهناز دیلمانیان
بهنام ایرانیان

دریافت سریع وام
بدون نشان دادن درآمد

MORTGAGE BROKER
وام منزل
EXPRESS SERVICE

Tel: (212) 922-0202
Fax: (212) 922-0220



Summit Federal Financial Corporation
360 Lexington Avenue New York, NY 10017
Registered Mortgage Broker
N.Y.S. Banking Department

اطلاعیه سالن آرایش
خسرو نعمتی

طراوت و جوانی پوست خودرا به دست متخصص فن بسپارید.
در کلینیك پوست و زیبایی خسرو نعمتی توسط شهناز
به اسرار زیبایی و جوانی پوست خود پی ببرید.
شهناز با تخصص چندین ساله از اروپا و آمریکا
تجربه خود را همراه با مدرنترین و آخرین تکنیك های
موجود در اختیار هموطنان عزیز قرار می دهد.

۱- فیشال
۲- معالجه و ترمیم آکنه (جوش های مزاحم)
۳- (Electrolysis) از بین بردن موهای زائد با آخرین تکنیك موجود بدون درد
٤- پوست برداری (Peeling) بطریق شیمیائی و گیاهی
۵- عرضه کردن بهترین محصولات زیبائی و طبیعی مناسب پوست شما

به مناسبت ایام مبارك خدمات کلینیك در ماه آپریل و می با تخفیف استثنائی

کوپن مخصوص ماه آپریل و می

کسانی که برای دفعه اول از سرویس
خسرو نعمتی استفاده می کنند
کوپ و یا رنگ هر کدام ۲۰ دلار می باشد.
با این کوپن ضمنا می توانید برای یکبار
از فیشال مجانی و ۱۵ دقیقه الکترولیز
(از بین بردن موهای زائد) مجانی استفاده نمائید.

موقعیتی استثنائی برای آشنائی بیشتر با متخصصی استثنائی

metamorphosis
hair salon,
81 Middle Neck Road, Great Neck, New York,
Tel: (516) 487-3545 (516) 482-9372

اطلاعیه های کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی

از: دکتر فرخ دیلمانیان

کنسرت جوانان:

سومین کنسرت جوانان جامعه برای هنرمندان بالای ۱۳ سال توسط کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی در تاریخ یکشنبه ۱۶ فوریه در محل مجموعه شعره طوا برگزار شد. برنامه کنسرت توسط خانم تانیا کرمیلی و خانم هانی عبرانی تهیه و اجرا شد. برنامه شامل ساز سلو، رقص تنها و دو نفره و گروه رقص، گروه موسیقی و سه قطعه نمایشنامه کمدی بود. نمایش اول توسط اهرون و مایکل ایلیان تهیه و اجرا شد و دو نمایشنامه دیگر توسط آقایان هربرت لیوی، کامیار لویئیم و لئون عبرانی تهیه شده و توسط ۶ نفر از جوانان جامعه اجرا شد. برنامه با استقبال گرم بیش از ۶۰۰ نفر از اعضا جامعه روبرو شد و هنرمندان با پلاك افتخار و دسته گل مورد تشویق قرار گرفتند. برنامه این کنسرت در زیر چاپ می شود. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی در نظر دارد هر ساله برنامه ای مشابه این برنامه به جامعه عرضه نماید.

اولین نمایشگاه جهانی نقاشی اعضای جامعه:

اولین نمایشگاه جهانی نقاشی جامعه در محل مجموعه شعره طوا روز یکشنبه اول مارچ افتتاح شد و تا چهارشنبه ٤ مارچ ادامه داشت. در این نمایشگاه ٤١ نفر از هنرمندان جامعه از همه سنین بیش از ۲۰۰ قطعه نقاشی خود را به معرض نمایش گذاردند. این اولین نمایشگاه نقاشی و جزو اولین فعالیت های جامعه در سطح جهانی بشمار می رود که به همت و ابتکار آقای لورنس لیویان و با همکاری عده زیادی از افراد علاقمند و بخصوص خانمها شیلا کاشی نژاد، آنا امین اف، بهناز دیلمانیان و آقایان روبرت مردخائی، لوئی عبرانی، داریوش رحمانی، مهران اعتصامی، رامین عبرانی و افی حکیمیان انجام گردید. آثار هنرمندان از ایسرائل، آمریکا و اروپا در آن به نمایش گذاشته شد. سطح هنری نقاشی ها بسیار بالاتر از حد انتظار بازدید کنندگان بود و مورد استقبال و تشویق آنان قرار گرفت. برنامه این نمایشگاه در زیر چاپ می شود. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی مخصوصا از آقای روبرت مردخا که مسئول طرح و تنظیم نحوه عرضه آثار نقاشی این نمایشگاه بودند تشکر می کند. این کمیته امیدوار است بتواند این نمایشگاه را سالی یکبار تکرار کند.

امتحان معلومات توراه:

امتحان مقدماتی برای مسابقات جهانی معلومات توراه برای دانش آموزان جامعه با شرکت دو نفر از جوانان، دانیل کورن و دانی نسیمی، در محل کنیسای شعره طوا انجام گرفت. امیدواریم در سالهای آینده علاقمندان بیشتری برای شرکت در این مسابقات داشته باشیم.

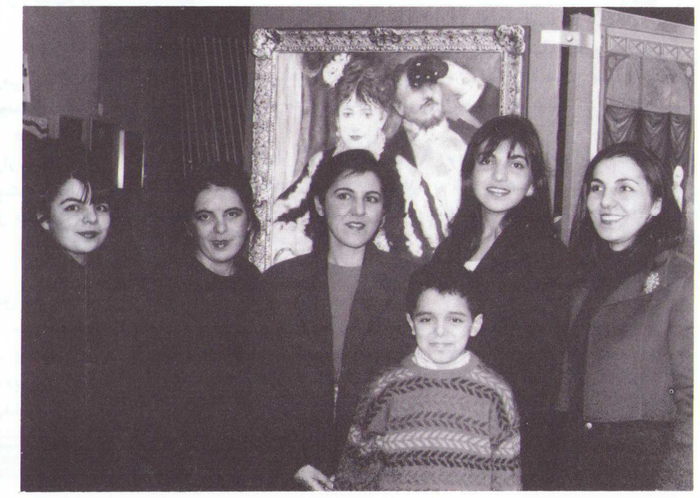
بورس های تحصیلی جامعه

ضمن سال ۱۹۹۱ مبلغ ۱۰,۰۰۰ دلار دیگر از طرف آقای نعمت اله و شموئل لیویان به بورس تحصیلی جاویدان «الخنان لیویان» اهدا گردید. این بورس بدوا در سال ۱۹۹۰ با مبلغ ۳۰,۰۰۰ دلار اهدائی خانواده لیویان تاسیس شده بود. همچنین برای بورس تحصیلی جاویدان «دکتر امیر بصلی» در سال ۱۹۹۱ مبلغ ۵,۰۰۰ دلار دیگر از طرف آقای پرویز روبنی از هامبورگ، ۵,۰۰۰ دلار توسط آقای فریدون محبان و ۳۰۰ دلار از طرف خانم لیدا بصلی اضافه بر مبلغ اولیه اهدا گردید و موجودی این حساب به ۲۶,۳۰۰ دلار رسید. در مورد این دو بورس تحصیلی جاویدان، بورس تحصیلی هر ساله از محل بهره این مبالغ در اختیار واجدین شرایط گذارده می شود.

علاوه بر مبالغ فوق در سال ۹۲-۹۱ مبالغ زیر برای استفاده جاری دانشجویان جامعه به این کمیته اهدا شده است:

انجمن شعره طوا	۱۰,۰۰۰ دلار
کنیسای کلبه	۳,۰۰۰ دلار
آقای آقاجان نسیمی	۳,۵۰۰ دلار
آقای فتح اله همتیان	۲,۰۰۰ دلار
آقای داود زر	۱,۰۰۰ دلار
آقای عبدالرحیم زر	۱,۰۰۰ دلار
آقای منصور زر	۱,۰۰۰ دلار
آقای مارداخ یعقوبی	۱,۰۰۰ دلار
(که به حساب سال قبل منظور شد)	
آقای ابراهیم محبان	۵۰۰ دلار

جمع مبلغ پرداخت شده به دانشجویان جامعه در سال تحصیلی ۹۲-۹۱ تا بحال مبلغ ۲۰,۵۰۰ دلار بوده است. ●



SASSAN RASTEGAR D.D.S.

Cosmetic &General Dentistry

دکتر ساسان رستگار

دندانپزشک

* دندانپزشکی اطفال و بزرگسالان
* کاشتن دندان در فك (implants)
* جلوگیری از پوسیدگی دندانها
* دندانهای ثابت و متحرك
* پر کردن - روت کانال - باندینگ
* دندانپزشکی زیبائی
* روکش چینی (پرسلن)
* درمان بیماریهای لثه
* ترمیم دندانهای شکسته و تغییر رنگ داده شده

* قبول بیمه های دندانپزشکی و مدیکید *

* پذیرائی با تعیین وقت قبلی *

لانگ آیلند

(۵۱۶) ۸۲۹-۴۹۴۸

11 Wooleys Lane
Suite B
Great Neck, N.Y. 11023

(516) 829-4948
1-800-439-4948

منهتن

(۲۱۲) ۶۹۲-۹۰۹۰

551 Fifth Ave., Suite 2512
(Corner of 45th St.)
New York, N.Y. 10176

(212) 692-9090
1-800-439-4948

مِنَحم بگین (۱۹۹۲-۱۹۱۳)

MENACHEM BEGIN
1913-1992

با درگذشت منحم بگین یکی از بزرگترین شخصیت های تاریخ مدرن یهود از میان ما رفت. بگین شخصیت برجسته ای بود که نه تنها در تاریخ و سیاست ایسرائل بلکه در قلب افراد این ملت جای وسیعی را بخود اختصاص داده بود.

منحم بگین در اگوست سال ۱۹۱۳ در لهستان متولد شد. تحصیلات خود را در خانواده نزد اولیا خود آغاز نمود و سپس در مدرسه یهودی-صیونی آموزش یافت. با آغاز جنگ جهانی اول با خانواده اش از خانه و شهر خود مهاجرت نمود و با پایان جنگ به آنجا بازگشت. تحصیلات متوسطه را در دبیرستان دولتی و تحصیلات عالی خود را در رشته حقوق در شهر ورشو در سال ۱۹۳۵ به پایان رسانید . در سیزده سالگی وارد نهضت «هشومر هتصاعیر» شد و بشدت تحت تاثیر ایدئولوژیست برزگ یهود «بنیامین-زئِو-ژابوتینسکی» قرار گرفت و بعدا پسر خود را نیز به همین اسم نامید.

در دانشگاه، بگین در میان سازمان دهندگان جنبش «دفاع شخصی» دانشجویان یهودی بود که در شرایط ضد یهودی دشواری به تحصیل اشتغال داشتند. بگین درجنبش «بیتار» بزودی ترقی نمود و در اجتماعات این نهضت، بکرات سخنرانی می نمود. در سال ۱۹۳۷ ضمن تظاهرات در مقابل سفیر انگلستان، بمدت ۶ هفته بازداشت شد. در سال ۱۹۳۹ بگین برای ترتیب دادن جنبش «بیتار» در چکسلواکی وارد این کشور شد و در همین سال با همسر محبوبش «عالیزا» ازدواج نمود. در این سال آلمان های نازی به لهستان و روسیه حمله کردند. پدر و مادر بگین طی تصرف ورشو در فاصله ۱۹۳۹ تا ۱۹۴۲ بدست آلمان ها کشته شدند.

در سال ۱۹۴۱ بگین به ارتش لهستان پیوست تا همراه ارتش روسیه برعلیه آلمان نازی بجنگد و ضمن نقل و انتقالات ارتش ها، از طریق ایران و عراق و اردن وارد سرزمین ایسرائل کنونی گردید. پس از پایان جنگ به سازمان نظامی فنی "אצ"ל پیوست و بزودی به مقامات بالا ارتقا یافت. پس از کشته شدن «داوید رازیئل» به فرماندهی این سازمان انتخاب گردید.

ضمن خدمت در سازمان مذکور، بگین عملیات رزمی بسیاری علیه نیروهای انگلستان در ایسرائل انجام داد که از آنجمله انفجار هتل «کینگ دیوید»، اقامتگاه افسران انگلیسی بود. همزمان با اعلام استقلال ایسرائل بگین حزب «خروت» را پایه گزاری نمود و خود در راس آن قرار گرفت و در اولین انتخابات «کِنِست»، مجلس ایسرائل، ۱۴ کرسی را به حزب خود اختصاص داد که از عمده ترین احزاب اقلیت بود.

در سال ۱۹۷۷ بگین با ائتلاف با احزاب دیگر موفق شد حزب اکثریت تشکیل دهد و حکومت را در سن ۶۴ سالگی بر دست گیرد. در سال ۱۹۷۹ مذاکرات صلح با مصر به نتیجه رسید و بگین و انورالسادات قرارداد صلح میان دو کشور را در کمپ دیوید امضا کردند و مشترکا به دریافت جایزه صلح نوبل نایل گردیدند.

در سال ۱۹۸۲ بگین دستور عملیات اشغال جنوب لبنان را صادر نمود. این عملیات که برای ایسرائل به بهای بسیار سنگین جان بیش از ۶۰۰ سرباز انجامید، ضربه سنگینی به روحیه منحم بگین وارد گردانید. بدنبال مرگ همسرش و عملیات نظامی در جنوب لنبان، بگین از نخست وزیری کناره گیری نمود و در خانه خود منزوی گردید.

دیگر از وقایع مهم دوران نخست وزیری بگین، بمباران موفقیت آمیز راکتور اتمی عراق بنام «تموز» بود که دنیا را از خطر تهدید نیروی اتمی عراق رهانید.

با درگذشت بگین پرچم ها در سراسر ایسرائل بحال نیمه افراشته درآمد. منحم بگین طبق وصیت خودش با مراسم مردمی، نه دولتی بصورت ساده و بی تشریفات در کنار همسرش بخاك سپرده شد، در حالیکه توسط جمعیت عظیمی مشایعت می شد.

بگین پرچمدار آزادی، استقلال و قدرتمندی ملت ایسرائل بود. مردی با آرمان های بزرگ و مقدس، دید وسیع، و از همه بالاتر، مردی پایبند به اصول اخلاقی.

بگین گفته بود: «امیدوارم پس از مرگ، مردم مرا بیش از هر چیز بخاطر جلوگیری از دشمنی و برادرکشی در آغاز آغاز استقلال کشور ایسرائل (اشاره به ماجرای کشتی آلتالنا) بیاد آورند تا اینکه بخاطر فرماندهی "אצ"ל، یا نخست وزیری، یا قرارداد صلح یا تخریب راکتور عراق و یا انضمام ارتفاعات گولان.»

روانش شاد باد.

●

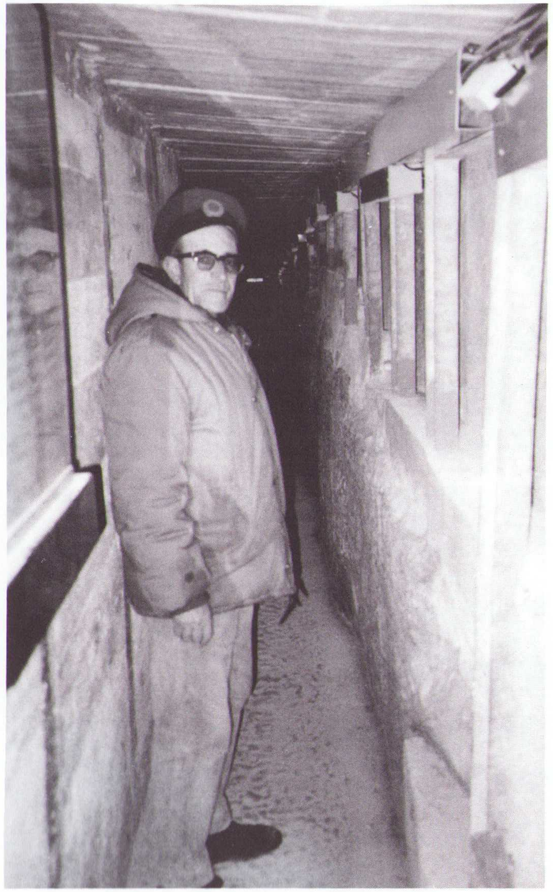
اخبار جامعه

اکتشافات تازه یروشالیم

طی چند سال گذشته حفاری های بسیاری در یروشالیم بخصوص در اطراف دیوار غربی بیت همیقداش محل عبادت یهودیان صورت گرفته است. در طی این حفاری ها قسمت های بسیار جالبی از دوران بیت همیقداش دوم کشف شده است. یکی از این اکتشافات در امتداد دیوار غربی (کوتل معراوی) و پائین تر از سطح زمین است که توسط یك تونل تا شمالی ترین نقطه دیوار بیرونی بیت همیقداش آشکار شده است.

عده ای از جوانانی که با گروه سفرهای تابستانی به یروشالیم مسافرت کرده اند موفق شده اند که از این اکتشافات تاریخی مهم دیدن کنند. با وجود اینکه این قسمت ها هنوز برای بازدید عموم باز نشده است ولی با کمك آقای یهوشوعا رحمیم که اداره کننده محوطه کوتل معراوی می باشند جوانان ما جزو اولین کسانی هستند که از این قسمت ها بازدید کرده اند. آقای رحمیم که چندین سال است از ایران به ایسرائیل مهاجرت کرده اند هر تابستان به جوانان گروه ما کمك بسیار نموده اند و در چندین موقعیت جوانان را به داخل این تونل همراهی کرده و با توضیحات خود چگونگی حفاری این مناطق را برای جوانان شرح داده اند.

در این تونل که از محوطه دیوار غربی به آن داخل می شوند باقی مانده های بیت همیقداش دوم مثل ستون ها و پلکان و حتی یك حوضچه آب پیدا شده است که هنوز هم آب در آن جاری است. تابلوهائی که در قسمت ورودی این محل نصب شده اند توضیحاتی در مورد تاریخچه این اکتشافات می دهند و به زودی این محل بصورت موزه برای بازدید عموم گشایش خواهد یافت. به کسانی که به یروشالیم مسافرت می کنند پیشنهاد می شود در صورت امکان با کمك آقای رحمیم از این اکتشافات تازه تاریخی دیدن نمایند.



آقای یهوشوعا رحمیم در داخل تونل حفاری شده.

خانه سالمندان

ساختمان خانه سالمندان در هرتصلیا همچنان طبق برنامه پیش می رود و امید می رود که انشاالله تا تابستان امسال (اواخر ماه جولای یا اوائل آگوست) تکمیل شده و قابل بهره برداری گردد.

●●●●●●●●●●●●●●

نمایشگاه تاریخ یهودیان مشهد در لندن

موزه «زندگی یهودی در لندن» ضمن برنامه مخصوصی به مناسبت سالگرد پانصدمین سال اخراج یهودیان از اسپانیا در صدد ایجاد نمایشگاهی از تاریخ با شکوه و میراث یهودیان سفارادی می باشد. این موزه قصد دارد که قسمتی از این نمایشگاه را به زندگی یهودیان مشهد اختصاص دهد.

هدف این موزه در ایجاد این نمایشگاه مطالعه تاریخ یهودیان سفارادی و آشنائی با آداب و رسوم و سنن یهودیانی که از ایران، عراق، ترکیه، مصر، سلونیکا، جبل الطارق و هندوستان به انگلستان مهاجرت کرده اند می باشد.

این موزه سعی دارد که اشیا و مدارك تاریخی مربوط به زندگی یهودیان مشهد را جمع آوری کرده، در قسمت مخصوصی از نمایشگاه عرضه نماید. عکس های قدیمی، لباس های محلی کهنه، جواهرات و قالی های قدیمی، کتاب ها و اشیا مذهبی از قبیل شمعدان و منورا و مدارکی مانند کتوبا برای عرضه در این نمایشگاه پذیرفته خواهند شد. همچنین علاقمندان می توانند خاطرات خود را راجع به زندگی در مشهد در نوارهای مخصوص ضبط کرده تا برای استفاده بازدید کنندگان از موزه آماده گردد.

برای کسب اطلاعات بیشتر علاقمندان می توانند با آقای دانی امینی در لندن با شماره تلفن ۰۸۱-۲۰۳-۱۵۲۷ تماس حاصل فرمایند.

●●●●●●●●●●●●●●

پزشك قلب

مگیلا موفقیت آقای دکتر بیژن کاشانیان را در امتحان Board Certified Cardiologist و کسب بالاترین رتبه پزشکان قلب صمیمانه به ایشان و خانواده شان تبریك گفته، آرزوی موفقیت بیش از پیش برای ایشان می نماید.

تبریك به یك همکار

در تاریخ ۱۹ ژانویه ۱۹۹۲ در جلسه سراسری هیئت مدیره سازمان سفارادیهای آمریکا American Sephardi Federation که در نیویورك برگزار شد، آقای آلفرد دیلمانی به عضویت هیئت مدیره فدراسیون سفارادی های آمریکا انتخاب شدند. ایشان که مدتهاست سمت ریاست امور سیاسی سازمان جوانان سفارادی های آمریکا را بعهده دارند پیوسته در راه آشنا ساختن جوانان یهودی به امور سیاسی آمریکا و رابطه آنان با کشور ایسرائیل و سایر یهودیان جهان کوشش های زیادی کرده اند.

آقای آلفرد دیلمانی از طریق کمیته جوانان مشهدی نیز فعالیت های زیادی در این راه داشته اند و کوشیده اند تا هر چه بیشتر امکانات تماس و ملاقات با سازمان های یهودی و سیاستمداران با نفوذ آمریکا را در مورد شناسانیدن مسائل مربوط به ایسرائیل برای جامعه فراهم سازند. از جمله فعالیت های ایشان تشکیل کمیته Young Mashadis For Israel وابسته به کمیته جوانان و همچنین ایجاد نشریه Israel Today است که هر ماه با ماهنامه هخودش منتشر می شود، می باشد. این انتخاب بجا را به ایشان تبریك گفته و برای ایشان آرزوی موفقیت روز افزون داریم.

کلوب سربازان

همانطور که قبلا اعلام شد یك باشگاه در یکی از پادگان های ایسرائیل که مخارجش را جماعت ما پرداخته بودند بنام مشهدی های مقیم نیویورك نام گذاری شد و عکس هائی هم از این باشگاه و پلاکی که بنام ما در آن نصب شده دریافت گردید. ●

بدینوسیله از جماعت محترم و دوستانی که در غم درگذشت عزیزمان ماندانا با ما شریك بوده و در تمام مراسم ما را همراهی نموده یا توسط نامه ها ما را تسلی داده اند تشکر می نمائیم و امیدواریم در آینده در شادی های جماعت محترم شرکت نمائیم.

خانواده های زر - کهنیم

We would like to thank the Mashadi Community and all our friends for helping us through this rough time, after loosing our loved one, Mandana. All your letters, kind words and support greatly helped us. We hope to share in the future Simchas of the Community.

Zar and Kohanim Families

جلسه سخنرانی

در ماه دسامبر جلسه سخنرانی با شرکت دکتر روانشناس آقای صیوی اینگبر در مجموعه شعره طوا برگزار شد. در این جلسه که با حضور بیش از پنجاه نفر از زوج های جوان برگزار گردید دکتر اینگبر در مورد نقش اولیا در زندگی فرزندان در روش صحیح تربیت کودکان صحبت کرد و سپس به سوالات مادران و پدران در مورد طرز رفتار با کودکان پاسخ داد.

جشن سال

کمیته پارتی های کمیته جوانان جشن مفصلی برای ۳۱ دسامبر سال گذشته بعنوان «جشن سال» در مجموعه شعره طوا ترتیب داد که عده زیادی از جوانان در آن شرکت کردند.

پارتی تنیس

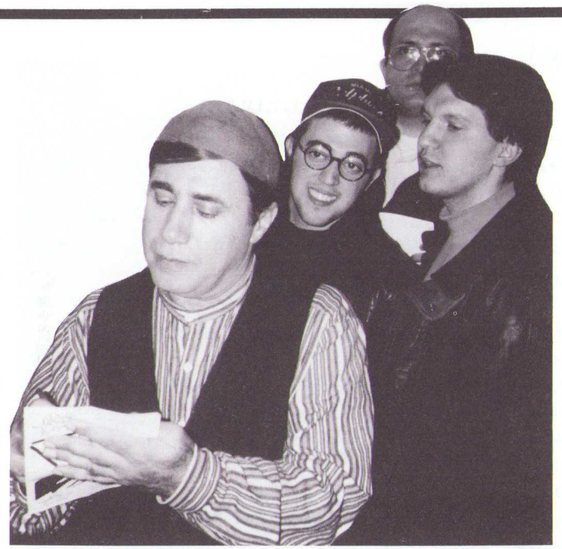
در شنبه شب چهارم ژانویه، ۱۵۰ نفر از جوانان در دومین تنیس پارتی کمیته ورزش که در محل بازی های U.S. Open انجام می شد شرکت کردند. ۵۶ نفر از این عده در بازی های دو نفره تنیس به رقابت پرداختند و حدود ۹۰ نفر در سالن تجمع این مکان که مشرف بر زمین های بازی است، شب خوبی را با دوستان خود در محیطی بسیار سالم همراه با موسیقی گذراندند. کمیته جوانان از کلیه علاقمندان به شرکت در ترتیب چنین برنامه های ورزشی دعوت می کند که با اداره کننده کمیته ورزش و تفریحات سالم، آقای ولی عبرانی تماس حاصل فرمایند.

کمك به هتصالا

کمیته جوانان برای دومین بار برنامه قرعه کشی (raffle) و جمع آوری اعانه برای کمك به موسسه آمبولانس هتصالا ترتیب داده است که همچنان ادامه دارد. هدف امسال جمع آوری ۱۰۰,۰۰۰ دلار برای اهدای یك آمبولانس مجهز به سازمان هتصالا می باشد. گزارشی از این فعالیت نیز در این شماره برای اطلاع عموم درج شده است.

مسافرت آخر هفته به هتل Homowack

برنامه سالانه شباتون به هتل Homowack امسال با شرکت نزدیك به ۱۰۰ نفر از جوانان برگزار شد. طی این برنامه که در روزهای ۱۳، ۱۴ و ۱۵ ماه مارچ برگزار شد جوانان آخر هفته خود را در محیطی سالم با سرگرمی های مختلف ورزشی و شرکت در جلسات بحث و گفتگو و تبادل نظر با دوستان گذراندند.



برنامه های کلوب فرهنگی

دو کنسرت بسیار جالب در طی چند ماه گذشته اعضای کلوب فرهنگی کمیته جوانان را سرگرم کرد. کنسرت اول که در ژانویه امسال برگزار شد برنامه «افرا حزا» خواننده محبوب ایسرائلی و گروه یمنی رقص Amka Oshrat بود که در قسمتی از فستیوال هنری یك ماهه به نام «ایسرائل در نسل جدید» در مرکز موسیقی بروکلین انجام می شد. برنامه دیگر این کلوب کنسرت خیریه بود که در ۲۹ مارچ در لینکلن سنتر منهتن برگزار شد. کلیه عواید این کنسرت موسیقی کلاسیك به مصرف کمك به بیمارستان «شعره صدك» در یروشالیم خواهد رسید.

شبی با پرویز صیاد

در روز دوشنبه ۲ مارچ کمیته جوانان برنامه بسیار جالبی را به نام «شبی با پرویز صیاد و صمدش» در سال Queensborough Community College برگزار نمود. در این نمایش که با شرکت پرویز صیاد هنرمند محبوب ایرانی و تهیه کننده و کارگردان بسیاری از آثار سینمائی و تلویزیونی ایران برگزار شد بیش از ۸۰۰ نفر از افراد جامعه شرکت کردند. این برنامه بزرگترین و موفق ترین برنامه فرهنگی است که تا کنون کمیته جوانان عرضه کرده است و با استقبال بی نظیر شرکت کنندگان مواجه گردید.

کنسرت جوانان

در روز یکشنبه ۱۶ فوریه برنامه کنسرت سالیانه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی در مجموعه شعره طوا برگزار شد. در این برنامه بیش از ٤٠ نفر از جوانان هنرمند و با استعداد جامعه در قسمت های مختلف موسیقی، ساز و آواز، رقص و دکلمه هنرنمائی کردند. همچنین دو نمایشنامه کمدی انتقادی با شرکت هنرمندان جوان اجرا شد که بسیار مورد توجه تماشائیان قرار گرفت. این برنامه بسیار موفقیت آمیز باعث تشویق عده زیادی از جوانان به موسیقی و هنر شده است و هر سال تعداد بیشتری از جوانان هنرمند در این برنامه هنرنمائی می کنند.

نمایشگاه آثار نقاشی

در ماه فوریه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی اولین نمایشگاه آثار نقاشی هنرمندان مشهدی را به معرض نمایش گذاشت. در این نمایشگاه بیش از ۲۰۰ اثر نقاشی از هنرمندان مشهدی سراسر دنیا عرضه شد و با استقبال زیاد تماشائیان مواجه گردید. این نمایشگاه برای چهار شب در سالن مهمانی های شعره طوا برقرار بود و بیش از ۷۰۰ نفر از افراد جامعه از آن بازدید کردند.

بازی های خارج از المپیك

کمیته جوانان برنامه سرگرم کننده و جالبی در ماه فوریه در محل سالن شعره طوا ترتیب داد که طی آن ۶٤ نفر از جوانان جامعه در تیم های ۸ نفره در بازیهای سرگرم کننده ورزشی و فکری با هم به رقابت پرداختند. هیچکدام از بازیهای این برنامه در المپیك جهانی امسال در بارسلونا عرضه نخواهد شد!!

انتخابات کمیته جوانان

دوره فعلی کمیته جوانان در اواخر ماه مارچ به اتمام رسید. بدلیل اینکه اساسنامه تازه جامعه برای تشکیل انجمن مرکزی در دست تکمیل است، انجمن شعره طوا از کمیته جوانان درخواست کرده است که انتخابات کمیته جوانان را تا بعد از تصویب اساسنامه تازه به تعویق بیاندازند. ●

اخبار کمیته بانوان

از: ژانت اعتصامی

جشن حنوکا

در جشن حنوکا که از طرف کمیته بانوان برگزار شد بیش از ۳۰۰ نفر از دختران و پسران زیر سن ۱۶ سال شرکت کردند. این جشن با رقص گروهی دانش آموزان تلمود توراه آغاز شد و سپس با روشن کردن شمع های حنوکا، مراسم کارناوال، دکه های بازی برای شرکت کنندگان و اهدا جوایز ادامه پیدا کرد.

ایلانوت

به مناسبت ایلانوت از طرف کمیته بانوان خشکبار های بسته بندی شده، بین کلیه دانش آموزان تلمود تورای کوئینز و لانگ آیلند توزیع شد.

کلاس های باله

نیمه دوم کلاس های باله لانگ آیلند از ماه فوریه آغاز شد. در این کلاس ها ۶۵ دختر بین سنین ۵ تا ۱۳ سال شرکت می کنند. کمیته بانوان در نظر دارد که برنامه ای بمناسبت جشن پایان دوره این کلاس ها و تشویق این دختران برگزار نماید. از کلیه علاقمندان دعوت می شود در این برنامه شرکت نمایند. تاریخ دقیق آن بعدا در کنیسا اعلام خواهد شد.

کلاس های ورزش خانم ها

کلاس های ورزش خانم های جوان در لانگ آیلند بطور مرتب ادامه دارد. بعلت استقبال زیاد خانم ها دو کلاس دیگر در روزهای سه شنبه و پنجشنبه و دو کلاس در شب های دوشنبه و چهارشنبه برقرار شده است. برای اطلاع بیشتر با اعضا کمیته بانوان تماس حاصل فرمائید.

جشن بت میتصوای عمومی

در جشن بت میتصوای عمومی که از طرف کمیته بانوان همه ساله در مجموعه شعره طوا برگزار می گردد، تعداد ۱۲ براخا از دختران ۱۲ ساله شرکت کرده بودند. در این جشن که با شرکت اولیا و خانواده های این دختران برگزار می شد دختران بت میتصوا برنامه های جالبی را اجرا کردند. این برنامه شامل پذیرائی شام و ارکستر بود و در پایان به این دختران جوائزی اهدا گردید.

نظافت کنیسا برای موعد نیسان

کمیته بانوان طبق معمول همه ساله روز یکشنبه ۱۲ آپریل را برای تمیزی و نظافت کنیسا برای موعد نیسان اختصاص داده است. از افرادیکه مایلند در این میتصوا شریك باشند تقاضا می شود در این روز در کنیسا حاضر باشند.

●●●●●●●●●●●●●●●●●●●●

گزارش کمیته تلمود توراه

از: هارون کهنیم

۱- کلاس های تلمود توراه لانگ آیلند همچنان دائر است. چهارشنبه ها ۴:۳۰ تا ۶:۳۰ بعد از ظهر و یکشنبه ها ۱۰ تا ۱۲ صبح.

۲- کلاس های تلمود توراه کوئینز نیز دائر می باشد. سه شنبه ها ۵ تا ۷ بعد از ظهر و یکشنبه ها ۱۰ تا ۱۲ صبح.

۳- کلاس مخصوص بعد از برمیتصوا روزهای یکشنبه از ساعت ۱۱ تا ۱۲ صبح در لانگ آیلند دائر و فرزندانیکه برمیتصوا شده اند در این کلاس ها قبول می شوند.

۴- کلاس های مخصوص بزرگسالان مرد در لانگ آیلند دائر و داوطلب تازه قبول می نماید.

۵- در تابستان سال گذشته کلاس مخصوص بزرگسالان زن با نام نویسی ۱۸ خانم تشکیل شده است.

۶- کلاس های بر میتصوای پسران هر یکشنبه از ساعت ۱۰ صبح تا ۱۲ ظهر در لانگ آیلند و ۱۲:۳۰ تا ۲:۳۰ بعد از ظهر در محل کنیسای شعره طوا دائر می باشد.

۷- مینیان سوم شعره طوا روزهای شباط و موعدیم در محل کتابخانه از ساعت ۹ صبح دائر می باشد و حدود سه ماه است که پس از موساف، مینحا هم خوانده می شود. فرزندان پسر خود را به این مینیان هدایت فرمائید.

۸- برنامه خواندن مفطیر در سه مینیان جوانان و کتابخانه شعره طوا و لانگ آیلند تا پسح تکمیل و بعد از پسح مجدد نام نویسی خواهد شد.

۹- به ابتکار گبائیم مینیان سوم در اواخر ماه می و همزمان با برگزاری جشن ششمین سال بنیاد این مینیان برنامه شباتونی در محل مجموعه شعره طوا برگزار می شود. پسران ۱۳ سال به بالا با گبائیم مینیان سوم تماس بگیرند.

۱۰- امسال جشن پایان سال تحصیلی کلاس های تلمود توراه کوئینز و لانگ آیلند همزمان و با هم در سالن اصلی شعره طوا برگزار خواهد شد.

۱۱- کمیته تلمود توراه و مسئولین کلاس ها مصرا خواهش می کنند جشن های تولد فرزندان خود را طوری تنظیم نمائید که بعد از ساعات درس کلاس ها باشد.

۱۲- مجددا تقاضا می شود فرزندان را در راس ساعت اعلام شده به کلاس ها بیاورید و راس ساعت آنها را از تلمود توراه تحویل بگیرید. متشکریم

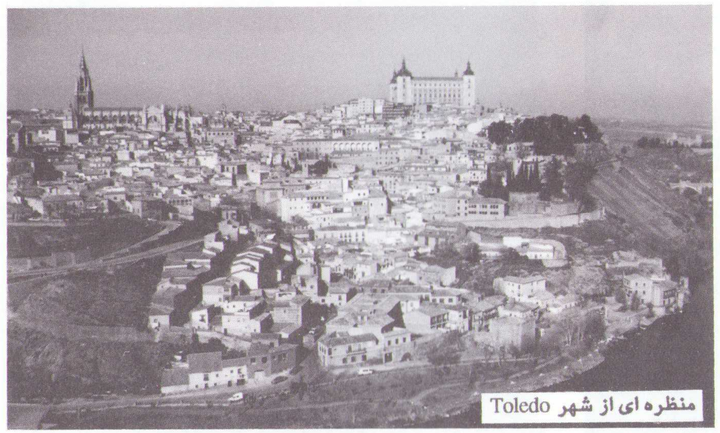
گزارش کمیته جوانان

از: برنارد لیوی

ماموریت به اسپانیا

در دسامبر سال گذشته ۱۰ نفر از جوانان جامعه ما همراه با حدود صد نفر از جوانان یهودی آمریکا در یك مسافرت ده روزه به اسپانیا شرکت کردند. این سفر، «ماموریت به اسپانیا»، به مناسبت پانصدمین سالگرد بیرون راندن یهودیان از اسپانیا انجام می گرفت و در آن تعدادی از جوانان مشهدی جوامع لندن و میلان نیز همراه صدها جوان یهودی اروپائی شرکت کردند. این سفر از طرف سازمان صیونیستی بین المللی ترتیب داده شده بود و در ضمن آن شرکت کنندگان از بسیاری از نقاط تاریخی اسپانیا بخصوص مناطق مهم تاریخی یهودیان این کشور و دیدنی های توریستی آن دیدن کردند. همچنین در طول این مسافرت چند سمینار آموزنده برای مطالعه تاریخ «عصر طلائی» یهودیان اسپانیا ترتیب داده شده بود.

از جمله اماکن و مناطق دیدنی اسپانیا که در طی این سفر از آن دیدن شد موزه پرادو و قصر سلطنتی در مادرید، دو کنیسای تاریخی در تولیدو، زادگاه رامبام و منطقه یهودی نشین در کردوبا، کنیسا و محله یهودی نشین جبل الطارق، و بسیاری از اماکن دیگر در مالاگا، گرنادا و سیویل را می توان نام برد.



منظره ای از شهر Toledo

محله قدیمی یهودی نشین در Palma de Mallorca

گروه جوانان مشهدی در مادرید

بازدید از قسمت های باقیمانده از کنیسای تولدو

کلبه

تحت نظر سفارادیك بیت دین کوئینز - ربای الیاهو بن حییم
با مشگیخ دائمی در محل ، آقای دکتر سیمخائی

رستوران کیترینگ گلات کاشر کلبه

در محیطی گرم و دلپذیر برای صرف ناهار و شام
با لذیذترین اغذیه ایرانی و زیر نظر معروفترین
سرآشپز ایرانی با سرویس عالی.
بال روم مجلل و زیبا و مجهز با بهترین نوع تهویه برای برگزاری
جشنهای عروسی و نامزدی و برمیتصوا و بت میتصوا و مجالس خصوصی
با پذیرائی بی نظیر.

Glatt Kosher
Restaurant • Lounge • Caterers
Luncheon • Dinner

Under Supervision:
Sephardic Rabbincal Court
Queens, New York

برای رزرو میز لطفا با شماره تلفن زیر تماس حاصل فرمائید.

(516) 466-8181

75 North Station Plaza Great Neck, N.Y. 11021

سرمقاله

ما نیز وزنه ای باشیم

امسال «یوم هشوآ»، روز یادبود کشتار شش میلیون یهودی در اروپا بدست رژیم آلمان نازی، بیش از پیش سختی های ملت ایسرائل را بخاطر ما می آورد. علت این است که امسال مقارن با پانصدمین سال اخراج ، آزار و کشتار و از دین برگرداندن یهودیان اسپانیا می باشد.

از دوران اسارت و بردگی قوم ایسرائل در مصر الی دوران یکهزار ساله طلائی یهودیان اسپانیا و از کشتار میلیون ها تن یهودیان بیگناه در دوران نازی ها تا استقلال و سربلندی کشور ایسرائل، شاهد نموداری از فراز و نشیب این قوم کوچك در طول تاریخ بوده ایم. در طی تاریخ قوم ایسرائل، فرعون ها، هامان ها و هیتلرهای تاریخ بارها قصد نابودی و انهدام این ملت کوچك را که آنرا زائده ای برای بشریت می دانسته اند داشته اند. ولی باز مشاهده می کنیم که چگونه سیاست زمان، مجددا بر روی همین محور قوم یهود دور می زند.

امروز یهودیان جهان بار دیگر خود را در تقاطع تاریخ و سیاست های جهانی می یابند. امروز در حالیکه در گوشه ای از جهان سازمان های تروریستی قصد جان یهودیان و تصاحب املاکشان را می کنند، در گوشه ای دیگر زمزمه سازمان دادن مجدد حزب نازی در آلمان متحد شده بگوش جهانیان می رسد. باز در گوشه ای «دیوید دوك» که خود از افراطی ترین رهبران نژاد پرست معاصر بوده و «پاتریك بیوکنان» که فردی با ایدئولوژی شناخته شده ضد یهودی است هر دو برای سمت ریاست جمهوری آمریکا قد علم می نمایند. در گوشه دیگری مخالفین ملت یهود به منظور بی حرمتی به گورستان های یهودیان حمله ور شده و سنگ های یادبود آنرا نابود می کنند.

با این حال شاهد آن هستیم که کابینه فعلی آمریکا بخاطر حفظ منافع سیاسی و اقتصادی خود، دولت ایسرائل را به بازی گرفته و از تضمین وام مورد تقاضای کشور ایسرائل برای تامین هزینه جذب مهاجرین روسیه که به تشویق خود آمریکا بوده، خودداری می کند. شورای امنیت سازمان ملل نیز به پیشنهاد نمایندگان ابر قدرت ها یکی پس از دیگری قطعنامه های متعددی بر علیه دولت ایسرائل صادر می کند.

امروز هر فرد یهودی با نظر به تاریخ خود، وظیفه دارد از امکانات و حربه های سیاسی که در دسترس اوست در راه بقای قوم و کشور ایسرائل استفاده نماید. جامعه ما نیز از این امر مثتثنی نیست.

جامعه ما نه تنها باید خود را جزئی از این وزنه آزاد سیاسی در دفاع از ایسرائل بداند، بلکه باید با رای و حمایت خود از نمایندگانی که در ترکیب و تنظیم سیاست های داخلی و خارجی آمریکا دارای نفوذ و صاحبنظر می باشند پشتیبانی کند. این مسئولیت هر یهودی آزاد است که در هر نقطه جهان و به هر طریقی از امکانات خود در این راه استفاده نماید.

اخیرا خوشبختانه بمنظور شناسائی و حمایت هر چه بیشتر از منافع ایسرائل بُعد جدیدی به ابعاد اجتماعی جامعه توسط کمیته جوانان اضافه گردیده است. این کمیته جدید (Young Mashadis For Israel) نام دارد که گروهی از جوانان علاقمند جامعه ما با فعالیت در آن، امکان برقراری تماس با سایر سازمان های یهودی، مکاتبات، ملاقات های گروهی، ثبت نام و رای به سناتورها و نمایندگان کنگره آمریکا را فراهم نموده اند. این گروه آماده همه گونه کمك و همکاری با آنهائی است که قلبشان برای پیشبرد هدف های مقدس در راه بقای یهودیت و کشور ایسرائل می تپد. به امید بپا خاستن و همکاری هر چه بیشتر فرد فرد اعضای جامعه مان.

فهرست مطالب

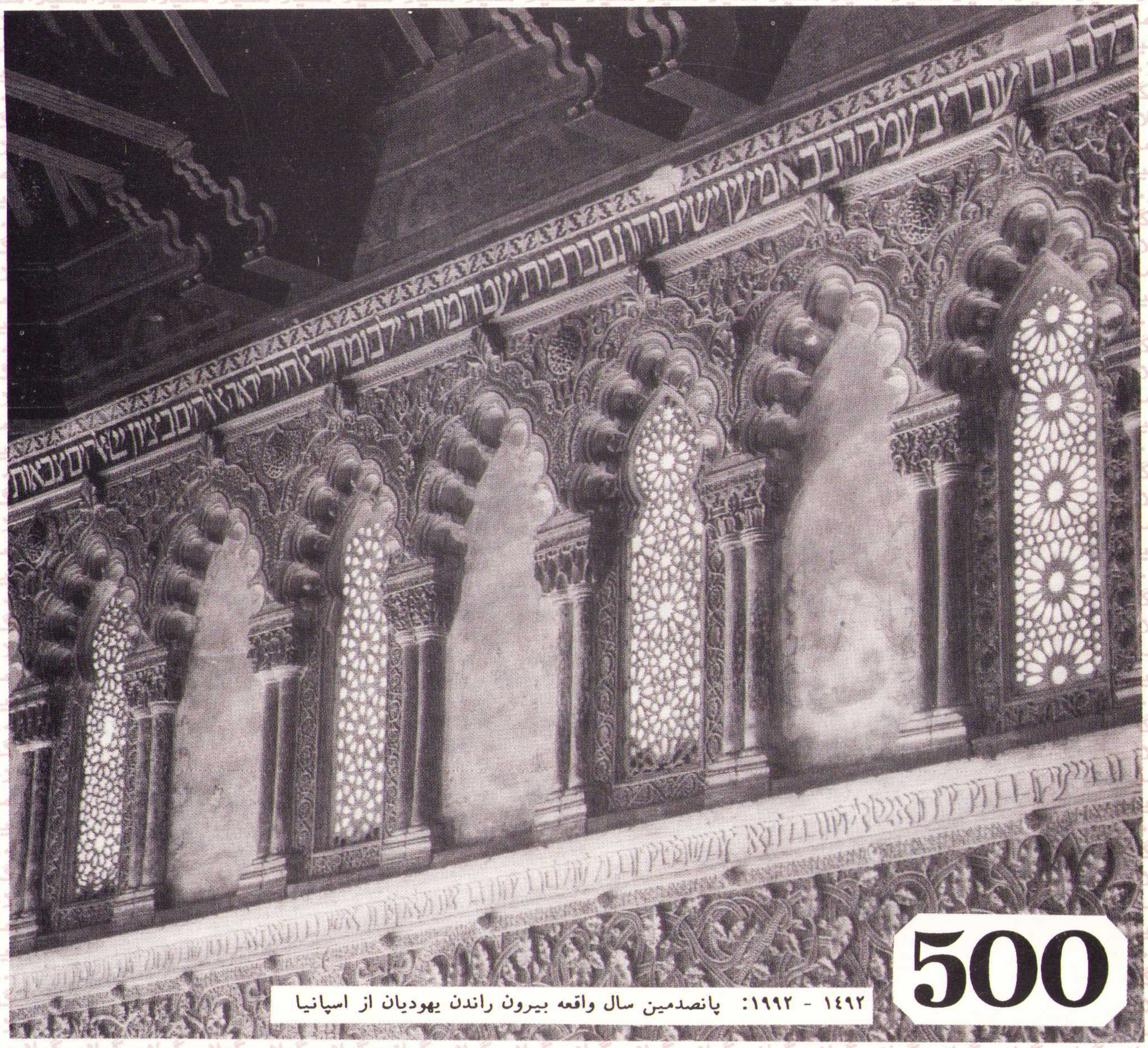
مقاله	صفحه
سرمقاله	۱
اخبار کمیته بانوان	۲
گزارش کمیته تلمود توراه	۲
گزارش کمیته جوانان	۳
اخبار جامعه	۶
منحم بگین (۱۹۹۲-۱۹۱۳)	۹
اطلاعیه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی	۱۰
۱۹۹۲-پانصدمین سال دو واقعه تاریخی	۱۴
خاطرات مسافرت ایران	۱۷
اخبار ایسرائل	۲۰
هر چه می خواهد دل تنگت بگو	۲۲
علم و مهندسی ژنتیك	۲۴
حاملگی بعد از سی سالگی و خطرات آن	۲۶
ظهور و سقوط کمونیزم (دنباله شماره قبل)	۲۸
تبریکات	۳۰
حقوق پیری	۳۱
انتخابات ریاست جمهوری ۱۹۹۲	۳۲
جدول و سرگرمی	۳۳
نامه های قلابی به حکیم باشی	۳۴
آمبولانس اهدائی جامعه ما	۳۵
مراقبت از دندان بچه ها	۳۶
گفتگوئی با اولیا محترم	۳۷

شرح عکسهای روی جلد:
- نمای داخل کنیسای قدیمی El Transito ، یکی از دو کنیسای تاریخی باقیمانده در شهر Toledo در اسپانیا
- شرکت کنندگان در جشن بت میتصوای گروهی کمیته بانوان، ۲ فوریه ۱۹۹۲ (عکس از استودیو عکاسی مانی)

مگیلا

Megillah

سال هفتم ، شماره ۳۶ | نشریه کمیته جوانان مشهدی | نیسان ۵۷۵۲ ، آپریل ۱۹۹۲



500

۱۴۹۲ - ۱۹۹۲: پانصدمین سال واقعه بیرون راندن یهودیان از اسپانیا